معجم لفيزكاء أوالطبعة

إعدًاد وزَارة النرسَّة (ج.ع.م) تنسيوالمكتب الدائم للتعربيب

- A -

1 - Abberation of light Aberration de la lumière 2 - Astigmatic abberation of eye الزيغ اللانقطي للعين Aberration astigmatique de l'œil استجماتزم (وع) 3 - Absolute (true) coefficient Coefficient absolu المعامل الحقيقي 4 — Absolute humidity الرطوبة المطنقة Humidité absolue 5 — Absolute pressure الضفط المطلق Pression absolue 6 — Absolute temperature درجة الحرارة المطلقة Température absolue 7 — Absolute unit وحدة مطلقسة Unité absolue 8 — Absolute velocity السرعة المطلقة Vitesse absolue 9 - Absolute weight وزن مطلــق Poids absolu

10 - Absolute zero

11 - Absorbtion

Zéro absolu

Absorption

 - Absorbtion lines خطوط الامتصاص Lignes d'absorption
— Absorbtion spectrum طيف الامتصاص Spectre d'absorption
12 — Abstract خلاصة _ ملخص Abrégé, sommaire
13 — Acceleration عجلة _ تسارع _ تعجيل (وع) Acceleration
 Acceleration angular عجلة زاوية _ تسارع زاوي Accélération angulaire
Acceleration centripetal تسارع او (عجلة) مركزية جاذبية Accélération centripète
— Acceleration linear تسارع أو (عجلة) خطية Accélération linéaire
14 — Acceleration due to gravity تسارع او عجلة الجاذبية الارضية Acceleration de la gravité
الدائرة المستقبلة Acceptor circuit الدائرة المستقبلة Circuit récepteur

16 — Accomodation of the eye

Accommodation de l'œil

مطابقة أو تكبيف العين

درجة الصفر المطلق

اختصاص ۔ تشرب

مرکم _ مذخـرة Accumulator مرکم _ مذخـرة	تكييف الهواء — Air-conditioning Conditionnement de l'air
مثلث ذو زاوية حادة	a7 — Air — Air density
نعـــل 19 — Action	كثافة الهواء Densité de l'air
Action 20 — Action of syringes and pomps	صغط الهواء — Air pressure Pression de l'air
عمل المحاقن والمضخات Action des seringues et des pompes	— Air weight مقل الهـواء Poids de l'air
القــوة الفعالة	عطائــــرة Aéroplane عطائــــرة
22 — Activity مثلباط Activité	39 — Allotropic
23 — Acuity of hearing حدة السمنع Acuité auditive	متشكل ـ ذو صور متعددة (ولبي) Allotropic
24 — Acuity of vision حدة البصر Acuité visuelle	خاصية التآصــل Allotropie
تشـــرب _ امتزاز Adsorption 25 — Adsorption	مخلوط معدني (سبيكة) Alloy — 41 اشابــة
امتساك (مجع)	42 — Alpha particles جسيمات الفا Particules alpha
هـــوائـــي Aerial — 26 — Aérien, antenne	دقائق الفا (وسع) _ الدقائق الالفية (مجق)
فقاعــة هــواء 27 — Air-bubble Bulle d'air	دقيقة تنبعث من نوى بعض العناصر ذات الفعالية الاشعاعية وهي من جنس نواة ذرة
فرملــة هـــواء Amortisseur à moulinet (frein à air comprimé)	الهليوم ذات شحنة موجبة ، وتتركب من بروتونين ونيوترونين شديدي الترابط في وحدة لا تكاد تنفصم (مجق)
غرفــة هــوائيــة	43 — Alternating current تیار متفیر ـ تیار متناوب
مضخة ضفط هواء Air-compressor مضخة ضفط هواء Compresseur (d'air)	Courant alternatif تیار متردد (مجق)
مواصـــل هوائـي Air-conductor مواصـــل هوائـي	هو التيار الكهربي الذي يتفير اتجاهـــه طــردا وعكســا على التوالي (مجق)
تیسار هوائسی Air-current 32 — Courant d'air	44 — Alternating (or alternation) of current مغییس التیسسار Alternation du courant
مفرغــة هــواء	الملفمـــة Amalgamation الملفمـــة
تیار هـواء Air-stream مـواء Courant d'air	کهرمان ــ کهربا (اتحا) 46 — Ambre
35 — Air-réservoir (air-drum) خــزان هــواء Réservoir d'air (comprimé)	اميتر ــ امبيرمتر (اتحا) Ampère

48 -- Ammeter, D.C. مقياس الامبير للتيار المستمر Ampèremètre C,C, أمبير متر ت. م. - Ammeter shunt مجزىء التيار ـ مجزىء الامبير متر Ampèremètre shunté 49 — Amperage قوة التيار الكهربائي بالامبير **Ampérage** الامبيرية (اتحا) 50 — Ampere **Ampère** 51 — Ampere rule قاعدة أمسر Règle d'ampère 52 — Ampere unit of current أمبير (وحدة شدة التيار) _ (وحدة التيار) (وع) Ampère, unité du courant 53 - Amplifier مكبر _ مضخم (اتحا) **Amplificateur** 54 — Amplification factor معامل التكبير أو التضخيم (أتحا) Coefficient d'amplification 55 — Amplify (to) ضخم ۔ کبر **Amplifier** 56 — Amplitude سعية _ اتستاع **Amplitude** - Amplitude of vibration سعة الذبذبة _ سعة الاهتزاد (م. ت) Amplitude de vibration 57 — Amplitude modulation radio تعديل السعة لاراديو (تضمين السعة) (وع) Ajustage de l'amplitude de la radio 58 — Amplitude of simple harmonic motion Amplitude du mouvement harmonique simple سعة الحركة النوافقية البسيطة

- Amplitude of waves

59 - Analyser

60 - Analysis

Analyseur

Analyse

Amplitude d'ondes

61 — Analyser of polarized light محلل الضوء المستقطب Analyseur de la lumière polarisée 62 - Aneroid barometer بارومتر معدني Baromètre anéroïde 63 - Angle, critical الزاوبة الحرجة Angle limité - Angle of deviation prism زاوية الانحراف للمنشور (الموشور) Angle de déviation d'un prisme - Angle of incidence زاوية السقوط (الورود) Angle d'incidence - Angle of refraction زاوية الإنكسار Angle de réfraction - Angle of contact زاوية التماس Angle de contact — Angle of friction زاوية الاحتكاك Angle de frottement Angle of inclination زاوية الميل Angle d'inclinaison - Angle (minimum deviation) النهاية الصغرى لزاوية الانحراف Minimum de l'angle de déviation - Angle of reflection زاوية الانعكاس Angle de réflexion Angle vision زاوية الرؤية Angle de vision 64 — Angström انجستروم (وحدة طول موجة الضوء) Angstrôm انجستروم (وحدة طول موجة الضوء وتساوي جزءا من عشرة ملايين من المليمتر) (م. ت.) ا 65 — Angström unit وحدة الانجستروم Unité d'Angstrôm 66 — Angular acceleration التسارع الزاوي او العجلة الزاوية Accélération angulaire

تعجيل الزاوية (وع)

سرعة زاوية

67 - Angular velocity

Vitesse angulaire

سعية الموجات

تحلـــل

68 — Anion Anion	أيونات (صاعدة)	81 — Appleton layer Couche d'Appleton	طبقة ابلنسون
	أيون سالب التكهر انيون ، أيون سال	82 — Aqueous Aqueux	مائىي
69 — Anisotropy Anisotropie	اختلاف الخواص	 Aqueous humour Humeur aqueuse (c 	
70 — Annual variation Variation annuelle	تفيرات سنوية	ــ الجسم المائي 83 — Arc	خاط مائي للعين قــــوس
۰ (ول) (و!) Anode (اول) د مارول) د مارول	`المصعد ــ قطب موجب انـــود (مجق)	Arc _ 84 — Arched	مقـــوس
72 — Anode-bend detection de la co	ourbe d'anode	Voûté (en arc) 85 — Archimedes law	قانون ارشمیدس
حنائي ــ كشف انحناء المصعد	كشيف الانود الان (وك)	Loi d'Archimède	أو ارخميدس (و
Accouplement de	تواصل الانود الشبكي	86 — Archimedes princip ارخمیدس (وك) Principe d'Archimè	قاعدة ارشميدس أو
74 — Anode supply Alimentation de l'a	تفذية الانــود	87 — Arc lamp carbon پ Lampe à arc de ca	مصباح القوس الكربونر rbone
75 — Antinode Antinœud	بطـــن		مصباح القوس
76 — Aperture Fente, orifice	نتحيسة	Lampe à arc de m 88 Area Aire	مساحـــة
77 — Aperture of camer Ouverture du dia méra)	a فتحة آلة التصوير phragme (d'une ca-	89 — Aristotle Aristote	أرسطو
78 — « A » position Position A	الوضيع (1)	90 — Arm of an angle دية) Bras d'un angle	ذراع الزاويسة ضلع الزاوية (السعو
79 — Apparatus Appareil	جهــــاز	91 — Arm of a couple Bras d'un couple	ذراع الازدواج
80 — Apparent Apparent	ظاهـــري	92 — Armatures (magnet	ic) الدروع المفنطيسية
 Apparent distance Distance apparen 		Armature d'une ma (وك)	gnéto حافظة الدينامو (ملغات
- Apparent expansi	on التمدد الظاهري	93 — Arms of lever Bras du levier	ذراعا الرافعة
Dilatation apparer	nte	94 — Artificial magneto	
 Apparent motion Mouvement appar 		<i>صطناعي</i> Magnéto artificielle	مغناطيس صناعي او ا

95 — Artificial radioactivity نشاط اشعاعي صناعي او اصطناعي Radio-activité artificielle الفاعلية الإشعاعية الصناعية (مجق) هي الفاعلية الاشعاعية التي تحدث من تعريض الذرات لاشعاعات من نوع معين أو من جعلها تصطدم بدقائق ذات سرعة كبيرة (مجق) 96 — Artificial transmutation of elements Transmutation artificielle des éléments استحالة العناصر اصطناعيا _ تحول اصطناعي للعناصر (وك) 97 — Association Association 98 — Astatic system النظام الاستاتيكي Système astatique - Astatic needle الابرة الاستاتيكية Aiguille astatique الابرة الاستاتية (اتحا) الابرة المعطلة (مجق) 99 — Astigmatism Astigmatisme

مجموعة من ابرتين مغناطيسيتين او اكشر مركبة بحيث لا يكون للمغناطيسية الارضية اى اثر في توجيهها (أي المجموعة) الاستكماتزم (وع) اللانقطية (مجق) اللا نقطية أو اللا استجمية وتطلق على معان: 1 - حالة البصر حين لا تكون سطوح طبقات. منتظمة التكور . 2 _ عيب في الآلات البصرية من جرائه لا تكون صورة النقطة المبصرة نقطة تناظرها وانما تتكون بها صورتان على شكل خطين قصيرين على بعدين مختلفين وفى اتجاهين متعامدين ويشاهد في العدسات والمرايا الكرية اذا مالت الاشعسة الساقطة غليها ميلا محسوسا عن سمت المحور (مجق) 1000 — Astigmatism of eye اللا نقطية للعين Astigmatisme de l'œil - Astigmatism test for

اختمار اللا نقطية Expérience ou test d'astigmation

 Astigmatism of lens اللا نقطية في العدسة Astigmatisme de la lentille

101 — Aston Francis William اسطون (عالم فيزيائي انجليزي 1877 - 1945 م) Aston Francis William مخترع الايزوتوب 102 - Astronomy علم الفلك **Astronomie** 103 — Atmosphere Atmosphère Atmosphere of sun Atmosphère solaire 104 — Atmospheric density كثافة الهواء _ كثافة الجو (وع) Densité atmosphérique Atmospheric pressure الضفط الحوى Pression atmosphérique Atmospheric refraction الانكسار خلال الجو Réfraction atmosphérique الانكسار الجوى 105 - Atom السيادرة **Atome** اصفر قدر من عنصر ما يشارك في التفاعلات الكيميائية (مجق) 106 — Atomic fission انشطار ذري Fission de l'atome - Atomic heat الحرارة الذربة Chaleur atomique - Atomic hypothesis فرض ذري Hypothèse atomique - Atomic linkage ترابط الذرة _ رابطة ذرية (وه) Liaison atomique — Atomic number عدد ذری Numéro atomique بطاق العدد الذرى لعنصر ما على مقدار الشحنة ألمرجبة لنواة ذرة ذلك العنصر ، على اعتباد أن الشحنة الاساسية هي وحدة القياس ، (مجق)

- Atomic pile

Pile atomique

— Atomic radiation

Radiation atomique

العمود الذرى

الاشعاع الذري

- Atomic structure التركيب الذري Structure atomique وزن ذري — Atomic weight Poids atomique 107 — Attraction جذب حاذبية (اتحا) Attraction امكان السمع – المسموعية (اتحا) Audibility — 108 Audibilité 109 - Audibly Distinctement سماعی نے سمعی 110 - Audio-Audio-111 - Audiometer and hearing aids Audiomètre et assistance à l'ouïe مقياس حدة السمع (أو المسموعية (أتحا) _ والاسعافات السمعية المساعدة آلة تقوية السمع 112 - Audiphone Audiophone العصب السمعي 113 - Auditory nerve Nerf auditif - Auditory response-variation with frequency الاستجابة السمعية والتفيير مع الترد Variation et fréquence de la réaction auditive - Auditory sensation area of human ear المنطقة أو المساحة السمعية لاذن الانسان Zone de sensation auditive chez l'hom-منطقة الاحساس السمعى (اتحا) الفجر _ الفجر الكاذب 114 — Aurora Aurore الشفق القطبي (م. ت)

115 — Automatic tone control
Contrôle automatique de la tonalité
de la voix
التحكم الذاتي في الصوت _ التحكم الاوتومانيكي في
الصوت (ولي)

116 — Automatic volume control
Contrôle automatique de l'ampleur de
la voix
التحكم الذاتي بحجم الصوت _ التحكم الاوتوماتيكي

117 — Autotransformer (م. ت) محول آلي _ محولة ذاتية Autotransformateur 118 — Available energy

Energie disponible الطاقة المستفادة (مجق) هي مقدار الحرارة التي تتحول الى شفل ميكانيكي فى كل دورة من دورات الآلة الحرارية (مجق)

119 — Average speed definition تعريف متوسط السرعة أو الانطلاق (وع) Définition de la vitesse moyenne

السرعة المتوسطة Average velocity السرعة المتوسطة Vitesse moyenne

عدد افوجادور Avogadro's number معدد افوجادور Nombre d'Avogadro

ا العداد - Axis - العداد - Axis - العداد - العد

محور العدسة Axis of lens محور العدسة Axe de la lentille

المحور الضوئي Axis optical محور الضوئي Axe optique

- B -

125 — Back or counter electromotive force قوة دافعة كهربية مضادة Force contre-électromotrice

127 — Bacteriophage shown by electron microscope Bactériophage rendu visible par le microscope électronique الفطر (البكتريا) كما يظهر بالميكرسكوب الكهربي او الالكتروني (وسد) (وع)

128 — Balance Balance	- 140 ميـــزان	مفتاح بطارية Battery switch مفتاح بطارية Contacteur de la batterie
— Balance pan ميزان Plateau de la balance	- 141 كفة اا	- Beaker حـــأس Vase (à filtration chaude)
— Balance platform الميزان Tablier de la balance		عاتـــــق Beam Fléau
— Balance wheel ابطة ــ الرقاص	/ ä	جسم محمول على دعامتين إو اكثر وة مبثتا من احد طرفيه او منهما معا (مج
Pendule de la balance 129 — Ball ended magnet Magnète (ou aimant) à bo	ق)	- Beam balance الميزان المعتاد _ ذو القب (وك) أو العاتق (مج Balance à fléau
	– 144 مفنطیس ک منطـــــا	حزمة ضوئية Beams of light - Faisceau de lumière
Ballon dirigeable 131 — Band spectrum Spectre de bandes	– 145 طيف شريع	حمال ــ حامل ــ رافع Bearer - Support
132 — Bar Barre	بمسيب	- Beats - Battements, pulsations
133 — Barometer نياس الضفط الجوي)		- Beats-sound خفقات صوتية Battements sonores
Baromètre اسم يطلق على كل آلة أو جهاز لقياس طالح الجوي (مجق)	— 148 وهو الضف	ضربات صوتية (وع) - Becquerel, Henri - Becquerel (Henri)
134 — Barometer-aneriod -ني او بارومتر معدني Baromètre anéroïde		- Becquerel rays اشعة بيكوريل Rayons Becquerel
بارومتر ذو صندوق فلزي فارغ)	— 150 (هو	- Bekmann's thermometer ترمومتر بكمان Thermomètre de Bekmann
135 — Barometer mercury نط جوي زئبقي Baromètre à mercure	— 151 مقياس ضا	نــاقـــوس Bell-jar - Cloche
Barrière	حاجسن	- Bell-shaped ناقوسي الشكل ــ جرسي الشكل (وع) En forme de cloche
اجز الامواج barrière d'ondes) ساس۔(وع) Basis — 137 Base	100	- Bench optical لوحة الابصار ـ نضد البصريات (مع) Banc d'optique
138 — Battery : Batterie	— 154	- Bends تحنیات
139 — Battery (storage) نة (بطارية المركم) Batterie accumulateurs	— 155 بطارية خاز	Courbes - Bernoulli effect (1) اثــر برنوللي Effet Bernoulli
دانييل (1700 – 1782 م) الذي طور	سويسرية واحدة منهم	(1) هو اسم عدة علماء فيزيائيين من اسرة النظرية الحركية للفازات .
(A)		النفرية العرابية المدرات

156 — Beta particles جسیمات بیتا _ دقائق بیتا (وسع)	المشبع الأسود Black radiator
Particules béta الدقائق البائية: هي دقيقة أولية من جنسس	مثانـــة Bladder مثانـــة
النجاترونات أو البوزترونات تنبعث من بعض	Vessie
العناصر ذات الفاعلية الاشعاعية (مجق)	169 — Blind spot
اشعــة بيت Beta-rays	النقطة العمياء - البقعة العمياء (مجقٌ)
Rayons béta	Papille optique (punctum caecum)
بیتا ترون Betatron	هي موضع اتصال العصب البصري الرئيسسي بشبكية العين وعندها ينعدم الإحساس بالضوء
Bétatron	المجق المين وعدد يعدم الإعداد بالصوء (مجق)
معجل الالكترونات التأثيري (وك) Bevatron — Bévatron	كفاية الحسيم Body efficiency
	Capacité du corps
159 — Between the lens shutters بين غلقى العدسة	بــور نيلـــز (1) Bohr Niels
Entre les obturateurs de la lentille	Bohr Niels
160 — Biconcave lens	قــدر _ غلاية
عدسة مقعرة الوجهين ـ ثنائية التقعر (وع)	Chaudière
Lentille biconcave	Bouilloire
161 — Biconvex lens عدسة محدبة _ ثنائية التحدب (وع)	173 — Boiling point
Lentille biconvexe	نقطة الفليان ــ درجة الغليان Point d'ébullition
162 — Bifocal lens	174 — Boiling effect of pressure on
عدسة مزدوجة البؤرة _ ثنائية البؤرة (اتحا)	Effet de la pression sur le point d'ébul-
Lentille bifocale عدسة ذات بؤرتيان : عدسة تستعمل في	تأثير الضفط على نقطة الفليان lition
النظارات ، جزؤها العلوي يستخدم للرؤيــة	جـدول نقط الفليان Boiling table
البعيدة والسفلى للرؤية القريبة (مج ق)	Tableau des poids d'ébullition
ثنائيات البؤر Bifocals البؤر	قنبلـــة Bomb
Bifocales	Bombe
صفائح مزدوجة معدنية Bandes bimétalliques	رابطـــة Bond
صفائح ثنائية المعدن (وع)	Lien (liaison)
منشــور ثنائي Biprism — 165	178 —Bound charge
Biprisme	شحنة مقيدة _ شحنة كامنة (مع) Charge latente
اشعاع الجسم المعتم 166 — Black-body radiation اشعاع الجسم المعتم Rayonnement de corps noir	کهرباء مقیدة Bound electricity کهرباء مقید
اشعاع الجسم الأسود (وسد) _ (وك) _ (وع)_	Electricité latente
(اتحا) . اشعاع الجسم المظلم (ول)	كهرباء كامنة (مع)
الاشعاع المنبعث من جسم يمتص كل ما تقسيع	بشكـــل صنــدوق Box shaped بشكـــل
الاشعاع المنبعث من جسم يمتص كل ما يقسع عليه من الاشعاع ، والاشعاع في هذه الحالمة	En forme de boîte صندوقي الشكل (مع)
لا يتوقف الا على درجة حرارة الحسم (مجق)	صد در مي المصابي (مح)

(1) عالم فيزيائي دنماركي (1885 – 1962 م) نال جائزة نوبسل عام 1922 تقديسرا لنظريت حول تكون السذرة .

181 — Boyle's law Loi de Boyle 181 bis — Branch Branche 182 — Brass Laiton (cuivre jaune) هو النحاس الاصفر 183 — Brass instruments Instruments de laiton	191 — Broadcasting (وع) اذاعة السكية – اذاعة البث (وع) Radio-diffusion 192 — Broadside on position الوضع الثاني لجلوس Position de flanc (وع) الوضع الجانبي لجلوس (وع) 193 — Brush discharge التفريغ الفرجوني – فرشاة التفريغ (وع) Brosse de déchargement
184 — « B » position (بوضیع بر) Position B	انبعاج _ انتفاح _ Bombement
185 — Breaking a circuit فتسح دائسرة Ouverture d'un circuit	195 — Bulk Volume, masse
186 — Breezes (ج : نسيم) انسام (ج	196 — Bundle حزمـــــة Faisceau (paquet)
187 — Brighty Lumineux	197 — Bundle of cathode rays حزمة اشعة المبط Faisceau de rayons cathodiques
طیف خطی لامیع Bright-line spectra طیف خطی الامیع Raie noire lumineuse des spectres	طفـــو 198 — Buoyancy مطفـــو Poussée (d'un liquide)
189 — British thermal unit وحدة الحرارة البريطانية Unité thermale britannique	199 — Burette Burette
190 — Brittleness قصافة _ قابلية الكسر Fragilité	200 — Butterfly net (Faraday's) شبکة فارادی Filet à papillons de Faraday
- C	-
سلك غليظ _ كابل أو كبل (اتحا) Câble كامديـوم	206 — Caloric value قیمة حراریة سعریة Puissance calorifique Valeur calorifique
Cadmium 203 — Cadmium cell خایسة کامدیــوم	207 — Calorie - calory سعر حراري Calorie .
Cellule du cadmium 204 — Calibration Calibration معايسرة (اتحا)	208 — Calorie requirement total of individual مجموعة احتياجات الانسان الحرارية Ensemble des besoins en calorie de l'homme
قدمة معايير (مع) Calibres (مع)	مسعر _ مقياس حراري (مع) Calorimètre
م) هو صاحب قانون انضفاطية الغازات ومكتشف	(1) عالم فيزيائي وكيميائي ايرلندي (1627 - 1691 دور الاكسجين في الاحتراقات .

210 — Calorimetric Calorimétrique	بالقياس الحراري	227 — Carrier wave Onde porteuse	الموجة الحاملة
211 — Calorimetry Calorimétrie	تسمير ــ قياس الحرارة الكالوريمترية (اتحا)	Cascade arrangem — 228 على التوالي _ الحزمة المتوالية Arrangement en c	الترتيب أو التوصيل ع
212 — Camera photogr Caméra photogr		229 — Cathode Cathode	المهيا
213 — Candle power Puissance d'une		230 — Cathode glow هبط (وك) — توهج الكاثود(اتح)ا Incandescence de	وهج الكاثود أو وهج الم la cathode
214 — Candle Bougie	شمعــــة	231 — Cathode rays المهبط	أشعة الكاثود _ أشعة ا
215 — Candle standard Bougie-étalon 216 — Capacitance	الشمعة العيارية	Rayons cathodique بعثة من الكاثود عندمـــا يحدث غاز مخلخل (مجق)	es وهي الاشعة المن
•	السعة الكهربائية _ سعة مواسعــة (اتحا)	232 — Cathode-ray oscillo ية اشعة الكاثود للذبذبات (اتحا) Oscillographe des	
217 — Capacitor electric Condensateur éle 218 — Capacity Capacité	مكثف كهربائـــي °	_ اسيلوجراف الكتروني(مج) ذبات يتركب من انبوبسة على التعاقب في مجاليسن دين متذبذبين فيحدث عنسد	المهبطية (الكاثود) جهاز لبيان الذبا الكترونية تمسر كهربائس متعاما
كمية الكهرباء اللازمة لرفع شف كهربائي بمقدار الوحدة	جهد موصّل أو مك (مجق)	233 Cathode-ray tube	يصور الذبذبة (، النوبة الاشعة المبطية
219 — Capillarity Capillarité	الخاصية الشعرية	Tube des rayons c نود: انبوبة الكترونية تتولد فيها ن الاشعة الالكترونية تستعمل المستعمل المس	HCH 2 . 41 2. 11
	التأثير الشعري ــ تأثير	عده الاشعة (مجل)	عادة لدراسة خواص ه
Action capillaire 221 — Capillary tube	انبوبة شعرية	233 bis — Cell Pile	. ع مـــود
Tube capillaire 222 — Carbon arc Arc carbonique	قوس كربوني	Graduations centig	
223 — Carbon arc lamp Lampe à arc carl	مصباح القوس الكهربي	235 — Centigrade thermon	
224 — Carbon atom Atome de carbo	ذرة الكربـــون	Graduations centigi mètre متر (وم) ـ المقياس المشوي	· 4 4
225 — Carbon rod Crayon de charb	قضيب الكربون on		للترمومتر (وع)
226 — Carrier of charge Porteur de charg		236 — Centimetre-gram se Système du centim seconde	

مركز التكور Centre of curvature مركز التكور Centre de courbure	252 — Charged مشحصون Chargé (sous-tension)
238 — Centre of gravity مركز الثقل _ او الجاذبية (وك) Centre de gravité	شحسن جسم Charging a body Chargement d'un corps شحن جسم موصل (وك)
مركز القصور الذاتي Centre of inertia ركز القصور الذاتي Centre d'inertie	شحنة الكترون Charge on electron . Charge d'un électron
مركز التذبذب Centre of oscillation مركز التذبذب	255 — Charle's law (1) قانون شارل Loi de Charles
مركز الاتزان Centre of equilibrium مركز الاتزان Centre d'équilibre	تفاعل کیمیائی
مركز التعليق Centre of suspension مركز التعليق (وسع)	مركبات كيميائية Chemical compounds مركبات كيميائية
قوة مركزية طاردة	258 — Chemical effects تأثيرات كيميائية Effets chimiques
244 — Centrifuge (to) (centrifugalize) طسسرد Centrifuger (un liquide)	مکافیء کیمیائی
قوة مركزية جاذبة Force centripète 246 — Centroid (center of area U.S. ou G,B.)	Chemical effects of an electric current — 260 — Effets chimiques d'un courant élec- الآثار الكيميائية لتيار كهربائي (وك ، (وع) التأثيرات الكيميائية لتيار كهربائي (وك ، (وع)
مركز ثقل المسطح Centre de surface مركز ثقل المسطح 247 — Chain Chaîne	261 — Choke Etrangleur ملف خانق (مجق) ـ صمام قطع الهواء عن الكاربوراتور،
248 — Characteristic curve المنحني المياز Courbe caractéristique	شراقة (وك) ملف يعد اعدادا خاصا ، يوصــل في جــزء من دائرة كهربائية لتعويق مرور التيارات الكهربائية
249 — Characteristics of musical sound Caractéristiques du son musical	المترددة في هذا الجزء (مجق)
مميزات الصوت الموسيقي _ (ميزات (وع) _ الصفات الفيزيائية للصوت (وسع)	سعة الخانق Choke-capacitance طلقة الخانق Capacitance de l'étrangleur السعة ـ والملف (وع)
250 — Characteristic radiation (مجق) الاشعاع الميز Radiation caractéristique	وتــــر Chord وتــــر Corde
يقال للاشعاع الصادر من الذرة نتيجة انتزاع الكترون منها ، ويتوقف الطول الموجسي لهذا الاشعاع على المنصر وعلى منسوب الطاقة الذي ينزع منه الالكترون (مجق)	— Chord درجة التوافق في الصوت ، نفمات متآلفة (وك) Accord
251 — Charge Charge	الزيـغ اللونـي Chromatic aberration الزيـغ اللونـي Aberration chromatique

265 — Chromatic aberration of eye الزيغ اللوني للعين	282 — Clockwise Dans le sens des aiguilles d'une mon-
Aberration chromatique de l'œii	فى اتجاه عقرب الساعة tre
266 — Chromatic aberration of lens الزيغ اللوني للعدسة	283 — Cloud chamber غرفة سحابية _ ضبابية (وع)
Aberration chromatique de la lentille	Chambre à brouillard
267 — Chromatosphere Chromatosphère	284 — Coaxial coils ملفات متجاورة _ ملفات متحدة المحور
168 — Chrome' films Films chromés	Bobines coaxiales 285 — Coefficient
الكرة الله نية	Coefficient
الكرة اللونية	286 — Coefficient of absorption
الموقت _ مقياس الزمن Chronometer Chronomètre	معامل امتصاص Coefficient d'absorption
کرونومتر (وع) (وسع) در در د	معامل التمدد Coefficient of expansion معامل التمدد Coefficient de dilatation
المضل الهدبي	288 — Coefficent of heat conductivity
272 — Ciliary muscle of eye العضلة الهدبية للعين	Coefficient de la conductivité de la معامل التوصيل الحراري
Muscle ciliaire de l'œil	289 — Coefficient table
273 — Circle of reference دائـرة الاسنـاد Cercle de référence	جدول معامل التوصيل الحراري -Tableau du coefficient de la conduc tivité (de la chaleur)
دائــــرة دائــــرة Circuit	290 — Coefficient of linear expansion
قاطعة الدائرة 275 — Circuit breaker	معامل التمدد الخطي ــ الطولي (وسع) (وك) Coefficient de dilatation linéaire
Coupe-circuit مقطع الدائرة (وك)	 Coefficient table of linear expansion Tableau du coefficient de dilatation
حركة دائرية	linéaire
Motivement circulaire	جدول معامل التمدد الخطي - الطولي (وسع))
وعاء _ حوض _ طشت	(وك) 291 — Coefficient table of volume expansion
278 — Cistern barometer	Table du coefficient de dilatation volu-
البارومتر ذو الطشت او ذو الحوض (وسع)	معامل التحدد الحجمي
Baromètre à cuvette	292 — Coercivity
279 — Clef	قُوْة المانعة ــ القهرية (اتحا)
مفتاح _ مفتاح موسيقي (ولبي) _ علامة موسيقية(وك) Clef	293 — Coercitivité
288 — Climate, effect of اثـر المنـاخ Effet du climat	294 — Cohesion (اتحا) مناسك ـ ترابط (اتحا) Cohésion
الترمومتر الطبي Clinical thermometer الترمومتر الطبي Thermomètre clinique	قوة التماسيك ,

	and the second of the second o
ملف التأثير Coil, induction علف التأثير Bobine d'induction	احتـــراق Combustion احتـــراق
297 — Collar ناقوس الفواص ـ حلقة معدنية (وك)	حرارة الاحتراق Chaleur de la combustion
Collier (dans un appareil) 298 — Collimator (کلیمتر) Collimateur	1316 — Common hydrometer الايدرومتر العادي Hydromètre commun
299 — Collimator of spectrometer	مضخـة عاديـة Pompe commune
موجهة المطياف ــ مسدد (وع) Collimateur du spectromètre	اواني مستطرقة Communicating vessels Vases communicants
تصادم ــ اصطدام	عاكس التيار _ مبدل (اتحا) Commutator عاكس التيار _ مبدل
المعلق الفرائي Colloidal suspension Suspension colloidale	جهاز يفير في التيار المتاردد رجعته الى المتاردة ويطلق احيانا على المقامة ويطلق احيانا على المفتاح الماكس (مجق)
الفرويـــات Colloids الفرويـــات Colloids	بوصلة _ فرجار (ولبي) 320 — Compass Compas, boussole
303 — Colour Couleur	بيتالابرة (مجق) هي آلة ذات أبرة مغناطيسية او مجموعة من الابر المغنطيسية ترتكز في وضع
304 — Colours and pigments الالوان والاصباغ Couleurs et pigments	انقى على سنمدبية تستعمل لتعيين أتجاه الشمال المنطيسي (مجق)
305 — Colour vision الرؤية اللونية (وع)	المكافىء ــ المعوض Compensator و 321 — Compensateur
Vision de la couleur	322 — Complementary colours الوان متتامة أو متكاملة (مع)
هــدب ملونــة	Couleurs complémentaires 323 — Complete dissociation التفكك التام
مرشحات ملونــة Coloured filters - مرشحات ملونــة	Dissociation complète
عديـم اللــون	مرکبــــة Component مرکبــــة Composant, constituant
309 — Colours, complementary	325 — Compound microscope المجهر المركب ، الميكروسكوب المركب
الــوان متتامـة Couleurs complémentaires	Microscope composé
حاســة اللـون Coulour sensation حاســة اللـون Sensation de la couleur	326 — Compressible قابل للضفط _ قابل للانضفاط (وع) Compressible
311 — Colour blindness	327 — Compressibility of liquids
العمى اللوثي ــ عمى الإلوان (مع) Daltonisme, achromatopsie	قابلية السوائل للضفط Compressibilité des liquides
الطباعة الماونة Chromotype are the chromotype are	قابلية السوائل للانضفاط
Chromotypographie (chromotypie) (impression en couleurs)	الضفاط _ ضفط _ Compression
313 — Column Colonne	329 — Concave Concave

عدسة مقعرة	345 — Conductivity table جدول التوصيل الحراري
مرآة مقعــرة Alirair capages	Table de conductivité de la chaleur
Miroir concave 332 — Concave-convex lens	346 — Conductivity, electrical of solution التوصيل الكهربائي خلال السوائل
عدسة محدبة مقعرة Lentille concave-convexe	Conductivité électrique d'une solution
مفهوم ، معنی _ فکرة (وع) Concept (وع)	347 — Conductor (اتحا) (مجق) موصل موصل موصل التحا)
توافق الاصوات 334 — Concord	Conducteur الجسم الذي تنتقل خلاله الكهربية (مجق)
Bon accord, harmonie 335 — Condensation	توصيلات كهربائية Conductors electrical Conducteurs électriques
تکثیف _ تضاغط (اتحا) _ تکثف (مجق) Condensation	موصلات كهربائية (وك)
التكثيف هو تحويل البخار الى سائل بالتبريد، والتكثف هو تحوله على هذه الصفة (مجق)	موصلات حرارية Conductors heat موصلات حرارية Conducteurs de la chaleur
336 — Condenser مكثف _ المكثفة (على وزن المزرعة) (مجق) Condenseur, condensateur	مخروط ضوئي
مكثفات كهربائية	351 — Cone of partial shadow مخروط شبه الظل Cône d'ombre partielle
338 — Condensing air pump	·
مضخة هوائية مكثفة Pompe à air condensatrice	مخروط شبه الظل . Cone of penumbra . Cône de pénombre
339 — Condensing electroscope کشیاف مکثف	353 — Cone of total shadow مخروط الظـل
Electroscope condensateur	Cône d'ombre totale
القرص الموصل Conducting disc Disque conducteur	مخـروط الظـــل
141 — Conduction التوصيل ، انتقال التكهرب Conduction	بندول مخروطـــي
342 — Conduction of heat توصیل حراري ، توصیل الحرارة (مع) Conduction de chaleur	بۇرات متبادلة
343 — Conductivity	البؤرتان المترافقتان (Soyers conjugués Foyers conjugués
قوة التوصيل _ قابلية التوصيل (وع) Conductivité الموصلية الكهربية (مجق) الخاصية التي بهـا يكون الجسم موصلا للكهرباء (مجق)	358 — Connecting in multiple التوصيل على التضاعف Montage en surface (en dérivation)
344 — Conductivity, coefficient of heat Coefficient de conductivité de la cha- leur معامل التوصيل الحراري	359 — Connecting in parallel التوصيل على التوازي ـ التوصيل على التغرع (وسع) Montage en parallèle
	· ·

الاقطاب الوسطى Consequent poles	عدسة مقعرة محدبة Convexo-concave Lentille convexo-concave
الاقطاب التوابع (اتحا) (مجق): هي اقطاب قد تحدث في قضيب مغناطيسي بين قطبيه اللذين عند طرفيه ، والمغرد قطب تابع (مجق)	377 — Cooling التبريب د Refroidissement
361 — Conservation of energy Conservation de l'énergie	عطے تبرید Cooling surface حطے تبرید Surface de refroidissement
عدم فناء الطاقة ـ بقاء الطاقة (وك) ـ حفظ الطاقة(وع) (وسد)	379 — Cornea قرینـــة Cornée
362 — Constant deviation spectrometer مقياس الطيف ذي الإنحراف الثابت Spectromètre à déviation constante	380 — Corona هــالـــة Halo (du soleil ou de la lune)
ترکیـــب 363 — Constitution ترکیـــب Constitution	381 — Cosine جيـــب تمــام Cosinus الاشعة السينية
اتصال _ تلامس (مجق)	382 — Cosmic rays الاشعة الكونية : اشعاع مصادره
مطح اتصلال Contact surface Surface de contact	Rayons cosmiques الفضاء الخارجي يحدث عند نفوذه في الطبقة الهوائية أو في مادة تأثيرات تأيينيـة ، ومـن
366 — Continuous	خواص بعض مكوناته انها شديدة النفاذية (مجق)
مستمر ــ متصل (اتحا) (مجع) Continu	383 — Cosmic rays counter عداد الاشعة الكونية
167 — Continuity الاستمــرار Continuité	Compteur des rayons cosmiques
التسخين بالانتقال ــ الحمل Convection	384 — Cost of electric energy تكاليف الطاقة الكهربائية Coût de l'énergie électrique
369 — Convection of heat	385 — Cost of electric light
انتقال الحرارة بالحمل Convection de la chaleur	تكاليف الإضاءة بالكهرباء Coût de la lumière électrique
370 — Convergence التجمـــع Convergence	القطن الصخري Cotton wool Ouate (de coton)
171 — Convergent rays اشعبة متجمعة	القطن الطبي (وك)
Rayons convergents 372 — Convergent lens	الكـولـــوم Coulomb (ampère-seconde)
عدسة لامة ــ مجمعة (وسد) Lentille convergente	388 — Coulomb's law for electric charges Loi de Coulomb pour les charges élec-
المدسات اللامة Converging lenses	قانون كولوم للشحنات الكهربائية triques
Lentilles de convergence العدسات المجمعة (وسد) محــــدب	389 — Coulomb's for magnetic poles Loi de Coulomb pour les pôles magné- قانون كولوم للاقطاب المفناطيسية tiques
Convexe	390 — Coulomb - Unit of quantity of electricity
عدسـة محدبــة	Coulomb = unité de quantité de l'élec- tricité الكولوم وحدة كمية الكهرباء

ازدواج	408 — Current induced تيار تأثيري Courant induit (ou d'induction)
392 — Critical angle مرجــة Angle limite	409 — Current magnetic field of المحال المناطيسي للتيار
النقطـة الحرجــة Point critique	Champ magnétique du courant 410 — Current unit of
394 — Critical (solution temperature)	وحدة التيار Current unit of التيار Unité de courant
Point critique de la température d'une solution درجة الحرارة الحرجة للمحاول	411 — Current electricity الكهرباء التيارية (الديناميكية) المتحركة Electricité dynamique
مقطع مستعرض	مول د التيار Générateur de courant
396 — Cross bar Barre de traverse	413 — Current intensity شـــدة التيار Intensité du courant
397 — Crystal detector کاشف بلوري Détecteur de cristal	عاكـس التيـار Current reverser التيـار Inverseur de courant
مقــوم بلـــوري	415 — Current transformer
399 — Crystalline lens of eye	Transformateur du courant
العدسة البلورية للعين أو العدسة الجليدية: Lentille cristalline de l'œil	تيـــار هوائـي
اسم يطلق على عدسة العين ، وهي محدبة الوجهين شفافة مرنة ، موضعها في العين بين الرطوبة المائية والرطوبة الزجاجية (مجق)	منحنیات الازاحةCourbes de déplacement
400 — Cubical expansion Dilatation cubique	اسطوانــة Cylinder Cylindre
حوض ــ قدح (مجق) حوض ــ ددم (محق) Coupe, cuvette	419 — Cycle Cycle
ایـف کـوري Curie Eve Eve Curie	دورة : دور (اتحا) سلسلة ظواهر تنساق بترتيب دقيق وانتظام مسير حلق _ دوري (اتحا) 420 — Cyclic
مدام ماري كوري (Mme Marie) مدام ماري كوري	حلقی ہے دوری (اتحا) Cyclique
Mme Marie Curie	سيكلوترون (مجق) 421 — Cyclotron
الكيــوريـــوم Curium — 404 Curium	و Cyclotron معجل يزيد سرعة الدقائق المشحونة زيادة كبيرة ، وذلك بفعل مجال كهربائي سريع
التيار الكهربائي Courant (electric) التيار الكهربائي	التردد ومجال مفنطيسي ثابت (مجق) الآلة الاسطوانية 422 — Cylinder machine
التيار المتناوب 406 — Current alternating	Machine à cylindre
Courant alternatif التيار المتبادل (وع) _ التيار المتبادل (وسع)	عدسة اسطوانية
التيار المستمر (المطرد) 407 — Current direct - Courant continu	مكثف اسطواني Condensateur cylindrique

425 — Damped oscillation ذبذبة مضمحلة ــ ذبذبة مخمدة Oscillation amortie (éteinte)	انحـــراف Deflection (déviation)
ذبذبة متضائلة (اتحا)	1441 — Deformation (وع) تشویه _ انبعاج (وع) Déformation
امواج مضمحلة Damped waves Ondes amorties	442 — Degenerate (to)
ربط _ ابقاف _ مضاءلة (مجق) Amortissement	انحط ـ سقط وفسد اصله وانحل (وع) منحل (مجق) Dégénérer Dégénéré
طیف شریطی	443 — Degeneracy انحــــــــــــــــــــــــــــــــــــ
429 — Dark-field illumination اضاءة المجال المعتم Illumination du champ sombre	444 — Degree درجــة Degré
معاومات _ بیانات _ معطیات Données	درجة النميرُ Degree of hydrolysis درجة النميرُ
مولد تیار کهربائی مطرد D.C. generator مولد تیار کهربائی مطرد	درجة التأين Degree of ionization درجة التأين
مستمر (وسد) (وسع)	447 — Dehydration
432 — D.C, motor محسرك Moteur de courant continu	نزع الماء _ تحليل الماء (وع) Déshydratation
433 — Dead-beat galvanometer جلفانومتر لا ارتجاجي (اتحا)	448 — Deliquescence التمياع Déliquescence
Galvanomètre à oscillations amorties الجنفانومستر المضاعف (وم) ــ المكبوت (وك)	نزع المنطيسية Demagnétisation كزع المنطيسية
434 — Declination magnetic	فقد المفناطيسية (وسع) - أزالة التمفنط (أتحا)
انحراف مغناطیسی Déclinaison magnétique	ازالة التعديل Demodulation Démodulation
435 — Decomposition of liquid تحليــل السائــل	مقياس الكثانة Densimètre كالمثانة كالمثانة الكثانة كالمثانة كالمثان كالمثانة كالمثان كالمثان كالمثان كالمثان كالمثان كالمثان كال
Résolution du liquide 436 — Defects of lenses عيدوب العدسات	الكثافة Densité
Défauts des lentilles	كثافــة الهــواء Density of air كثافــة الهــواء
Défauts de la vue	حدول الكتافية 454 — Density table
نقــص Deficience	Table de densité 455 — Density unit of وحدة الكثانة
439 — Definition of speed	Unité de densité
تعريف السرعة أو الانطلاق (وع) Définition de la vitesse	المتفير التابع Dependent variable Dependant variable

457 — Depression of freezing point الانخفاض في درجة التجمد	474 — Diesel engine محرك ديزل Machine Diesel
Dépression du point de congélation 458 — Derivatine	فوء منتشـــر Diffused light Lumière diffuse
Dérivé 459 — Derived unit وحدة مشتقة	انتشـــار Diffusion انتشــار
Unité dérivée 460 — Detection Détection	قابلية الانتشار Diffusivity Diffusibilité
عن الصوت ـ الكشف عن الصوت (وع)	477 — Dilation - Dilatation Dilatation (وك) تمدد ـ تفير في الحجم (وك)
Détection du son 462 — Detector (اتحا)	التخيفيف — Dilution (réduction d'un acide)
Détecteur	ابعـــاد Dimensions ابعـــاد
انحراف _ زيفان Deviation 463 Déviation هو التغير الطارىء على الاتجاه الطبيعي	481 — Diminished Diminué (amoindri)
زاوية الانحراف Angle de déviation	الديوبتـــر Diopter الديوبتـــر Dioptrie
نقطة الندى (أو التكثف : مع) Point de rosée (de condensation)	الميل المفناطيسي ــ التصويب ط83 — Dip الميل المفناطيسي ــ التصويب inclinaison (de l'aiguille aimantée)
الحجـــاب Diaphragm Diaphragme	الميل: هي الزاوية الواقعة بين اتجاه شـــدة المجال المفنطيسي للارض في مكان ما وبين مستوى الافق في ذلك المكان (مجق)
f 467 — Diaphragm of camera حاجز آلة التصوير Diaphhragme de caméra	دائرة الميل Dip circle Cercle d'inclinaison
468 — Diathermanous, diathermic	485 — Dipole Bipôle
منفذ للاشعاع الحراري (Diathermatique (diathermane	ذو قطبین ـ ذو القطبین : یقال لکل قطبین مغنطیسیین او شحنتین کهربائیتین من نوعین مختلفیــن بینهما مسافة قصیرة جدا (مجق)
اختراق الحرارة Diathermancy اختراق الحرارة الخرارة الأشعاع الحراري (اتحا) ــ النفاذيـــة الحرارية (وك)	بیتها مساقه فشیره جدا (مجی) 486 — Direct مستمر (اتحا) _ مستمر (اتحا) Direct
وصول أشعة الحرارة Diathermy Diathermie	487 — Direct current
السلم الوسيقي الطبيعي Echelle diatonique	تيار طردي ـ تيار مستمر (اتحا) Courant direct هو التيار الذي يحــدث بالتأثيــر في الدائــرة
472 — Dielectric جستم عازل Diélectrique	الثانوية اذا ما انقطع مرور التيار في الدائـــرة الاولية أو ضعفت شدته فجأة ويكون اتجاهـــه
القوى الكهربية (منحق)	هو عين اتجاه التيار الاولي ولذلك سمسى طرديا (ميحق) تيار مطرد: يطلق على كل تيار كهربي متصل ذي اتجاه واحد لا يتغير (ميجق)

اتجـــــاه Direction	503 — Dissipation of energy تشتت الطاقة Dissipation de l'énergie
489 — Direction cosines جيوب تمام الاتجاه Cosinus de direction	تبدد الطاقة (مجق) : تحول الطاقة المكانيكيسه أو الشفل الميكانيكي الى حرارة لا يستفاد بهسا
490 — Direct vision راسم الطيف أو مطياف ذو الرؤية المباشرة Spectroscope à vision directe	عملیا (مجق) (اتحا) تفکیات Dissociation Dissociation
491 Disc Disque	هو في التحليل الكهربائي تحلل الجزئيات مــن تلقاء ذاتها الى أيونات (مجق)
192 — Discharge (وك) تفريغ في الكهرباء (وك) Décharge (d'électricité) Volume d'écoulement	505 — Dissolved substances effect of on melting point اثر المواد المذابة على نقطة الانصهار Effet du point de fusion sur les subs-
193 — Discharge tube انْبُوْبَةَ تَفْرِيغَ كَهِرِبِي Tube de décharge	tances dissoutes 506 — Distance
494 — Discharging a body Décharge d'un corps	Distance
المفرغ الكهربائي Discharging tongs	Distillation
Déchargeur électrique (pincette de décharge)	تشــوه الصورة Distortion of image Déformation de l'image
196 — Discontinuity انفصــــال Discontinuité	تشويه الصورة (مجع) Distribution of electricien
497 — Discord تنافر النفمات _ نشاز (وك) (اتحا)	توزيع (توزع : اتحا) الكهربائية Distribution de l'électricité
Discorde التنافر : صفة النفمات التي لا تتقبلها الاذن بارتياح (مجق)	توزيع الشحنة Distribution of charge توزيع الشحنة Distribution de la charge
بوریوع ہیں۔ تفریق ۔ تشتت ۔ تبدد (وك) Dispersion Dispersion	توزیع الجهد Distribution of potential توزیع الجهد
قــوة التشتــت Porce dispersive (ou de diffusion)	تغیرات یومیة Variations diurnes
شدة التشبتت (اتحا)	تفرق _ انفراج Divergence, divergency Divergence
Déplacement انتقال أهداب التداخل عن مواضعها من جسراء	514 — Divergent (or diverging) lens Lentille divergente عدسة مفرقة
تفير فرق المسير بين الشعاعين المتداخلين (مجقّ) 501 — Displacement in simple harmonic	1 Size مفرقة Size Divergent rays اشعة مفرقة Rayons divergents
motion الازاحة في الحركة التوافقية البسيطة Déplacement en simple mouvement	عدسات مفرقة – 516 Diverging lenses Lentilles de divergence
harmonique 502 — Disruptive discharge تفريق تمزقي	الناقوس الفواص الفواص الفاقوس الفواص Cloche à (ou de) plongeurs
Décharge par rupture تفریغ تمزیقی (اتحا)	518 — Divisibility قابلية التقسيم Divisibilité

مقمر الوجهين Double-concave Biconcave	عمود جاف Pile sèche
محدب الوجهين Biconvexe	عمود کهربي جاف Pile électrique sèche
521 — Double current generator مولد التيار المزدوج Générateur de courant double	531 — Ductility قابلية المط _ قابلية السحب Ductilité
رافعة مزدوجة Double lever	532 — Dust motes مبـــاء Atomés de poussière
523 — Double pole مزدوج القطب Bipolaire	الــــدينامــــو Dynamo الـــدينامــــو Dynamo
1924 — Double refraction الإنكسار المزدوج Double réfraction	دایـــن 534 — Dyne
مفتاح مزدوج Double throw-over-switch مفتاح مزدوج	Dyne داین : وحدة قوة تعادل القوة الفاعلة في كتلة جرام
الوزن المزدوج Double weighing الوزن المزدوج Double pesage	والتي تحدث فيها تسارعا بنسبة سنتمتر واحد في الثانية
527 — Downward pressure Pression à la baisse (dirigée vers le bas) ضفط الى اسفل	تعریف وحدة الداین Definition de l'unité Dyne
المباهـــة 528 — Drum	536 — Dyne esu of charge وحدة الشحن الابلكتروستاتيكية
Tambour	Unité électrostatique de charge
	Unité électrostatique de charge
Tambour	Unité électrostatique de charge
Tambour - E 537 — Ear, structure بنية (تركيب) الأذن Structure de l'oreille 538 — Ear auditory sensation area of منطقة الاحساس السمعي	Unité électrostatique de charge - 543 — Earthing التوصيل بالأرض Conductance reliée à la masse (mise
Tambour - E 537 — Ear, structure بنية (تركيب) الأذن Structure de l'oreille 538 — Ear auditory sensation area of منطقة الاحساس السمعي Zone du sens auditif de l'oreille	Unité électrostatique de charge - 543 — Earthing التوصيل بالأرض Conductance reliée à la masse (mise à la terre) 544 — Ebonite (وك)
Tambour - E 537 — Ear, structure بنية (تركيب) الأذن Structure de l'oreille 538 — Ear auditory sensation area of منطقة الاحساس السمعي	Unité électrostatique de charge - 543 — Earthing التوصيل بالأرض Conductance reliée à la masse (mise à la terre) 544 — Ebonite (وك) ابونيست (وك) مطاط يتصلب باضافة الكبريت ويستعمل
Tambour - E 537 — Ear, structure بنية (تركيب) الأذن (تركيب) الأذن (Structure de l'oreille 538 — Ear auditory sensation area of منطقة الإحساس السمعي منطقة الإحساس السمعي – Ear trumpet القوس السمعي – طبلة الأذن (اتحا)	Unité électrostatique de charge 543 — Earthing التوصيل بالأرض Conductance reliée à la masse (mise à la terre) 544 — Ebonite (وك) ابونيست (وك) مطاط بتصلب باضافة الكبريست ويستعمل لخواصه العازلة
Tambour - E 537 — Ear, structure بنية (تركيب) الأذن (الكتب) الأذن (الكتب) الأذن (الكتب) الأدن (الكتب) الأدن (الكتب) الكتب كلافة الإحساس السمعي الكتب كالكتب	Unité électrostatique de charge 543 — Earthing De L'Aller (التوصيل بالأرض Conductance reliée à la masse (mise à la terre) 544 — Ebonite De L'Aller (وك) البونيات (وك) المطاط يتصلب باضافة الكبريات ويستعمل المعازلة المحراصة العازلة حسادي 545 — Echo Echo 546 — Eclipse

خسوف _ کسوف کلي Eclipse total = کسوف _ کسوف کلي	565 — Einsetein, Albert البرت انشتين
Eclipse totale 550 — Eddy currents	Albert Einstein
Remous du courant	566 — Ejection
جـرف ـ حافـة Edge Bordure	مرونـــــة Elasticité
اثــر ادیسون Effet d'Edison	السعة الكهربائية
ظاهرة اديسون (مجق) : ظاهرة صدور كهرباء سالبة من الفتائل المتوهجة (مجق)	طاقسة كهربائيسة Energie électrique
توماس ادیسون (1) Edison Thomas Thomas Edison	570 — Electrical induction
تأثیر ایون مشترك Effect of common Effet de l'ion commun	التأثير الكهربائي ــ الحث الكهربائي (وك) Induction d'électricité
تاثیر دوبلـــر (2) Effet Doppler	التأثير الكهربائي Electrical influence Influence de l'électricité
تأثیر فارادی Effet Faraday تأثیر فارادی	572 — Electrical conductivity of solutions Conductivité électrique à travers les solutions توصيل كهربائي خلال السوائل
557 — Effective surface Surface effective	573 — Electrical conductors and insulators الموصلات والعوازل الكهربائية
558 — Efficiency	Conducteurs et isolateurs électriques
الكفاية : نسبة قدرة الخرج الى قدرة الدخل (مجق) Efficience	574 — Electrical discharge from points التفريغ الكهربائي من الرؤوس المدببة
559 — Efficiency and costs of electric light Efficacité et coûts de la lumière élec-	Décharge électrique à partir des points de prise (de courant)
الكفاية وتكاليف الإضاءة الكهربائية trique	575 — Electrically oscillating circuit
560 — Efficiency of human body كفاية جسم الإنسان	دائرة متذبذبة كهربائيا Circuit d'oscillation par l'électricité
Efficience du corps humain	الشغل الكهربائي Electrical work الشغل الكهربائي Puissance électrique
كفايـة المصيـاح Efficiency of a lamp Efficience (ou efficacité) d'une lampe	القوس الكهربي Electric arc
التزهــر - Efflorescence - التزهــر	Arc électrique القوس الكهربائي: هو ما يحدث من ضوء ساطع وحرارة شديدة عند مرور التيار الكهربائي
563 — Effort	(الكهربي) في فرجة بين موصلين (مجق) تفريغ كهربائي Electric discharge
انسکسساب Effusion (épanchement)	Décharge électrique بقال لزوال الشحنة عن موصل مشحون ، ويقال أيضا لمرور تيار كهربائي خلال غاز (مجق)
. ت عبد على المحاليات هج وال كو الحديدي	_
عدة آلات كهربائية كمصباح التوهج والمركم الحديدي	المنكل وآلة الغونوغراف .
	(2) عالم رياضي ونيزيائي نمسوي (1803_1853)

مولىد كهربائىي Electric dynamo	1595 — Electricity (اتحا) الكهربائية ـ الكهربية (اتحا) Electricité
580 — Electric furnace فسرن کهربائیي Four électrique	تکهــرب ــ کهربــة Electrification Electrification
أو (كهربي) : هو فرن يحمى بالكهربية (مجق) 581 — Electric glow lamp مصباح كهربائي متوهج	597 — Electro chemical equivalent table (جدول) المكافىء الكيميائي الكهربائي Table de l'équivalent électro-chimique
Lampe incandescente électrique مُحرك كهربائي 582 — Electric motor	1 أقطاب _ الكترودات (مجق) Electrodes Electrodes
Moteur électrique موتور : هو مكنة لتحويل الطاقـة الكهربائيـة (الكهربية) الى طاقة ميكانيكية وعمله عكس عمل الدينمو ويطلق عليه أيضا « المحرك الكهربائي » (الكهربي) (مجق)	التحليل الكهربائي ـ التحليل الكهربي (اتحا) Electrolyse . التحليل بالكهرباء (التحليل بالكهربية) : هـو تحليل المركب الكيميائي بواسطة التيار الكهربي
الشحنات الكهربية Electric charges Charges électriques	(مجق) 600 — Electrolysis Faraday's
584 — Electric energy, costs of تكاليف الطاقة الكهربائية Coûts de l'énergie électrique	قوانين فارادى ــ التحليل الكهربائي Loi d'électrolyse de Faraday اجسام قابلة للتحلل الكهربائي Electrolytes ـــ 601
المجال الكهربائي Electric field المجال الكهربائي Champ électrique	. Electrolytes الكتروليات ــ محاليل قابلة للتحلل الكهربائي(وك) الماينحل بالكهرباء (الماينحل بالكهربية): هو ما
186 — Electric current التيار الكهربائي Courant électrique	يتحلّل بواسطة التيار الكهربي (مجق) ـ المتحلّلات بالكهربية (اتحا)
1887 — Electric strength of شدة التيار الكهربائي Puissance du courant électrique	المفناطيس الكهربي Electromagnet Magnet électrique
588 — Electric lamps المصابيح (اللمبات) الكهربائية Lampes électriques	603 — Electromagnetic theory النظرية المفناطيسية الكهربائية Théorie électromagnétique
589 — Electric cost and efficiency Efficience et coûts des lampes élec- triques كفاية وتكاليف اللمبات الكهربائية	هي النظرية التي يعد الضوء بحسبها امواجباً مغنطيسية كهربية (مجق) 604 — Electromagnetic waves Ondes électromagnétiques
جهد (کون) ؟ کهربائي Electric potential	أمواج كهربية مفناطيسية _ أمواج كهرومفناطيسية (وك) _ موجات مفنطية كهربية (اتحا)
591 — Electric power transmission قدرة النقل الكهربائي Pouvoir de transmission électrique	المفنطية الكهربية Electromagnetisme المفنطيسية الكهربائية (الكهربية) : العلم الذي
192 — Electrics الاجسام القابلة للتكهرب Corps électrisables	يبحث فيه عن العلاقة بين المُفْنَطَيْسية والكهربية بوجه عام وعن حدوث المفنطيسية بفعل التيارات الكهربية على الوجه الخاص (مجق)
1593 — Electric telegraph التلفراف الكهربائي Télégraphe électrique	مقياس الكهربائية _ الكترومتر
البارم الكهربائي Electric whirl — 594 Tourniquet électrique	Electromètre جهاز تقاس به الجهود الكهربائية (مجق)

القوة الدافعة الكهربائية Electromotive - 607 - Force électromotrice - قوة دافعة كهربية (اتحا)
الموتور (المحرك) الكهربائي Electric motor Moteur électrique
609 — Electron
الالكترون (مجق) ـ الكهيرب (مع) Electron الالكترون: دقيقة اولية ذات شحنة سالبة مقدارها هو اصغر مقدار يوجد من الكهرباء وكتلتها تساوي بالتقريب ، جزءا من ثمانمائة والف جزء من كتلة اصغر ذرة موجودة وهي ذرة الإيدروجين (مجق)
610 — Electron charge on شحنة الالكترون Charge d'électron
611 — Electron microscope
الميكروسكوب الالكتروني Microscope électronique ميكروسكوب تستبدل فيه الالكترونات بالضوء وتستعمل لتوجيه الالكترونات فيه وتجميعها المجالات المفنطيسية أو الكهربية بدلا من العدسات كما والحال في الميكروسكوب المعتاد، وتفوق درجة تكبير هذه الميكروسكوبات (مجق)
612 — Electron theory النظرية الالكترونية ـ نظرية الالكترونات (وع) Théorie de l'électron هي النظرية التي ترد فيها اسباب الظواهسر الطبيعية الى الالكترونات (مجق)
613 — Electrons, arrangement in atoms Electrons et leur mise en ordre en atomes الااكترونات وترتيبها في الذرات
614 — Electron emitted by hot bodies انبعاث الالكترونات من الاجسام الساخنة Electron dégagé par des corps chauds الالكترونات المنبعثة من الاجسام الساخنة (وع)
الكتروفور (مَجق) Electrophorous اداة احداث الشحنات الكهربية (وك): آلة تستمد منها تكرار شحنات كهربية ويتوقف عملها على التكهرب بالتأثير (مجق)
الطلاء بالكهربائية Electroplating الطلاء بالكهربائية Revêtement électrolytique (argenture galvanique) الطلاء بالكهربية (اتحا)

القرص الموجب Plaque électropositive Plaque électropositive اللوح الموجب (وك)
618 — Electroscope کاشف او کشاف کهربائي Electroscope
التفضيض الكهربائي Electrosilvering التفضيض الكهربائي Argenture électrique
620 — Electrostatics الكهربية الساكنة ـ الكهرباء الساكنة Electrostatique
كهربا استاتيكية (مجق)
مجال الكهربائية الساكنة Electrostatic field Champ électrostatique مجال استاتيكي كهربائي (مجق)
622 — Electrostatic induction تأثير الكهرباء الساكنة ـ تأثير الاستاتيكية (مجق) Induction électrostatique
623 — Electrostatic charging electroscope by شحن الكشاف الكهربي بالكهرباء الساكنة Charge d'un électroscope par électro- statique
الطبع الكهربائي Electrotyping Electrotypie (galvanoplastie)
تكافؤ كهربي Electrovalency درباط التكافؤ الكهربي (وك)
626 — Element - Elément
ارتفـــاع Elevation ارتفـــاع
628 — Elevation of boiling point
الارتفاع في درجة الفليان Elévation du point d'ébullition
حدف _ ازالة (وك) Elimination
قطع ناقـص Ellipse
631 — Emerge (to) انبعث _ انبثق _ Emerger
انبعاث _ انبثاق (اتحا) 632 — Emission

Emission

الطلاء بالكهربية (اتحا)

عدسة عادلة _ قائمة (وك) Erecting lens _ Lentille à redressement	آلــة بخاريـــة
633 — Emissive (or emissivity) power قوة الانبعــاث	643 — Enlarged مکبــــر Agrandi, élargi
قدرة الانبعاث _ شدة الانبعاث (اتحا) مجـــرب _ اولى	سخونــة دفء
Empirique	الطاقة الكنية للجزئيات (وك)
635 — Emulsion Emulsion	145 — Epidiascope
628 — Endothermic compounds مركبات ماصة للحرارة Composés endothermiques	646 — Equal forces قوة متساوية _ قوى متساوية (وع) Forces égales
629 — Energy طاقــة Energie	647 — Equal tempered scale music السلم الموسيقي المعدل بالتساوي _ الديوان الموسيقي
تعریـف الطاقـة Energy definition	وسع) Gamme tempérée (musicale)
طاقــة الحركـة Energy kinetic طاقــة الحركـة	السلم المعدل بالتساوي (مجق): هو سلسكة نفمات متصاعدة في الدرجة والمسافات بين النغمات المتتالية منها متساوية وتساوي كل
مستویسات الطاقسة Energy levels مستویسات الطاقسة niveaux d'énergie	منها (أى 059د1) يمكن منها الحصول
الطاقـة الكامنـة Energy potential Energie potentielle	122 على سلم موسيقى لا يختلف كثيرا عن السلم النظري إيا كانت النفمة التي تتخذ من بينها
634 — Energy in radioactive rays الطاقة في النشاط الإشعاعي Energie dans les rayons radioactifs	اساساً للسلم ، ويلاحظ في سلسلة النغمات المذكورة أن المسافة بين القرار والجرواب مقسمة اثنى عشر قسما متساويا (مجق)
الطاقة السطحية Energy surface Energie de surface	توازن ــ اتزان (وسع) Equilibrium ــ 648 Equilibre
636 — Energy transformation of تحول الطاقــة	649 — Equilibrium of a rigid body توازن جسم صلب
Transformation de l'énergie	Equilibre d'un corps rigide
وحدات (الطاقة) (وك) Unités de l'énergie	توازن القوى Equilibrium of forces وازن القوى Equilibre des forces
638 — Energy universal nature of ماهية الطاقة (طبيعة الطاقة بوجه عام) Nature de l'énergie universelle	تساوي ــ التوزيع
639 — Energy needed for walking and study-	652 — Equipotential surfaces سطوح متساوية الجهد
الطاقة اللازمة للمشيئ والدراسة Energie exigée pour la marche et	Surfaces à potentiel égal
l'étude	عدســـة مكافئــة
محرك ديزل – آلة ديزل – Machine diesel -	قائے ۔ معتدل Erect 654 Erect
آلة احتراق غازولين . Engine gasoline Machine gasoline	Droit, debout

Machine gasoline

ارج 656 — Erg	672 — Experiment تجـربــــة Expérience
657 — Erg definition تعريف الارج Définition de l'erg	673 — Extensibility قابليــة التمــدد Extensibilité
ارج _ ثانیـــة Erg-second Erg-second	قوة خارجيــة Force externe
659 — Error, parallax الخطأ الناشيء من اختلاف الوضع الظاهري Erreur due à la parallaxe	المقاومة الخارجية External resistance Résistance externe
اثیــــر Ether Ether	تیار اضافیی Extra current Extra-courant
بخر _ تبخر (وسد) Evaporation (وسد) بخر _ تبخر	استخـــلاص Extraction Extraction
Evaporation (application of) • بطبيقات على البخر	678 — Extra-ordinary ray ثبهاع غير معتاد Rayon extraordinaire
Application de l'évaporation	679 — Eye Œil
الدليـــل ــ البرهان Evidence الدليـــل ــ البرهان Preuve	680 — Eye accommodation تكييف العين Accommodation de l'œil
تبـــادل Exchange Echange	رطوبة مائية Eye aqueous humour
665 — Exhaust (to) انف ذ ــ افـرغ Epuiser	882 — Eye astigmatism البؤريـة Astigmatisme
666 — Expansion, linear coefficient of معامل التمدد الخطي او الطولي (وك) ، (اتحا) Coefficient linéaire de dilatation	لا نقطية (وك) _ استجماتزم (وع) 683 — Eye cornea قرينــة
667 — Expansion, coefficient of gases معامل التمدد للفازات Coefficient de dilatation des gaz	Cornée (de l'œil) 684 — Eye resolving power Pouvoir séparateur (résolvant de l'œil)
تمدد السوائل Expansion of liquids Coefficent de dilatation des liquides	685 — Eye retina شبکیســــة Rétine (de l'œil)
تمدد _ فك Expansion فك Expansion	686 — Eye field مجال العين Champ de l'œil
670 — Expansion of solids تمدد الاجسام الصلبة Dilatation des solides	عدســة العيــن Lentille supérieure d'oculaire (verre d'œil)
771 — Expansion of water معدد الماء Dilatation de l'eau	688 — Eyepiece Oculaire (de téléscope, etc), viseur
, l	F -
1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	690 — Fahrenheit scale
عامل التناسب (وسد)	مقیاس او تدرج فهرنهیت Graduation Fahrenheit

691 — Fahrenheit thermometer Graduation du thermomètre Fahrenheit	706 — Field intensity المحال Intensité de champ
سلم الترمومتر الفهرنهيتي ــ مقياس ترمومتر فرنهايت (وع)	707 — Filaments (فتائسل) Filaments
1 (692 — Falling bodies Corps en chute	708 — Film
693 — False balance ميزان غير مضبوط Balance fausse	Film 709 — Film (photographic)
694 — Farad Farad	Film photographique الفيلم الغوتوغرافي (الشريط الحساس) الفيلسم الحساس (ولبي)
وحدة سعة كهربائية معادلة لسعة مكثف كهربي يظهر فيه فرق قدره فولط واحد اذا ما شحن بكمية كهربية تساوي كولومبا واحدا	سوعات الفيلم الفوتوغراني Film speeds – 710 – Vitesses du film photographique
695 — Faraday's dark space فراغ فارادي المظلم Espace obscur de Faraday	711 — Film X-ray الفيلم لأشعة اكس Film rayons-X
منطقة فارادى المظلمة (وك)	712 — Filter Filtre
تأثیر فارادای Faraday's effect تأثیر فارادای Effet de Faraday	ثدام ، مصغاة
697 — Faraday's laws of electrolysis	713 — Filteration ترشیصح Filtration
قوانين فاراداي للتحليل الكهربائي Lois de Faraday pour l'électrolyse	دائرة الترشيح Filter circuit Circuit du filtre
698 — Faraday quantity of electricity کمیة کهرباء فارادای او الکمیة الکهربیة لفارادای(وك) Quantité d'électricité de Faraday	715 — Fire engine Pompe à incendie
699 — Far point النقطـة البعيـدة Point lointain .	مضحـة الحريـق Pompe à incendie
700 — Fatigue کــــلال تعــــب Fatigue	717 — Fissile Fissile, scissile
701 — Ferromagnetism المناطيسية الحديدية Ferromagnétisme	718 — Fission اتقـــام _ تفاــق Fission
702 — Field-depth of photography	انشطار (مجق): هو انقسسام النواة قسميسن أقرب الى أن يكونا متساويين ، ويحدث بتصادم نيوترون بنواة ويقترن الفعسل عسادة بانبعسات
عمق المجال في التصوير Profondeur du champ photographique	الله المراقع المراقع المراقي المراقع ا
703 — Field electric	719 — Fission, atomic
المجال الكهربائي _ الحقل الكهربائي (ومع) Champ électrique	Fission de l'atome 720 — Fixed point
704 — Field magnetic	Point fixe
المحال المناطيسي _ الحقل المناطيسي (ومع) Champ magnétique	قارورة (مع) _ قنينة
منظــــار Lunette d'approche	722 — Flat Toit plat (co. 4)

تاعــدة فلمنــج Fleming's bule Règle de Fleming	736 — Focal line حــط بــؤري Ligne focale
Tops (جاجي صواني Prisme du verre de plomb منشور زجاجي موشور زجاجي موشور زجاجي الجسام طافية حوالا المحالة حوالا المحالة	737 — Focal length of a lens الطول البؤري لعدسة Longueur focale d'une lentille البعد البؤري لعدسة (وسع) (وك) (وع) 738 — Focal length of a mirror الطول او البعد البؤري لمرآة Longueur focale d'un miroir
Flottement - Fluid (وسو) - سائل (ول) - (وا) - سائب (وسو) Fluide 727 - Fluorescent المصباح الفاوري	739 — Focal plane المستوى البؤري البؤري البؤري البؤري البؤري (conjugate) concave mirror (of) البؤرتان المترافقتان لمرآة مقعرة Foyers conjugués d'un miroir concave
قابل للتفنور (مجق) 729 — Fluorescence	بۇرتا العدسة Foyers de la lentille
التلون الفلوري _ الظاهرة الفلورية Fluorescence	بــــــــــــــــــــــــــــــــــــ
التفلور (مجق) الفلورية : وهي ظاهرة فحواها انه اذا استضاءت بعض الاجسسام بضوء ذي لون معين أو ذي طول موجى معن أشرق منها ضوء ذو لون آخر	743 — Focus (principal) of concave mirror البؤرة الرئيسية لمرآة مقمرة Foyer principal d'un miroir concave
يكون طوله الموجى فى الاكثر الفالب أطول وفيها يقف اشراق الضوء عن هذه الاجسام مع انقطاع الضوء الواقع عليها وتحدث هذه الظاهرة أيضا بفعل الأشعة غير المرئية ذات الموجات القصرة	744 — Foci, principal of lens البؤر الرئيسية للعدسة Foyers principaux de la lentille 745 — Force
	745 — FOICE
ويفعل الالكترونات . واللفظ المقترح مشتق كاللفظ الاجنبي من اسم عنصر الغلور (مجق)	Force
كاللفظ الاجنبي من اسم عنصر الفلور (مجق) مصابيح متفلورة Fluorescence lamps مصابيح متفلورة Lampes fluorescentes	J
كاللفظ الإجنبي من اسم عنصر الفلور (مجق) 730 — Fluorescence lamps مصابيح متفلورة Lampes fluorescentes حوائل متفلورة Fluorescence screens Ecrans fluorescents حوائل متفلورة Ecrans fluorescents تاى افرنجـي	Force 746 — Force between electric charges القوة بين الشحنات الكهربائية
كاللفظ الإجنبي من اسم عنصر الفلور (مجق) 730 — Fluorescence lamps مصابيح متفنورة Lampes fluorescentes 731 — Fluorescence screens Ecrans fluorescents 732 — Flute الفرنجيي الفلوت : آلة نفخ موسيقية (وك) 733 — Flux مسيل مين الفلوت المنافق سيل المنافق سيل المنافق المناف	Force 746 — Force between electric charges القوة بين الشحنات الكهربائية Force entre les charges électriques 747 — Force between magnetic poles
This is a series of the property of the	Force 746 — Force between electric charges القوة بين الشحنات الكهربائية Force entre les charges électriques 747 — Force between magnetic poles القوة بين الإقطاب المفناطيسية Forces entre les pôles magnétiques 748 — Force (centrifugal)
كاللفظ الإجنبي من اسم عنصر الفلور (مجق) 730 — Fluorescence lamps مصابيح متفلورة Lampes fluorescentes 731 — Fluorescence screens وائل متفلورة Ecrans fluorescents 732 — Flute الفلوت : آلة نفخ موسيقية (وك) 733 — Flux التدفق سيل Flux التدفق (مج) : بقال التدفق في حالة الجسيمات	Force 746 — Force between electric charges القوة بين الشحنات الكهربائية Force entre les charges électriques 747 — Force between magnetic poles القوة بين الإقطاب المفناطيسية Forces entre les pôles magnétiques 748 — Force (centrifugal) Force centrifuge 749 — Force centripetal

ماسك الجفنة (وك) _ كلاب (مع) 751 — Forceps 768 — Frequency of simple harmonic motion **Forceps** Fréquence du mouvement harmonique 752 — Forcing pump تردد الحركة التوافقية البسيطة Pompe refoulante 769 — Frequency of waves تردد الاموأج Fréquence d'ondes 753 - Fork lighting Zigzag d'éclair 770 - Frictional electricity 754 - Formula قانون _ صىغة كهربائية احتكاكية _ استاتيكية **Formule** Electricité statique (de frottement) 755 — Fortin's barometer بارومتر ـ فورتون الكهرباء (الكهربية) الاحتكاكية : يطلق اللفظ Baromètre de Fortin على ألكهرباء (الكهربية) التي تظهر على سطوح الاحسام نتيجة احتكاك بعضها بالآخر (مجق) 756 — Fractional distillation تقطير جزئي 771 — Fuels (comparison of costs) Distillation fractionnelle مقارنة تكاليف الوقود 757 — Fractionating columns أعمدة مجزئة Comparaison des coûts de carburants Colonnes de fractionnement 772 - Fulcrum م تک _ ارتکاز _ محور 758 - Fragile هش _ (سهل الكسر) Point d'appui Fragile نقطة ارتكاز (وسد) (وك) خطوط فراونوهو فر (1) Fraunhofer lines خطوط فراونوهو فر 773 — Full radiation الاشعاع التام Lignes de Fraunhofer Radiation entière 760 — Fraunhofer spectrum . السواد يمتص كل ما يقع عليه من الاشعاع ولا Spectre de Fraunhofer يتوقُّف الاشعاع في هذه الحالة الا على درجة 761 — Free electricity حرارة الجسم المشع (مجق) كهربائية مطلقة ــ أو حرة (وك) . 774 — Full wave rectification Electricité libre التقويم الكامل للموجة Pleine rectification d'onde 762 — Frequency Fréquence 775 — Fundamental and derived units ذىدىات (اهتزازات) حرة Free vibrations ذلكات (الوحدات الاساسية والمشتقة Vibrations libres Unités fondamentales et dérivés 764 — Freezing apparatus 776 — Fundamental note Note fondamentale جهاز تبرید _ تجمید (وك) Appareil de congélation 777 — Fundamental units 765 — Freezing, change of volume caused by Unités fondamentales تفير الحجم نتيجة التجمد 778 - Funnel Changement de volume par congélation Entonnoir 766 — Freon, used in mechanical refrigerators هر (وسع) (ولي) (وك) Fuse فريون مستعمل في المبردات الآلية Fréon employé dans les réfrigérateurs Coupe-circuit à compresseurs 767 — Frequency modulation 780 — Fuse, electrical Modulation de fréquence المصهر الكهربائي الفاصم Coupe-circuit électrique و تفيير التردد (وك) - تضمين التردد (وسد)

(1) عالم فيزيائي الماتي (1787 ــ 1826 م) مشهور بدراساته حول خطوط الطيف الشمسي .

781 — Fusion
صهر _ انصهار _ (اتحا) _ اندماج (مجق)
Fusion

يقال للفعل الذي ينتج منه تكون نواة ذات كتلة
اكبر من نوى اصغر كتلة منها مثاله تكون نواة
الهليوم من نوى الايدروجين ويكون الاندماج
مقرونا بانطلاق مقدار كبير من الطاقة كما يحدث
في تفجير القنبلة الايدروجينية (مجق)

783 — Galileo

Galilée

784 — Galileo speed of light experiment

782 — Fusion, latent heat of
الحرارة الكامنة للانصهار
Chaleur latente de fusion

- G -

784 — Galileo speed of light experiment
(عند جاليليو) تجربة سرعة الضوء (عند جاليليو) Expérience de la vitesse de la lumière (de Galilée)

785 — Galileo telescope تلسكوب جاليايو Téléscope de Galilée

مضاعف (جلفانومتر) Galvanomètre Galvanomètre مقياس الجلفنة (مع)

787 — Galvanoscope

جلفانوسكوب ــ مكشاف الجلفنة (مع) Galvanoscope

788 — Gamma اليوناني جاما (وسد) (ولي) (الحرف الثالث اليوناني جاما (وسد) (Gamma تالث في الترتيب وبخاصة في الترتيب العلمي

789 — Gamma rays اثنف قباما Rayons gamma

الاشعة الجيمية (مج) : مقدار من الطاقة ينبعث من بعض العناصر ذات الفاعلية الاشعاعية على هيئة موجة مفنطية كهربية ذات تسردد عال وطول موجى قصير (مجق)

790 — Gas Gaz

غاز: اسم يطلق على المادة عندما يكاد التماسك ينعدم بين جزيئاتها لبعد المافة بينها فتنتشر في كل مكان ولا يكون للمادة حجم ثابث أو شكل ثابت (مجق)

791 — Gas constant ثابت الفاز Gaz constant

792 — Gases (kinetic theory)
النظرية الحركية للغازات
Théorie cinétique des gaz

روك — Gas jet (وك) عناري _ مصدر غازي (وك)

Jet de flamme منفث غاز (وسد)

Brûleur à gaz (bec de gaz)

793 bis — Gas law قانـون الفـاز Loi du gaz

794 — Gas refrigerator مبرد غازي ــ ثلاجة غازية (وع) Réfrigérateur à gaz

ترمومتر غازي Gas thermometer ترمومتر غازي Thermomètre à gaz

796 — Gasoline engine محرك غازولين ــ محرك بنزين (مجق) Moteur à gazoline

797 — Gauge Jauge

مقابيس الضفط - Gauges (pressure -) مقابيس الضفط Jauges de pression (manomètre)

جاوس (وحدة المجال) Gauss جاوس (وحدة المجال)

عداد جيجر Geiger counter عداد جيجر Compteur geiger

قانون الفازات المام — General gas law Loi générale du gaz

802 — Generator مولید Générateur (de vapeur, de gaz)

803 — Generator, a-c مولد تیار متناوب او متردد (وك) Générateur du courant alternatif

804 - Generator, d. c. مولد تیار مستمر أو (مطرد) Générateur du courant continu 805 - Geomagnetism الجيومفنطيسية Géomagnétisme المفناطسية الارضية 806 — Geophysics جغرافيا طبيعة – الجيوفيزياء (وك) (وع) Géophysique . فيزياء الارض (وك) 807 — Globular lightning برق کروی Eclair en boule 808 - Glow Incandescence (lueur rouge) 809 - Glow discharge تفريغ متوهج Décharge incandescente 810 — Gold-leaf-electroscope كشاف كهربائي ذو الورقتين الذهبيتين Electroscope à feuille d'or 811 — Gradient Inclinaison, rampe 812 — Graduated cylinder Cylindre gradué 813 - Graduation Graduation 814 — Gram-atom or (gramme-) Atome-gramme الوزن الذرى بالجرام 815 — Gram-equivalent (gramme-) Gramme équivalent چرام مکاف*یء* المكافىء الجرامى _ (الوزن المكافىء بالجرامات) (وك) , 816 — Graph Graphique (diagramme) انجذب _ مال نحو الارض (to) Gravitate Graviter 818 - Gravitational units وحدات النثاقل ــ وحدات الجاذبية Unités de gravitation

وحدات التثاقلية أو الهندسية

عجلة التثاقل - عجلة الجاذبية (وسع) (وك)

التثاقل _ الجاذبية (وسع) (وك) 819 — Gravity

Accélération de gravité

Gravité

820 — Gravity, acceleration

821 - Gravity, center of مركز التثاقل - مركز الجاذبية (وك) Centre de gravité 822 - Gravity cell عمود التثاقل _ عمود الجاذبية (وك) Pile de gravité 823 - Grid شكسة Grille موصل من سلك حلزوني دقيق أو شبكة معدنية دقيقة توضع بين الكاثود والأنود في الصمام الثرميوني وتستعمل للتحكم في شدة التيار الالكتروني ويقال لها أيضا شبكة التحكم (مجق) 824 — Grid bias ـد الشـكـة Polarisation de la grille (tension de polarisation) الانحياز الشبكي : فرق في الجهديسلط - بين الكاثود والشبكة في الصمام الثرميوني لكسي رودي الصمام الفرض المطلوب (مجق) 825 — Grid leak Résistance de fuite de la grille مسرب شبكي (مجق) : مقاوم يوصل بين الشبكة والكاثود في الصمام الاليكترونسي يعمل على تسهيل مرور الكترونات في الشبكة وعلى تفريغ مكثف الشبكة من الجهد المستمر الواصل البه من انود المرحلة السابقة (مجق) 826 - Grid plate transconductance عبر الاتصال اللوحى أو الشبكي (وك) Conductance à travers une plaque à grillage 827 — Grid of three electrode tube شبكة الصمام الثلاثي المساري Lampe trigrille 828 — Grouping of cells in series توصيل أعمدة على التوالي Association des piles en séries 829 — Grouping of cells in multipliers Association des piles en multiplificateurs توصيل الاعمدة على التضاعف 830 — Growth of current Augmentation du courant

831 — Gyroscope

Gyroscope

جيروسكوب (المجلة الدوارة) (مع)

832 — Hail مصرد Grêle	845 — Heat engines ۱۲ تالات حراریــــة Machines thermiques
هو جمد قطرات المطر . والجمد يطلق على كل جسم صلب حالة استحالة سائل اليه (مجق)	عوازل حرارية Heat insulators عوازل حرارية Matières isolantes, calorifuges
هالــــة Halo المالـــة	توصیل حراري Heat conduction حراري Conduction de chaleur
فترة نصف العمر (وك) — 834 Demi-période de la vie	848 — Heat convection حمــل حراري Convection de la chaleur
نصـف موجــة B35 — Half wave Demi-onde	تمسدد حسراري Heat expansion — المسدد حسراري Dilatation de la chaleur
836 — Half wave rectification تقویم نصف موجی (مجق)	قياس حـراري
Rectification demi-onde	851 — Heat mechanical equivalent
حرکـــة توافقية	مکافیء میکانیکی حراری Equivalent mécanique de chaleur
838 — Harmonics التوافقيات ــ النفمات المتآلفة (وك) Harmoniques (sons)	852 — Heat quantity حميـة حسرارة Quantité de chaleur
• • •	853 - Heat (radiant)
839 — Harmonics of a string النفمات التوافقية لوتر	اشعاعية _ الحرارة الإشعاعية (وك) Chaleur radiante ou rayonnante
Sons harmoniques d'une corde	اشعاء حراري Heat radiation
840 — Harmony, music	اشعاع حراري Heat radiation
توافق ــ تآلف الألحان (وك)	
Harmonique تواؤم _ (هرمونيا) : توافق النغمات حالــة	درجـة حرارة Heat temperature Degré de température
حدوثها معا (مجق)	856 — Heat of vaporization
المساعدة للسمع - Aides-ouïe معينات السمع - مسمعات	درجية حيرارة الاستبخيار او التبخير (وك) (وع) Degré de température de la vaporisa- tion
— Heat حرارة Chaleur	(حرارة التصعيد)
سعــة حراريــة Heat capacity Capacité de la chaleur	علم الحرارة Heat Thermologie, thermographie
843 — Heat of combustion	858 — Heating effects of an electric current
درارة الاحتراق (مجق) : Chaleur de combustion	الآثار (أو التأثيرات (وك) الحرارية للتيار الكهربي Effets calorifiques d'un courant élec- trique
مقدار الحرارة التي تتولد عندما ينتج من اتحاد المادة بالأكسجين جزء جرامي من المركب الناتج (مجق)	سير الحرارة Marche de la température (توزيع الحرارة في الشحنة)
844 — Heat table جـدول حـراري Indicateur de la chaleur	طبقة هيفسيد Heaviside layer مابقة هيفسيد Couche de Heaviside

	الماء ا 875 — Homogenous medium
Eau lourde هو الماء الذي تكون ذرة الايدروجيس اللذي	وسط متجانس الاجزاء Milieu homogène
بتركب منه الجزيء هي ذرة الديوتريوم ويطلق حيانا على الماء الذي تكون فيه نسبة المساء الثقيل اكبر منها في الماء الطبيعي (مجق)	خطاف 876 — Hook خطاف
حلزون)	قانون هـــوك Hook's law ملف (
ــز Helmholtz, von, H.L.F. ـــز Helmholtz	مركبة انقية Horizontal component هلمولة Composante horizontale
864 — Hemispherical کروي Hémisphérique	مستـوى انقـي
865 — Henry's law منري Loi d'Henri	نفيسسر بسوق — 880 — Horn قانون Cornet, trompe
866 — Henry, unit of inductance	قــوة حصـــان Horse power المادة الم
ي وحدة معامل الحث Henry, unité d'inductance	الهترة رطسوبسسة Humidity 882 Humidité
867 — Heterogenous تجانس ــ متفاير (مجق) Hétérogène	رطوبة مطلقــة Humidity absolute غير م غير م
868 — High frequency wave	رطنوبـة نسبيـة
ذات تردد عال Onde de haute fréquence	رافعة مائية — Hydraulic lift Ascenseur (à manœuvre) hydraulique
869 — High speed electrons نات عالية السرعة Electrons à grande vitesse	مكبس مائي Hydraulic press الكترو Presse hydraulique
870 — High tension battery	فضط مائـي Hydraulic pressure وضفط مائـي Pression hydraulique
ية ذات الجهد العالي Batterie à haute tension	البطار علم حركة السوائل Hydraulics البطار Hydraulique
High tension transformer for X-ray	دینامیکیه مانینه Hydrodynamics کینامیکیه مانینه مانینه ازار دان Hydrodynamics
rayons X	890 — Hydrogen ion concentration
872 — Homogenous Homogène	تركيز أيون الإيدروجين متجاة Concentration de l'ion d'hydrogène
وهو ما تكون اجزاؤه جميعا من جنسواحد (مجق)	مقياس الرطوبة Hydrometer 891 — Hydrometer
873 — Homogenous atmosphere	Hydromètre
و متجانس Atmosphère homogène	ميــزان مائي
ہم متجانس - 874 - Homogenous body Corps homogène	

علم توازن السو ^{ائ} ل Hydrostatics علم توازن السو ^{ائ} ل Hydrostatique	896 — Hygrometry قياس الرطوبة Hygrométrie
الاستاتيكا المائية (مجق): هو علم يبحث فيه	علم يبحث في قياس الرطوبة الجوية
عن القوى المؤثرة في السوائل حاله سكونها(مج ^و)	897 — Hypermetropia طـول النظـر Hypermétropie
895 — Hygrometer مقياس الرطوبة ــ ايجرومتر ــ هيجرومتر (ولي)	899 — Hypsometer
Hygromètre	آلة قياس درجة الفليان – الهيبسومتر (Hypsomètre (thermo-baromètre
جهاز يستخدم لتعيين درجة رطوبة الجو (مجق)	ابسومتر (اتحا)
- 1	_
990 — Ice-calorimeter مسعر جليدي	912 — Image (virtual)
Calorimètre pour glace 901 — Iced	صورة تقديرية _ او افتراضية (اتحا) صورة تقديرية _ او افتراضية (اتحا) Image virtuelle
مثنوج . مجمد بالثلج او البرودة ــ مثلج (وك) Glacé	913 — Immersion (ولي) غمر (ولي) غمر (عمر الله علي الله علي الله علي الله علي الله الله الله الله الله الله الله ال
902 — Ideal gas غـــاز مثالــي Gaz idéal	914 — Immiscibility حالة عدم الامتزاج Immiscibilité
903 Illuminating power قوة الإضاءة. Capacité d'éclairage	915 — Impact (صدمة) المجادم (صدمة)
904 — Illumination, intensity of Intensité d'éclairage شدة الاستضاءة	ممانعة _ معاوقة (اتحا) (مجق) Impédance (force contre-électromo- trice)
صورة _ خيال (وسع) Image 905 — Image	917 — Impenetrability
906 - Image, construction of, for concave	عدم قبول النفاذ (أو الاختراق (وسد ، وك) Impénétrabilité
تكوين الصورة في المرآة المقعرة Mirror Reproduction de l'image par miroir concave	918 — Impermeability النفاذ المعادة
907 — Image for convex mirror Reproduction de l'image par miroir	919 — Impulse Impulsion (poussée motrice)
تكوين الصورة في المرآة المحدبة convexe	920 — Impure spectrum طیف غیر نقی Spectre impur
تكوين الصورة	921 — Incadescence المستج Incandescence الضياء من الاجسام المتهبة
909 — Image (real) — المحتمدة	922 — Incidence المتاركة المت
910 — Image virtual, of mirror صورة تقديرية في المرآة	923 — Incidence (angle of) زاویة السقوط Angle d'incidence
Image virtuelle du miroir	زاوية الورود (وسع)
صورة في العدسة Image of lens العدسة Image virtuelle de lentille	924 — Incident light Lumière incidente

925 — Inclination Inclinaison	التأثيرية ــ محاثة ــ مؤاثرة Inductance (coefficient de sel-induc- tion)
مستسوی مائیل Inclined plane — 926 Plan incliné	941 — Inducting current التيار المؤثر Courant d'induction
غير قابل للانضفاط۔ Incompressible الانضفاط۔ 927	942 — Induction (مجق) التأثير ــ الحث (مجق) Induction
عدم القابلية للضفط Incompressibilité (وع)	943 — Induction coil ملف تأثيري Bobine d'induction
929 — Independent variable المتفير المستقل Variable indépendant	944 — Induction currents تيارات تأثيرية Courants d'induction
930 — Indestructibility عدم القابلية للفناء Indestructibilité	845 — Induction (electrostatic) التأثير الإلكتروستاتيكي Induction électrostatique
931 — Index دلیــــــل Index, indice	946 — Induction (magnetic) التأثير المفناطيسي Induction magnétique
932 — Index of refraction معامل الانكسيار Indice de réfraction	947 — Inductive displacement الازاحة التأثيرية Déplacement inducteur
مؤشر ــ دليل ــ المشير (مجع) Indicator Indicateur المبيسن (مجق) (اتحا)	غازات خامدة أو خاملة (وك) Gas inertes
934 — Induced current Courant induit (ou d'induction)	قصور ذاتي ــ خمول ذاتي
تيارات مستحثة (اتحا) - التيارات المنتجة بالتأثيس التيارات التأثيرية - التيارات التحريضية (وسع) يقال على التيارات الثانوية وعلى جميسع التيارات الثانوية وعلى تحميس	950 — Infinite dilution Dilution infinie (réduction infinie d'un acide) التخفيف لدرجة ما لانهاية
التيارات التي تحدث بوجه كلي نتيجة التفيسر المجالات المغنطيسية انها تيارات بالتأثير (مجق)	951 — Inflexibility خاصية عدم الإنثناء Inflexibilité
935 — Induced potential جهـد تأثیري Potentiel par induction	952 — Inflexible (مع) المنثني لل في قابل للانثناء (مع) Inflexible
936 — Induced potential, magnitude of مقدار جهد الكمون Grandeur du potentiel d'induction	953 — Infra-red Infra-rouge تحت الأحمر _ تحمر: وهو لفظ يطلق على المنطقة
قوة دافعة كهربائية تأثيرية .Induced m.f 937 — Force électromotrice d'induction قوة دافعة كهربائية مستحثة (اتحا)	المجاورة للطرف الاحمر من الطيف المرئيي واشعتها غير مرئية ويستدل عليها عادة بتأثيراتها الحرارية (مجق)
مغناطیسیة التأثیر Induced magnetism Magnétisme d'induction	954 — Infra-red spectrum طيف ما تحت الحمراء Spectra infra-rouge
المفناطيسية بالتأثير (وك) - مفنطة تأثرية : هي المفناطيسية التي تتولك في المادة القابلية للتمفنط بتأثير المجال المفناطيسي (مجق)	Spectre infra-rouge طيف دون الحمراء (وسد)
1939 — Induced polarity توليد الاقطاب بالتأثير Polarité par induction	955 — Infra-red lamps مصابيح اشعة تحت الحمراء Lampes infra-rouges

956 — Instantaneous Instantané	المقاومة الداخلية Résistance intrapilaire
957 — Instantaneous currents تيارات آئيــــة Courants instantanés	وحـــــــات دوليــــــة International units وحـــــــات دوليــــــة Unités internationales
على التوالــــــــــــــــــــــــــــــــــ	974 — Inversely Inversement
مواد عازلــة Insulating materials مواد عازلــة Substances isolantes	975 — Inverse square law قانون التربيع العكسي Loi du carré inverse
960 — Insulator عازل : جسم لا تنتقل خلاله الكهربية (مجق) Isolant	976 — Invisible spectra الاطياف غير المرئية Spectres invisibles
961 — Insulators (heat) عوازل أو عازلات حرارية (مجق) Calorifuges (matières isolantes) 962 — Insulators electric	ايسون مسارد (مع) المصافحة المحافقة المحافقة الدرة المحموعة متماسكة من الذرات الدرات الدرات الدرات الدرات الدرات الدرات الدرات المصحفة المحلة
عوازل أو عازلات كهربائية (مجق) Isolants électriques شــــدة 963 — Intensity Intensité	التأيــــن lonization — 978 — lonisation lonisation (1) هو تكوين الايونات ، _ 2) او التأيين وهــو
964 — Intensity of gravity شدة الثقل أو الجاذبية (وك) Intensité de gravité	احداثها (مجق) حدقة (قزحية) المين Iris of eye Iris de l'œil
965 — Intensity of illumination Intensité d'éclairage شدة الاستضاءة : تعرف شدة استضاءة السطسح بكمية الضوء الذي يقع في الثانية عموديا على وحدة المساحات منه (مجن)	980 — Iron cored ذو الوسط الحديدي ذات اللب الحديدي Pourvu d'un noyau de fer 981 — Iron-filings بـرادة الحديـد Limaille de fer
966 — Intensity magnetisation شدة المفنطة Intensité de magnétisation	982 — Irregular (diffused) reflection انمکاس غیر منتظم (شتت) Réflexion (diffuse)
967 — Intensity sound الصوت Intensité du son	983 — Isobar line خط تساوي الضفط خط Ligne isobare
1 See - Interference المناف ا	خط ببين به على الخرائط الاماكن التي يتساوى فيها الضغط الجوي (مجق)
969 — Interference of light Interférence de lumière تداخل الضوء (مجق) : اسم يطلق على ظاهرة التداخل عند حدوثها في الضوء (مجق)	984 — Isoclinic (or isoclinal or isocline) line خط تساوى الميل Ligne isocline خط يبين به على الخرائط المناطيسية المواضع التي يكون فيها الميل المناطيسي واحد (مجق) 985 — Isodynamic lines
970 — Intermittent المحقط على ال	خطوط تساوي القوة المنطيسية Lignes isodynamiques
971 — Intermittent current تيار متقطَّــع ` Courant intermittent	خط تساوي القوى المفناطيسية هو خسط ببين به على الخرائط الاماكن التي تكون فيها شسدة المجال المفناطيسي للارض واحدة (مجق)

976 — Isogonals (or isogonics) Isogones (معاوي الانحراف (مع) 987 — Isogonic lines خطوط تساوي الانحراف النحراف المنطيسية هو خط يبين بـه على الخرائـط المنطيسية المواضع التي يكون فيها الانحراف المنطيسي واحدا (مجق) 988 — Isolated المحاول المحاول المحاول المحاول المحاول المحاول المحاول	متساوي الشكل العضاوي الشكل المتساوي الشكل المتساوة المتسابهات الإجزاء: لفظ توصف به الاشيساء التي تكون أجزاء الواحد فيها تشابه نظائرها في الاخرى (مجق) الاخرى (مجة) – مماكنات العضاوة التي يختلف بعضها يقال نظائر المنصر لذراته التي يختلف بعضها عن بعضض في عدد ما تحتويه نواها من النيوترونات مع تساوي عدد ما تحتويه من الروتونات ، فهي بذلك ذرات يتساوى عددها الكتلي (مجق)
- J	. -
991 — Jet Jet 992 — Jib of crane Grue à flèche 993 — Joule Joule	995 — Joule work done in electric circuity الشغل المبدول في دائرة كهربائية Travail-joule dans un circuit électrique 996 — Joule-Thomson effect ظاهر جول طمسون Effet Joule-Thomson
994 — Joule, definition تعريف الجــــول Définition du joule	997 — Jupiter
- K	-
998 — Kathions ايونــات هابطــة Cations	1004 — Kilowatt hour کیالے و ات ساعب ق Kilowatt-heure
999 — Kathode rays اشعة المهبط أو الكاثود Rayons cathodes	1005 — Kilowatt number per horse power
حوانظ مفناطیسیة (Magnetic - Keepers (magnetic - حوانظ مفناطیسیة Armatures magnétiques	عدد الكيلووات في قوة الحصان Nombre de kilowatt par cheval-vapeur
کیانے سفر Kilocalorie کیانے سفر Kilo calorie	اقعة حركيعة – 1006 – Kinetic energy Energie cinétique
1002 — Kilogram, standard الكيلوجرام العياري Kilogramme-étalon	1007 — Kinetic theory of gases
1003 — Kilowatt کیلـــووات کیلـــووات Kilowatt	نظرية حركة الفازات ــ نظرية الحركة في الفازات(اتحا) Théorie cinétique des gaz
- L	-
مقياس اللبن ـ Lactometer ـ اللبن ـ Lactomètre	1009 — Lamina منیحــة Lame, lamelle

1010 — Lamps, carbon arc مصابيح ذات القوس الكربوني	قوانين الإنكسار Lois de réfraction دوانين الإنكسار
Lampes à arc carbonique	ر شعر ، نضع ، تسرب . Leakage
Lampe électrique	Fuite d'eau (défaut d'étanchéité) 1029 — Least distance of distinct vision
المصباح الفلوري Lamps fluorescente المصباح الفلوري	ادنی مدی للرؤیة الجلیة (او الواضحة (وك) La plus petite distance d'une vision
المصباح المتوهج Lamps incandescent Lampe incandescente	distincte
1014 — Lamps cost and efficiency	اسسلاك ليشسر Eecher whres Fil (métallique) de Lecher
تكلفة وكفاءة المصباح Coût et efficacité de la lampe	1031 — Leclanche cell خلية لإكلانشيه Cellule Leclanche
1015 — Lamps infra-red	عمود لاكلانشيه (وسع) (وك) (ولي)
مصباح الاشعة دون الحمراء Lampe infra-rouge	1032 — Left-hand motor bule قاعدة اليد اليسرى للمحرك
المصباح الزئبقي Lamps mercury المصباح الزئبقي Lampe à mercure	Règle de la main gauche (moteur)
مصباح النيسون (neon) ـــــــــاح النيسون	طـــول Longueur
Lampe au néon	عد ـــــة 1034 — Lens
المصباح العاكس (sun-) المصباح العاكس Grand réflecteur	Lentille
1019 — Lantern (protection)	عدســة لالونيــة Lens achromatic عدســة الونيــة Lentille achromatique
فانوس الاسقاط (السحري) Lanterne à projections	عدسة مقعرة الوجهين Lens biconcave Lentille biconcave
الفانوس السحري (وك) الحرارة الكامنية Latent heat Chaleur latente	عدسة محدبة الوجهين Lentille biconvexe
1021 — Latent heat of fusion	عدســة لامـــة Lentille convergente
Chaleur latente de fusion	عدسة بلورية عدسة بلورية عدسة بلورية
1022 — Latent of vaporization	Cristallin de l'œil (= lentille)
الحرارة الكامنة للتصعيد (أو للتبخير (وسو) Chaleur latente de vaporisation	عدــــــــــــــــــــــــــــــــــــ
1023 — Latitude خيط العبرض Latitude	عدســة مكافئــة Lentille équivalente
1024 — Law of inverse squares قانون التربيع العكسي	عدسة معدلة Lentille à redressement
Loi de l'inverse des carrés	1043 — Lens (eye -)
قوانين الحركة Lois du mouvement	عدسة العين ـ عدسة عينية (أتحاً) Verre d'œil
قوانين الإنعكاس Lois de réflexion لانعكاس Lois de réflexion	عدســة المجـال Verre de champ

A 1.411 **	مانعة الصواعق Lightning conductor مانعة الصواعق
عدستة الكاميرا Lens of camera الكاميرا Lentille de caméra	Paratonnerre العدواعق العدواعق Paratonnerre
مجموعات عدسية Lens combinations	اطراف مدببة من نهايتها العليا تركب في أعلى البناء ويتصل طرفها الاسفل بالارض (مجق)
1047 — Lens crystalline of eye بللورية العين للعدسة Cristallin de la lentille de l'œil	نسبــة الضــوء Rapport de la lumière
عيـوب العدسة Lens defects عيـوب العدسة Défauts de la lentille	سنــة ضوئيـــة
1049 — Lens focal length of الطول البؤرى للعدسة	قوى متحدة الاتجاه Like forces — 1066 — Forces semblables
المحول البوري للعديب Longueur focale de la lentille البعد البؤري للعدسة (وك)	1067 — Like poles اقطاب متشابهة Pôles semblables (de même nom)
1050 — Lens (telephote) Lentille du téléphonte (prise d'image	تسارع خطـــي Linear acceleration — 1068 — Linear acceleration = تعجيل خطي (وع)
a distance) عدسة التصوير عن بعد	1069 — Linear expansion (thermal)
قانــون لئــز Lenz's law ـــــــــــــــــــــــــــــــــــ	تمدد حراري طولي Dilatation thermale lineaire
1052 — Level Niveau	1070 — Linear coefficient of expansion معامل تمدد حراري Coefficient de dilatation linéaire
رافعـــة 1053 — Lever	and the second second
Levier	مقاییس طولیة Linear measurements مقاییس طولیة Mesures de longueur
	Mesures de longueur مخطوط القوة أو القوى Lines of force لنصوط القوة أو القوى
Levier 1054 — Levers	Mesures de longueur خطوط القوة أو القوى Lines of force و Lignes de force خطوط القوة المفناطيسية (وم) خط القوة هو خط في المحال المفناطيسيا
Levier 1054 — Levers Leviers 1055 — Lever anatomical Levier anatomique 1056 — Leyden jar (or electric jar)	Mesures de longueur خطوط القوة أو القوى Lines of force حطوط القوة المفناطيسية (وم) خطوط القوة المفناطيسية (وم) خط القوة هو خط في المجال المفناطيسيي أو الكهربي يدل المماس له في أية نقطية منيه على اتجاه المجال في تلك النقطة (مجق)
Levier 1054 — Levers Leviers 1055 — Lever anatomical Levier anatomique 1056 — Leyden jar (or electric jar) زجاجة ليدن (وڭ) Bouteille de Leyde (jarre électrique)	Mesures de longueur 1072 — Lines of force خطوط القوة أو القوى Lignes de force خطوط القوة المفناطيسية (وم) خط القوة هو خط في المجال المفناطيسيي أو الكهربي يدل المماس له في أية نقطـة منـه على الجال المجال في تلك النقطة (مجق) 1073 — Line (spectrum -)
Leviers 1054 — Levers Leviers 1055 — Lever anatomical Levier anatomique 1056 — Leyden jar (or electric jar) زجاجة ليدن (وك) Bouteille de Leyde (jarre électrique) 1057 — Lift رافعة ـ المصعد الكهربائي (وسع) Ascenseur	Mesures de longueur 1072 — Lines of force خطوط القوة او القوى Lignes de force خطوط القوة المغناطيسية (وم) خط القوة هو خط في المجال المغناطيسيي او الكهربي يدل المماس له في أية نقطة منه على الجاه المجال في تلك النقطة (مجق) طيف خطسي (- Line (spectrum -) Raie noire du spectre 1074 — Liquid
Levier 1054 — Levers Leviers 1055 — Lever anatomical Levier anatomique 1056 — Leyden jar (or electric jar) زجاجة ليدن (وك) Bouteille de Leyde (jarre électrique) 1057 — Lift (وسع)	Mesures de longueur 1072 — Lines of force خطوط القوة او القوى Lignes de force خطوط القوة المغناطيسية (وم) خط القوة هو خط في المجال المغناطيسيي او الكهربي يدل المماس له في أية نقطـة منـه على الجهال في تلك المماس له في أية نقطـة منـه على الجاه المجال في تلك النقطة (مجق) طيـف خطـــي (- Tora — Line (spectrum -) Raie noire du spectre 1074 — Liquid Liquide 1075 — Liquid, displaced
Leviers 1054 — Levers Leviers 1055 — Lever anatomical Levier anatomique 1056 — Leyden jar (or electric jar) زجاجة ليدن (وكَ) Bouteille de Leyde (jarre électrique) 1057 — Lift (وسع) Ascenseur 1058 — Lifting power Puissance de levée (d'une grue)	Mesures de longueur 1072 — Lines of force خطوط القوة او القوى كاليوبي المناطيسية (وم) خطوط القوة المغناطيسية او خط القوة هو خط في المجال المغناطيسيي او الكهربي يدل المماس له في أية نقطة منه على التجاه المجال في تلك النقطة (مجق) 1073 — Line (spectrum -) طيف خطسي (- Raie noire du spectre 1074 — Liquid ليوبيا للهاس له في أية نقطة منه على التجاه المجال في تلك النقطة (مجق) التجاه المجال في تلك النقطة (مجلة) التجاه
Leviers 1054 — Levers Leviers 1055 — Lever anatomical Levier anatomique 1056 — Leyden jar (or electric jar) (خواجة ليدن (وك) Bouteille de Leyde (jarre électrique) 1057 — Lift Ascenseur 1058 — Lifting power Puissance de levée (d'une grue) 1059 — Light Lumière 1060 — Light plane polarised	Mesures de longueur 1072 — Lines of force خطوط القوة او القوة المفناطيسية (وم) خطوط القوة المفناطيسيي او خط القوة هو خط في المجال المفناطيسيي او الكهربي يدل المماس له في اية نقطة منه على التجاه المجال في تلك النقطة (مجق) 1073 — Line (spectrum -) Raie noire du spectre 1074 — Liquid Liquide 1075 — Liquid, displaced Liquide déplacé 1076 — Liquid lens Lentille liquide
Leviers 1054 — Levers Leviers 1055 — Lever anatomical Levier anatomique 1056 — Leyden jar (or electric jar) زجاجة ليدن (وك) Bouteille de Leyde (jarre électrique) 1057 — Lift (وسع) Ascenseur 1058 — Lifting power Puissance de levée (d'une grue) 1059 — Light Lumière	Mesures de longueur 1072 — Lines of force خطوط القوة او القوة المغناطيسية (وم) خطوط القوة المغناطيسية (وم) خط القوة هو خط في المجال المغناطيسيي او الكهربي يدل المماس له في أية نقطة منه على الجهال في تلك المماس له في أية نقطة منه على الجهال في تلك النقطة (مجق) Au Line (spectrum -) Raie noire du spectre 1074 — Liquid Liquide 1075 — Liquid, displaced Liquide déplacé 1076 — Liquid lens

الحمــــــــــــــــــــــــــــــــــــ	ليومن (وحدة) ــ لومن (اتحا) Lumen ليومن (وحدة) ــ لومن (اتحا	
1080 — Local action	(وحدة قياس تدفق الضوء) (وك)	
تفاعل موضعي ـ فعل موضعي (وع) Action locale	استضاءة _ تلألؤ (وك) Luminescence	
تفــــــل Serrure-fermeture	منيسر _ متالـق Luminescent	
1082 — Lodestone حجر المغناطيس Magnétite, pierre d'aimant	اثير ينقل الضوء Ether luminifère (qui répand ou qui transmet la lumière)	
1083 — Logarithms, use of استخدام اللوغاريتمات Emploi des logarithmes	تألــــق (وك) 1094 — Luminosité	
1084 — Longitudinal waves موجات طولية ، أمواج طولية	مضیء ــ متآلق (وك) Luminous Lumineux	
Ondes longitudinales هي الموجة التي يكون فيها اهتزازة اجسزاء	التدفق الضوئي	
الوَّسطُ الْمُسُوجُ عَلَى استقامـة خط سيـــر الموجة (مجق)	الفيض الضوئي (مجع)	
علـو _ جَهَارةُ (أَتَحَا) Sonorité	1097 — Luminousness or luminosity نـــور . ضياء	
علو الصوت Loudness of sound علو الصوت Force du son	1098 — Lunar eclipse Eclipse de lâne	
1087 — Loudspeaker المجهار (مجق) _ مكبر الصوت (وك) (وسو) (وع) Haut-parleur	خسوف القمر (مجع): احتجاب القمر كله أو بعضه عند توسط الارض بينه وبين الشمس (مجع)	
مجهار : جهاز تصدر عنه ذبذبات صوتية جهيرة بفعل الذبذبات الكهربية فيه (مجق)	1099 — Lunar month منهر قماري Mois lunaire	
1088 — Low frequency wave موجة ذات تردد منخفض Onde de basse fréquence	قوس قزح قمري . Arc-en-ciel lunaire	
1089 — Luminary کوکسب منیسر Corps lumineux	1101 — Luteec Luth	
- M -		
Machine	1105 — Magic eye العين السحرية Œil magic	
الماكينـــة 1103 — Macula (luted) البقعة الصغراء في الشبكة	انوس سحري — Magic lantern Lanterne magique (lanterne à projec- tions)	
Tache jaune de la rétine	1107 — Magnet	
1104 — Magdeburg hemisphere	Aimant	
نصف کرة مجدبورج Hémisphère Magdeburg	Almant 1108 — Magnetic alloy مناطیسیة Alliage magnétique	

الحذب المفناطيسي Magnetic attraction	1121 — Magnetic intensity الشدة المناطيسية (وك)
Attraction magnétique التجاذب المفنطيسي : يميل القطبان المفنطيسيان	Intensité magnétique
اللذان من نوعين مختلفين آلى أن يتقاربا فيقال عن ذلك التجاذب المفنطيسي (مجق)	فانوس سحري
المحور المفناطيسي Hagnetic axis	فانوس سحري مُفناطيسي أو gnétique
Axe magnétique 1111 — Curent Courant électrique	1123 Magnetic lines of force خطوط القوة المفناطيسية Lignes de force magnétique
1112 — Magnetic declination	1124 — Magnetic measurements
الانحراف المغناطيسي Déclinaison magnétique	القياسات المفناطيسية Mesures magnétiques
هو الزاوية الواقعة بين مستوى النزوال	1125 — Magnetic meridian
المفناطيسي وبين مستوى الزوال الجفرافي في مكان ما على سطح الارض (مجق)	خط الزوال المناطيسي Méridien magnétique
1113 — Magnetic effect التأثير المفناطيسي Effet magnétique	العزم المغناطيسي Magnetic moment Moment magnétique
1114 — Magnetic effect of an electric current Effet magnétique d'un courant électri-	ابرة مفناطیسیة Magnetic needle ابرة مفناطیسیة Aiguille magnétique
التأثير المفناطيسي لتيار كهربائي que التأثير المفناطيسي التيار كهربائي 1115 — Magnetic equator	1128 — Magnetic north الشمال المفناطيسي Nord magnétique
خط الاستواء المفناطيسي	1129 — Magnetic permeability
خط الاستواء المفناطيسي Ligne aclinique	النفاذية المغناطيسية
خط الاستواء المفناطيسي Ligne aclinique عناصر مغناطيسية Magnetic elements عناصر مغناطيسية Eléments magnétiques	
خط الاستواء المفناطيسي Ligne aclinique 1116 — Magnetic elements عناصر مغناطيسية Eléments magnétiques هي المقادير المفنطيسية الاساسية التي تتعين بها المفنطيسية الارضية في مكان ما على سطح	النفاذية المفناطيسية Perméabilité magnétique اقطاب مفناطيسية Magnetic poles
خط الاستواء المفناطيسي Ligne aclinique 1116 — Magnetic elements عناصر مغناطيسية Eléments magnétiques هي المقادير المفنطيسية الاساسية التي تتعين بها المفنطيسية الارضية في مكان ما على سطح الارض (مجق) 1117 — Magnetic electricity	النفاذية المغناطيسية Perméabilité magnétique 1130 — Magnetic poles Pôles magnétiques 1131 — Magnetic repulsion Répulsion magnétique يميل القطبان المفنطيسيان اللذان من نوع واحد الى أن يتباعدا 6 فيقال عن ذلك التنافي
خط الاستواء المفناطيسيي Ligne aclinique 1116 — Magnetic elements عناصر مغناطيسية Eléments magnétiques هي المقادير المفنطيسية الإساسية التي تتعين بها المفنطيسية الارضية في مكان ما على سطح الارض (مجق) 1117 — Magnetic electricity	النفاذية المغناطيسية Perméabilité magnétique 1130 — Magnetic poles Pôles magnétiques 1131 — Magnetic repulsion التنافر المغناطيسي Répulsion magnétique
خط الاستواء المفناطيسي Ligne aclinique 1116 — Magnetic elements عناصر مغناطيسية الفسطة Eléments magnétiques هي المقادير المغنطيسية الاساسية التي تتعين بها المفنطيسية الارضية في مكان ما على سطح الارض (مجق) 1117 — Magnetic electricity Electricité magnétique الكهرباء المغناطيسية هي الكهرباء الكهرباء (الكهربية) المفنطيسية هي الكهرباء الكهربية) المفنطيسية (مجق) 1118 — Magnetic field strength	النفاذية المفناطيسية Perméabilité magnétique 1130 — Magnetic poles اقطاب مفناطيسية Pôles magnétiques 1131 — Magnetic repulsion التنافر المفناطيسي المفناطيسي المفنطيسيان اللذان من نوع واحد الى ان يتباعدا ، فيقال عن ذلك التنافيس المفنطيسي (مجق) الدوران المفناطيسي (مجق) الدوران المفناطيسي (مجق) 1132 — Magnetic rotation Rotation magnétique
خط الاستواء المفناطيسي Ligne aclinique 1116 — Magnetic elements عناصر مغناطيسية Eléments magnétiques هي المقادير المفنطيسية الإساسية التي تتعين بها المفنطيسية الارضية في مكان ما على سطح الارض (مجق) 1117 — Magnetic electricity Electricité magnétique الكهرباء المفناطيسية هي الكهرباء الكهربية) المفنطيسية : هي الكهرباء الكهربية) الحادثة عن المفنطيسية (مجق) 1118 — Magnetic field strength شدة المجال المفناطيسي Force du champ magnétique	النفاذية المفناطيسية Perméabilité magnétique 1130 — Magnetic poles اقطاب مفناطيسية Pôles magnétiques 1131 — Magnetic repulsion التنافر المفناطيسي المفناطيسي المفنطيسيان اللذان من نوع واحد الى ان يتباعدا ، فيقال عن ذلك التنافيس المفنطيسي (مجق) الدوران المفناطيسي (مجق) الدوران المفناطيسي (مجق) 1132 — Magnetic rotation Rotation magnétique
خط الاستواء المفناطيسي Ligne aclinique 1116 — Magnetic elements عناصر مغناطيسية الفسطة التي تتعين هي المقادير المغنطيسية الإساسية التي تتعين بها المغنطيسية الارضية في مكان ما على سطح الارض (مجق) 1117 — Magnetic electricity Electricité magnétique الكهرباء المغناطيسية هي الكهرباء الكهربية) المفنطيسية : هي الكهرباء الكهربية) المفنطيسية : هي الكهرباء الكهربية) المفنطيسية (مجق) 1118 — Magnetic field strength Force du champ magnétique شدة المحال المفناطيسي (وسع) 1119 — Magnetic forces	النفاذية المغناطيسية Perméabilité magnétique 1130 — Magnetic poles Pôles magnétiques 1131 — Magnetic repulsion Répulsion magnétique يميل القطبان المفناطيسيان اللذان من نوع واحد الى أن يتباعدا ، فيقال عن ذلك التنافسر المفناطيسي (مجق) الدوران المغناطيسي (مجق) Rotation magnétique
خط الاستواء المفناطيسي Ligne aclinique 1116 — Magnetic elements عناصر مغناطيسية الاسلمية التي تتعين هي المقادير المفنطيسية الاساسية التي تتعين بها المفنطيسية الارضية في مكان ما على سطح الارض (مجق) 1117 — Magnetic electricity Electricité magnétique الكهرباء المفناطيسية هي الكهرباء الكهرباء الكهربية) المفنطيسية : هي الكهرباء الكهرباء الحادثة عن المفنطيسية : هي الكهرباء الكهرباء المحادثة عن المفنطيسية (مجق) 1118 — Magnetic field strength شدة المجال المفناطيسي Force du champ magnétique شدة الحقل المفناطيسي (وسع)	النفاذية المغناطيسية Perméabilité magnétique 1130 — Magnetic poles Pôles magnétiques 1131 — Magnetic repulsion Répulsion magnétique يميل القطبان المفنطيسيان اللذان من نوع واحد الى ان يتباعدا ، فيقال عن ذلك التنافر المغنطيسي (مجق) الدوران المغناطيسي (مجق) الدوران المغناطيسي (معقاطيسي Saturation magnétique 1133 — Magnetic saturation Saturation magnétique 1134 — Magnetic south

1137 — Magnetization by double touch المفنطة باللمس المزدوج	مانومتر _ مقياس الضفط Manometer مانومتر _ مقياس
Aimantation par touche double 1138 — Magnetization by divided touch	تخطيط سيط للمجال Mapping of field للمجال Cartographia du phoma
المغنطة باللمس المنفصل Aimantation par-touche séparée	Cartographie du champ 1154.— Mars
1139 — Magnetization by single touch	Mars بيت الابرة البحري Mariner's compass
Aimantation par touche simple	Compas de mer (boussole) بوصاة بحرية (وك)
المفناطيسة Magnétisme	1156 — Mass Masse
ماجئيتـــو ماجئيتـــو مولد كهربائي بالمغناطيس Magnéto	قانون فعل الكتلة
مفنیط (اتحا) 1142 — Magneto electricity	1158 — Mass of earth - کتلیسیة الارض Masse de la terre
الكهربائية المفناطيسية Magnéto-électricité	1159 — Mass dependence on velocity
الكهربية المفنطية (اتحا) مكبـــر (زجاج)	تفيير الكتلة من السرعة Masse, fonction de la vitesse اعتماد الكتلة على السرعة (وع)
verre grossissant (loupe)	1160 — Mass of oxygen molecule
قوة التكبيــــر	كلتة جزيىء الاكسجين Masse de la molécule d'oxygène
المفناطومتر Magnetometer المفناطومتر Magnétomètre	كتائة البروتسون Mass of proton كتائة البروتسون كتائة البروتسون
مقياس المغناطيسيسة : هو جهاز يستخسام للموازنة بين المجالات المناطيسية من حيث الشسادة	الكتلــة والــوزن Mass and weight الكتلــة والــوزن
(مجف) 1146 — Magnification	1163 — Matter Matière (substance)
Grossissement, grandissement, ampli- fication التكبير ـ التضخيم	المافومتـــر Mavometer Mavomètre
مقـــــدار Magnitude مقــــدار Magnitude, grandeur	1165 — Maximum and minimum thermometer
1148 — Magnification	ترمومتر النهايتين Thermomètre maximum et minimum
الدائرة الرئيسية	1166 — Maximum vapour pressure
ادوات التيار الكهربائي Make of current	اقصى ضفط للبخار Pression maximum de vapeur
Faire le courant Current at making	1167 — Measurement of X-radiation Mesure des rayons X قیلس اشعة اکس
Courant de fermeture اقفال تيار الاقفال	1168 — Measurement of spectra Mesure du spectre قياس الطيف
الصلب المنجنيري Manganese steel الصلب المنجنيري Acier au manganèse	عجلة القيساس . Measuring disc Disque-mesure

1170 Mechanical advantage Avantage mécanique الفائدة الميكانيكية الفائدة الآليــــة	1184 — Meridian circle (خط الزوال) الدائرة الزوالية (Cercle méridien
1171 — Mechanical equivalent	دائرة الزوال (وك)
المكافئء الميكاثيكي Equivalent mécanique	الميزوترون Mesotron — 1185 — Mésotron
1172 — Mechanical equivalent of heat Equivalent mécanique de la chaleur	مقــوم معدنــي
المكافىء الميكانيكي الحراري ــ المكافىء الميكانيكــي الحرارة : مقدار الطاقة الميكانيكية التي تعادل مقدارا قدره سعر واحد من الحرارة (مج)(اتحا)	علــم التعديــن Metallurgy مالــم التعديــن
1173 — Mechanics الميكانيكــــا Mécanique	نیـــازك Meteorites نـــازك Météorites
1174 — Mechanism المكانيكية _ عمل (وسو) _ تقنية (وك)	علم الظواهر الجوية Meteorology علم الظواهر الجوية
Mécanisme	1190 — Meteors Météores
Milieu	تنظـرة متريـة Meter bridge وتنظـرة متريـة Pont de mesure
1176 — Medium isotropic وسط متشابه الخواص في جميع الإتجاهات (مجق) Milieu isotrope	المتــــر العــادي Meter, standard المتــــر العــادي Mètre-étalon
1177 — Megohm (or megaohm) میجاؤم ، ملیون اوم — میجا اوم (ولبی) Mégohm	طريقــة الخلـط Method of mixture فلريقــة الخلـط Méthode de mélange
وحدة المقاومة الكهربائية المعادلة لمليون أوم	1194 — M.E.V.
1178 — Melting point درجة الإنصهار ــ نقطة الإنصهار	مليون الكترون فولت (م.١٠ ف.) Million-électron-volt
Point d'ébullition 1179 — Membrane	مسطورة متريـــة Mètre Metre-rule
Membrane	میکروفاراد _ میکروفراد Microfarad — 1196 — Microfarad
عطارد ــ الزئبق	1197 — Micrometer مقياس الجزيئات _ ميكرومتر (ولبى) (وك) Micromètre
1181 — Mercury arc lamp المصباح القوسي الزئبقي Lampe à arc de mercure	مکرومیکروفراد Micromicrofarad مکرومیکروفراد میکروفراد
1182 — Mercury barometer مقياس الضغط الجوى الزئبقي	میکروفون مصوات Microphone میکروفون مصوات
Baromètre à mercure	1200 — Microscope, compound
1183 — Mercury lamp vapour	
مصباح بخار الزئبق Lampe à vapeur de mercure	میکروسکوب مرکب Microscope composé مجهر مرکب (وك) _.

1201 Microscope electron میکروسکوب الکترونی	الـة الامتزاج Miscibilité Miscibilité
Microscope électronique مجهری الکترونی	مخلـــوط Mixture مخلـــوط Mélange
مجهری ــ دقیق	قابليــة الحركـة Mobilité 1221 — Mobilité
1203 — Migration of ions هجرة الايونات Transport des ions	التحركية : تحركية الجسم المشحون هو المقدار الذي يدل على متوسط سرعته عندما يكون
1204 — Milliammeter = milliampermeter Milliampèremètre مانی امیشر	اللاقي يدن على معرف الوحدة (مجق) ــ الانتقالية (مجع)
المليبار (وحدة لقياس الضغط الجوي) (وك) Millibar	التعديــــل Modification التعديــــل Modification
	1223 — Modulated wave
1206 — Millikan oil drop experiment Expérience de la goutte d'huile de	موجة مشكلة ــ موجة-معدلة Onde modulée
تجربة قطرة الزيت لمليكان Millikan	تعدیـــل _ تشکیــل (مجق) Modulation تعدیـــل _ تشکیــل
ميلاًيميكروفراد Millimicrofarad — 1207 — Millimicrofarad	modulation ادخال موجة تحمل خصائص الصوت أو الصورة
علم المعادن Mineralogy علم المعادن Minéralogie	على مُوجَة أخرى ترددها أكبر ينتج عند تفيسر هذه الموجة في اتساع ذبذبتها أو ترددها أو طورها (مجق)
1209 — Minimum deviation	1225 — Modulation, amplitude
النهاية الصفرى للانحراف Déviation minimum	تشكيل بالسعبة
1210 — Minor planets	Amplitude de la modulation
الكواكب السيارة الصغرى	تعدیل بالسعة (وك) دا
Planètes mineures	Module Modules
المجرة (درب التبانة) 1211 — Milk way Voie lactée	درجــة التركيــز Molalité ــــ 1227
1212 — Mirage باب باب المحاولة	عدد جزيئات الجرم لكل ألف جرام من المحلل
Mirage	درجة التركيز الجزيئية Molarity عدرجة التركيز الجزيئية
1213 — Mirror Miroir	Molarité عدد جزيئات الجرم عن كل لتر من المحلول
1214 — Mirror, concave مـرآة مقعـرة Miroir concave	1229 — Molecular (constants) ثوابت جزيئية Constantes moléculaires
1215 — Mirror convex مرآة محدبة Miroir convexe	النظرية الجزيئية
معادلــة متساويــة Mirror equation — 1216 — Miroir équation (وك)	1231 — Molecule Molécule
1217 — Mirror parabolic مرآة قطع مكافىء Miroir parabolique	جزبىء: اصغر جزء من مادة ما يوجد مستقلا بذاتـــه محتفظا بخواص تلك المادة (مجق)
مسرآة مستوية Mirror plane مسرآة مستوية	1232 — Molecules مزیئسات Molécules

Moment	حركـــة الصـــور Motion pictures حركـــة الصــور Mouvement des images
1234 — Moment of couple مسزم ازدواج Moment de couple	محرك التيار المستمر . Moteur à courant continu
عـــزم القـــو ت Moment of force مــرم القـــو ت	الماسف المتحسرك Moving coll Bobine mobile
عـــزم القصـــور Moment of inertia عـــزم القصـــور Moment d'inertie	الحديد المتحارك Moving iron المتحارك Fer mobile
عـــزم المفنطيسي Moment of magnet Moment d'aimant	1248 — Moving magnet galvanometer الجلفانومتر ذو المغنطيس المتحرك
1238 — Monochord (sonometer)	Galvanomètre à aimant mobile
صونومتر . مقياس الصوت ــ ذات الوتر الواحد(اتحا) Monocorde (sonomètre)	انعکــاس متعـدد Multiple reflection انعکــاس متعـدد Réflexion multiple
احــادى الشكــل Monotropic احــادى الشكــل	يقال للانعكاسات الداخلية التي تحدث على التعاقب عن سطح لوح مشف اشفاف) ينشأ
1240 — Monochromatic light	عنها تعدد صور المرئي (مجق)
ضــوء ذو لون واحــد Lumière monochromatique	الفواصل الموسيقية Musical intervals — الفواصل الموسيقية Intervalles musicaux
1241 — Monovalent, univalent	سلـــم موسيقــي Musical scale سلـــم
احادي التكافـــؤ	Gamme musicale
Monovalent, univalent	صــوت موسيةــي
قوانيـــن الحركة Motion, laws of قوانيـــن الحركة Loi du mouvement	1251 — Musical sounds and noise الاصوات والنفمات الموسيقية
	الأطنوات والتعماف الموسيت
1243 — Motion of food in the body	Sons et notes musicaux
1243 — Motion of food in the body حركة الطمام في الجسم Mouvement de l'aliment dans le corps	
حركة الطعام في الجسم	Sons et notes musicaux 1252 — Myopia مصور (مع) النظر ما Myopie
حركة الطعام في الجسم Mouvement de l'aliment dans le corps	Sons et notes musicaux 1252 — Myopia قصر النظر ـ حسور (مع) Myopie
حركة الطعام في الجسم Mouvement de l'aliment dans le corps N N 1253 — Natural magnet, loadstone	Sons et notes musicaux 1252 — Myopia قصر النظر ـ حسور (مع) Myopie
الجسم في الجسم Mouvement de l'aliment dans le corps N N N Magnet, loadstone مفناطيسس طبيمي	Sons et notes musicaux 1252 — Myopia (مع مع النظر صحور (مع النظر صحور النظر صحور النظر صحور النظر صحور النظر صحور النظر صحور المع النظر صحور النظر صحور النظر صحور النظر صحور النظر صحور النظر صحور النظر
حركة الطعام في الجسم Mouvement de l'aliment dans le corps N N 1253 — Natural magnet, loadstone	Sons et notes musicaux 1252 — Myopia (مع معرب النظر و حسور (مع النظر و عسور النظر و
الجسم في الجسم Mouvement de l'aliment dans le corps N 1253 — Natural magnet, loadstone مفناطيسس طبيعي Almant naturel, magnétite 1254 — Natural vibration	Sons et notes musicaux 1252 — Myopia (مع) مصر النظر حصور (مع) Myopie 1259 — Negative potential جهد ساایب Potentiel négatif 1260 — Neon lamp
Mouvement de l'aliment dans le corps - N 1253 — Natural magnet, loadstone مفناطیسس طبیعیی Almant naturel, magnétite 1254 — Natural vibration Vibration naturelle 1255 — Near point	Sons et notes musicaux 1252 — Myopia (مع) مصر النظر حصور (مع) 1259 — Negative potential جهد سااب Potentiel négatif 1260 — Neon lamp مصباح نيدون مصباح نيدون 1261 — Neptune
Mouvement de l'aliment dans le corps - N 1253 — Natural magnet, loadstone مفناطيسس طبيعيي Aimant naturel, magnétite 1254 — Natural vibration vibration naturelle 1255 — Near point النقطة القريبة Point proche 1256 — Negative glow الوهج الساليب	Sons et notes musicaux 1252 — Myopia (مع صور النظر حصور النظر عصور عصور النظر عصور عصور النظر عصو

محبور التعبادل Neutral axis محبور التعبادل Axe neutre	طیف عیساری Normal spectrum ا
1265 — Neutral line خيط التمادل Ligne neutre	بصر طبيعي (نظر) (رؤية) Normal vision (رؤية) Vision normale
1266 — Neutral plane مستوى التعادل Plan neutre	1283 — North magnetic pole of earth القطب المفناطيسي الشيمالي للارض
منطقة الحياد 1267 — Neutral zone	Pôle nord magnétique terrestre
Zone neutre	1284 — North polar distance
1268 — Neutralization تعـــادل Neutralisation	البعد القطبي الشيمالي (وع) Distance pôle nord
المدال (بوزن كتاب) (مجع) ن تم تر مدن Neutron — 1269	قطــب شمـالـي Pôle nord
نيـــتو تــــــرون Neutron — 1269 — Neutron	1286 North seeking pole
دقيقة اولية كالبروتون الا انها لا شحنة لها(مجق)	قطب باحث عن الشنمال
1270 — Newton's laws of motion	Pôle chercheur du nord
قوانين نيوتن للحركة Loi de mouvement de Newton	نفمــــة Note المحادث
1271 — Newton, Sir Isaac (السير اسحق) Newton (Sir Isaac)	1288 — Nozzle میسنزاب به فوهسته Orifice d'échappement
1272 — Newton, unit of force	1289 — N.T.P.
النيوتن (وحدة قوة)	م. د. ض. معدل درجة الحرارة والضغط Température et pression normales
1273 — Node Nœud	(N.T.P.) م. ض. د. معدل الضفط ودرجة الحرارة (ولبي)
دوی _ ضوضاء (مجع) Hoise دوی _ ضوضاء (مجع)	نـــووي Nuclear (المووي Nucléaire
1275 — Non-conductor (insulating) فیـــر موصـــل	ذو نــواة نــووي Nucleate المواتد الم
1276 — Non electrics	القوى النووية Nuclear forces
أجسام غير قابلة للتكهرب (Non-conducteurs (isolants أحسيام عازلة للكهرباء (وسع)	Forces nucléaires هي قوى مفايرة للقوى المفنطية الكهربية (المفنطيسية الكهربائية) ، تختـص بالنويات
1277 — Non-luminous	وتؤثر بها النويات بعضها في بعبض وتعميل
غیر مضیء او غیر متألق (وك) Non-éclairant	على مسافات غاية في الصفر ويفلب فيها قوى التجاذب وتكاد لا تتوقف على الشحنسة الكهربائية (مجق)
عدم انطباق المواضع No-parallax عدم انطباق المواضع	
Non-parallax	التماثل النووي Nuclear isomerism — 1293 — التماثل النووي Isomérisme nucléaire
1279 — Normal eye Œil normal	التحول النووي Nuclear transformation التحول النووي Transformation nucléaire
عين سليمة (وك)	1295 — Nuclear disintegration
خـط عمـودي Normal line خـط	التفتت النسووي
Ligne normale	Désagrégation nucléaire

نقطــة التمادل 1296 — Nulled point Point mort	1288 — Numerical value قیمـة عددیـة Valeur numérique
1297 — Number of molecules per cm3 عدد الجزيئات في السنتيمتر المكعب Nombre de molécules par cm3	1299 — Numerical aperture of lens الفتحة المددية للمدية Degrés d'ouverture de la lentille
-	O -
مـرئـى Objectif	اقطاب غیر متشابهة Pôles contraires
العدسات الشيئية Object glasses (lens) Objectifs	المحور البصري امع) Optical axis — المحور البصري امع
1302 — Octave جــواب _ نفمــة Octave	الوحــة الابصــار Optical bench Banc d'optique
1303 — Oersted, Hans Christian اورستد (هانزکرستیان) Oersted, Hans Christian	 لوحة قياس البصر Planche d'opticien
اکتشیاف اورستد Oersted's discovery اکتشیاف اورستد Découverte d'Oersted	1318 — Optical instruments ועצר ועים ועים ועים ועים ועים ועים וועים ועים
اوم — Ohm Ohm	الاجهزة البصرية (وسع) Optically active substance — 1319 مادة ذات فعل ضوئي
هو اسم الوحدة العملية التي تقاس بها المقاومة الكهربية (مجق)	Substance à activité optique
قانــون أوم	عصب بصري Optic nerve Nerf optique
1307 — Oil immersion objective الشيئية المنفمرة في الزيت	عاسم البصريات Optics عاسم البصريات Optique
Objectif à immersion dans l'huile	1322 — Orbit
الابصار عند كبر السن Old-age vision الابصار عند كبر السن Vue du vieil âge	مدار : یقال لمسیر جسم حول آخر (مجق) Orbite
نظر المستين معتـــم Opaque - 1309 — Opaque	مــداری ــ فنکــي Orbital — 1323 Orbital
Opaque	الكترون مــداري Orbital electron الكترون مــداري Electron orbital
1310 — Open-air manometer مانومتر الهواء الطلق (وسد) Manomètre et plein-air	1325 — Order Ordre
دائـرة مفتوحــة Open circuit Circuit ouvert	1326 — Ordinary ray (مجق) Rayon ordinaire
نظارة الاوبرا (وسد) Opera-glasses نظارة الاوبرا Jumelles de théâtre	احداث رأسي او صادي Ordinate احداث رأسي او صادي
جهاز فحص المين Ophtalmoscope Ophtalmoscope	1328 — Organ pipe انبوبــة أرغونيــة Tuyau d'orgue

	•
نتحة ، فوهة ــ النخروب (مجع) Orifice	1335 — Oscillograph سجل الذبذبات . راسم الذبذبات
أورثـو فيلـم Ortho film Orthofilm	Oscillograph مرسمة التدبذبات (اتحا) اسيلوجراف (مجق)
1331 — Oscillating-current circuit دائرة التيار المتذبذب Circuit du courant oscillatoire	1336 — Osmosis الانتشار الاسموزي _ ازموز _ تنافذ Osmose
النوســــان (مجع) Oscillation (مجع) النوســـان (مجع)	ضفط اسموزي Osmotic pressure بنفط اسموزي Pression osmotique ضفط ازموزي او تنافذي
المتذبذب ، مولد الذبذبة Oscillator المتذبذب ، مولد الذبذبة النائسسة (مجع)	1338 — Out of phase خارج عن الطور . مختلف الطور Hors-phase
1334 — Oscillatory discharge التفريغ التذبذبي ــ تفريغ اهتزازي (وك) Décharge oscillante	اتحا) (مجق) Output (مجق) التحار (اتحا) (مجق) Aendement التاتج
- p) ••
انطباق المواضع Parallax انطباق المواضع Parallaxe	مسار الاشعـة Passage des rayons
1341 — Parallax error الخطأ الناشىء عن تغير الوضع الظاهري	وتـــــــد Pegو Piquet
Erreur de parallaxe خطأ التزيح (م. ت.)	بنـــدول Pendulum بنـــدول Pendule, balancier
مفذ على التوازي Parallel fed مفذ على التوازي Alimentation parallèle (d'une machine) Déplacement latéral (d'un outil)	نفـــاذي Penetrative الفـــادي Pénétrant
1343 — Parallelogram of forces متوازى اضلاع القوى	منشور خماسي الاضلاع Penta prism (خماسي الاضلاع Prisme pentagonal
Parallélogramme des forces 1344 — Parallel resistances	1354 — Pentagon Pentagone
مقاومات على التوازي Résistances parallèles جــــزئي جــــزئي Partiel	خماسي الشبكــة Pentagrid و Pentagrid (tube à cinq grilles, lampe à cinq grilles)
ضفط جزئي Pression partielle	مصباح خماسي الشبكة مصباح المسبكة مصباح المسبكة مصباح المسبكة مصباح المسبكة مصباح المسبكة المسبكة مصباح المسبكة
قاعــدة باسكــال Principe de Pascal	الصمام الخماسي ـ صمام خماسي القطب (مجق) Lampe pentode (lampe à cinq électro- des)
مسار _ مسير (اتحا) مسار _ مسير (اتحا) Orbite (d'une planète) Passage (d'un rayon de lumière)	1357 — Penumbra الظــل Pénombre
Parcours (d'une manivelle) Trajectoire (d'une balle)	ظل لا ينحجب عنه ضوء المضىء جميعه فيكون مشوبا بضوء (مجق)

•

1358 — Perfect fluid الميسع Fluide parfait	1369 bis — Phase angle of simple harmonic motion
المائع التام أو المثالي (وك) غاز تام _ غاز مثالي (مجق) Perfect gas غاز تام _ غاز مثالي (مجق) Gaz parfait	زاوية الطور فى الحركة التوافقية البسيطة Angle de la phase du mouvement harmonique simple
الفاز الكامل أو المثالي : هو الفاز الذي يتوهم أن جزيئاته صلبة مرنة بلفت من الصفر حدا لا يعتد به وانه لا قوة يؤثر بها بعضها في الآخس الا عند التصادم ، فالفاز المثالي أذن يخضسع	1370 — Phenol' phthalein, indicator كاشف الفينولفتالين Indicateur de phénolphtalénie
خضوعا تاما لقانُون (بویل) (مجقّ) الزمن الدوری Period — Pariod	ظاهــرة Phenomenon ظاهــرة
Période مدة الدورة (اتحا) ــ دور (وسع)	تليفون ــ هاتف امع) Phone الله المع Téléphone الله المع Phonéone
دوري Périodic کوری Périodique 1362 — Periodic table of the elements	1373 — Phonetic موتىي ــ لفظــي Phonétique
الجدول الدوري للعناصر Table périodique des éléments	1374 — Phonetics, phonics
1363 — Period of simple harmonic motion الزمن الدوري للحركة التوافقية البسيطة Période du mouvement harmonique simple	علم الاصوات السمعياتي Phonétique علم الاصوات (مع) علم السينمائي الناطق Phonofilm الشريط السينمائي الناطق
1364 — Period of time pendulum الزمن الدوري للبندول Période de la pendule	الحاكي _ الفونوغراف Phonographe Phonographe
1365 — Permanent gas قاز دائے Gaz permanent	1377 — Phosphorescence وميض ، ضياء فوسفوري Phosphorescence
مغناطیس ثابت Aimant permanent مغناطیس ثابت	in 1378 — Phosphorus
نفاذیة _ نفوذیة Permeability الفاذیة _ نفوذیة الفوذیة Perméabilité	خلية ضوء كهربية Photoelectric cell - 1379 — Cellule photoélectrique خلية كهروضوئية (وسع) (وك)
قابلية النفاذ (مجع) 1368 — Permeability of the elements نفاذية أو نفوذية العناصر	التأثير الضوكهربي Photoelectric effect Effet photoélectrique التأثير الكهروضوئي (وك)
Perméabilité des éléments	1381 — Photoelectric emission
1368 bis — Permeability magnetic النفاذية المفناطيسية Perméabilité magnétique	الانبعاث الضوكهربي Emission photoélectrique الانبعاث الكهروضوئي (وك)
حالة ؟ شكل _ طور Phase Phase	1382 — Photoelectricity ضوکهربیة ـ کهروضوئیة (وك) Photo-électricité

1383 — Photographic camera	1399 — Pitch (اتحا) درجة _ نفمة _ حدة (اتحا) Hauteur (d'un son)
Caméra photographique	Degré (d'élévation)
فيلم فوتوغرافي Photographic film فيلم فوتوغرافي Film photographique	1400 — Pitchblende بتشبلنسية Pechblende
الفوتومتر _ مقياس الضوء Photometer Photomètre	هو اهم واغنى مناجم الاورانيوم يستخرج منه الراديوم ايضا
1386 — Photometry قياس الضوء ـ القياسات الضوئية (وك) Photométrie	نفمـــة الصــوت
فو تــون _ ضوئيــة ؟ Photon Photon	محــور ارتکــاز Pivot ـــــ 1402 — Pivot
1388 — Photosphere الكرة الضولية _ سطح الشمس المنيو	مرتکــــز Pivoted برتکــــز Pivoté
Photosphère 1389 — Photosensitive	1404 — Plane Plan
حساس ضوئیا ۔ ضو حساس Photo sensible	المستـوى البــؤري Plane-focal المستـوى البــؤري Plan focal
حساس للضوء (وك) 1390 — Pick-up Pick-up	1406 — Plane inclined المسائليل Plan incliné
التقاط: يقال للتفاعل النووي حيسن تستولى الدقيقة المنقذفة على نوية من نويات الهدف	مـراة مستويــة Plane mirror Miroir plan
فتجعلها غير منفصلة عنها (مجق)	1408 — Plano-concave
1391 — Pigments الوان (الرسم أو الطلاء) _ اصباغ (وك) (وسد)	مقعر مستطح ــ مقعر مستو (وك) Plan concave
Colorants	1409 — Plano-convex
الاصباغ والالوان Pigments and colors الاصباغ والالوان Pigments (colorants) et couleurs	محدب مسطح ــ محدب مستو (وك) Plan convexe
1393 — Pile of plates مجموعة الواح _ رزمة الواح (وسد)	قابلية التشكيل ؟ اللدانة Plasticité
Colonne de plaques	قرص لوح (ولبي) صفيحة Plate قرص لوح المايين
ملقط _ كماشة (وك) (وسد) Pincers والله الماشة الماش	Plaque 1440 Plate comment
1395 — Pinch-cock طـــــك	تيار اللوح ــ تيار المصعد Plate current Courant de plaque
Pince d'arrêt 1396 — Pin-hole camera الخزانة ذات الثقب	جهد اللوح _ جهد المصعد Plate voltage جهد اللوح _ جهد المصعد
Sténoscope	القطب البلاتيني القطب البلاتيني
ماصــــة Pipette Pipette	Pôle négatif (de pile) " القطب السالب (في العمود) (مع)
1398 — Piston Piston	1415 — Platinode, resistance platinum thermo- ترمزمتر المقاومة البلاتيني Thermomètre à résistance de platine

1416 — Plug Tampon, bouchon	مضلے القاوی Polygon of forces مضلے القاوی Polygone des forces
سداد : يقال للجسم الذي تفاق وتسد به فتحة ما لمنع نفوذ الاشعاع وتسربه منها (مجق)	1434 — Porcelain خزف ، صنعي Porcelaine
مطمار _ خيط الرصاص	الجلد أو ثقوبه Pores الجلد أو ثقوبه Pores
مکیس مستطیل Plunger Plongeur (de presse hydraulique) '	مساميــة 1436 — Porosity
البلوتونيـــوم Plutonium — 1419 — Plutonium	ذو مسام ، مسامسي 1437 — Porous
نقطــــــــــــــــــــــــــــــــــــ	الوضع الاول (الطولي) Position A الوضع الاول (الطولي)
1421 — Pointer of balance ابرة الميزان – مؤشر الميزان (وك)	Position A 1439 — Position B (مستعرض)
Index, aiguille de la balance	Position B
قطبي ـ مختص بأحد القطبين Polar Polaire	العمـود الموجـب Colonne positive
1423 — Polar circles الدائرتان القطبيتان Cercles polaires	ايـون موجـب Positive ion Ion positif
البعد عن القطب Polar distance البعد عن القطب Distance polaire	1442 — Positive pole Pôle positif
استقط_اب Polarisation استقط_اب	1443 — Positive potential جهـــد موجــب Potentiel positif
استقطاب الضوء Polarisation of light استقطاب الضوء Polarisation de la lumière	عدســة موجبـة Positive lens Lentille positive
ظاهرة تكون فيها اهتزازات الموجات الضوئية في اتجاه واحد ، ويقال للضيوء الذي بهيذه	بوزیترون ، بوزترون Positron بوزیترون کوزترون
الصفة الضوء المستقطب Polarised light	البوزترون: دقيقة اولية كالالكترون من حيث
(مجف)	كتَلْتُها ، الا أن شحنتها موجبة وليسست
قطـــب Pole Pôle	سالبـــة (مج ق) صندوق مكتب البريد Post office box
شدة القطيب Pole strength	صندوق مكتب البريد Post office box
Intensité du pôle	— Potential
1429 — Poles, magnetic أقطاب مفناطيسية Pôles magnétiques	Potential Potentiel
1430 — Poles of a magnet اقطاب المفناطيس Pôles d'un aimant	1447 — Potential, electric جهد (کمون) ۴ کهربائي Potentiel électrique
مصقـــول Polished Policé	1448 — Potential energy
متعددة الإضلاع Poly gram Polygramme	طاقة الكمون أو الوضع ــ الجهد (وع) Energie potentielle طاقة كامنة (وك)

جهد تأثیری Potential induced	ابتدائي ، اولي
تعریف طائــة	خلیة ابتدائیة ، خلیة اولیة Cellule primaire
الفولت قـرق الجهـد Potential difference	ملف ابتدائـــي Bobine primaire
Différence de potentiel 1452 — Potential divider Diviseur de potentiel	الـوان أساسيــة Primary-colours Couleurs primordiales
انحـدار الجهـد Chute de potentiel	قوس قزح ابتدائي
مقياس الجهد Potentiomètre	اشعة اولية _ اصلية (وك) Principal rays Principal rays Rayons primaires ou principaux
قــدرة ، قــوة	محسور اصليي Principal axis — Axe principal
قـوة العدسـة Power of lens والعدسـة Puissance de la lentille	1474 — Principal focus
ممسام القدرة (- Power valve (or tube - Lampe (amplificatrice) de puissance	بؤرة اصلية ــ محرق أصلي (وسع Foyer principal البؤرة الرئيسيسة : اذا سقطـت حرمــة مـن
1458 — Press Presse	الأشعة المتوازية المحورانية على عدسية أو مجموعة من العدسات ، مرت هي أو امتداداتها بعد نفوذها منها بنقطة تسمى البؤرة الرئيسية
1459 — Pressure Pression	(مجق) (میری رئیسی 1475 — Principal plane
الضغيط المطابق Pressure absolute Pression absolue	Plan principal هو في العدسات السميكة المستوي العمودي على المحور مارا باحدى النقطتين الرئيسيتيسن
1461 — Pressure effect of, on boiling point Effet de la pression sur le point d'ébul- lition اثر الضفط على نقطة الفليان	محق) (محق) قطے اساسی Principal section قطے اساسی Section principale
1462 — Pressure effect of, on change of state Effet de la pression sur le changement اثر الضفط على تغير الحالة (d'un état)	1477 — Principal axis of a lens Axe principal d'une lentille المحور الاساسي لعدسة ـ المحبور الاصلي لعدســة
1463 — Pressure-standard for air ضغط البخار للهواء ـ الضغط العياري للجو (وك) Pression-étalon d'air	(وسع) (وك) 1478 — Principal focus, concave mirror رؤرة المرآة المقعرة الرئيسية ـ الاصلية (وك)
ضغط البخار Pressure vapor Pression de la vapeur	Foyer principal d'un miroir concave المحرق الاصلي لمرآة مقعرة (وسم)
1465 — Pressure at a point of a fluid ضغط عند احد نقط المائع Pression à un point d'un fluido	1479 — Principal concave lens المدسة المقعرة الرئيسية Lentille concave principale
ضغط السوائل Pressure of liquids السوائل Pression des liquides	1480 — Principal convex lens العدسة المحدبة الرئيسية Lentille convexe principale

1481 — Principle of reversibility قاعدة قبول العكس Principe de réversibilité	مستوى الاختبار Proof-plane مستوى الاختبار Plan d'épreuve (pour essai électrosco- pique)
1482 — Prism (وسع) منشور ، موشور ، موشور (وسع) Prisme 1483 — Prism dispersion	مخبرة : اداة تتركب من موصل يجعل عادة على شكل قرص صغير وله يد عازلة تستخدم في اختبار الشحنات الكهربية (مجق)
Prisme à dispersion تحليل الضوء (وسع)	1495 — Proton بروتون : دقيقة اولية هي نواة ذرة Proton
المنشور Prism spectrum عليف المنشور Spectre du prisme 1485 — Probable error خطأ محتمل	الايدروجين شحنتها الموجبة تساوي الشحنة الاساسية مقدارا (مجق)
Erreur probable	1496 — Pulley بكــــرة Poulie
الفانوس السحري Projection lantern الفانوس السحري Lanterne à projection 1487 — Propagation of light	عجلة ، بكـرة Rouet, réa
Propagation de la lumière امتداد الضوء : هو انتقال الضوء في مسيره في الوسط المشف (مجق)	1498 — Pulse دنعــة ـ نبضــة Pouls Vibration (des ondes)
انتشار الصــوت Propagation of sound انتشار الصــوت Propagation du son	مفخــة Pump Pompe
خـواص المـادة Properties of matter خـواص المـادة Propriétés de la matière	انسان العين ، بؤبؤ (وسع) Pupil of eye
نسبــة ؛ تناســب Proportion Proportion	Pupille 1501 — Pupille de l'œil بؤبؤ العين
1491 — Proportionable En proportion, proportionné	طیف نقی : 1502 — Pure spectrum . طیف نقی : Spectre pur
نسبي ، مناسب Proportional بسبي ، مناسب	نقاء _ صفاء 1503 — Purity القاء _ صفاء Pureté
1493 — Prongs of a tuning fork شعبتا الشوكة الرنانة ، فرعا الشوكة الرنانة (وسع)	1504 — Pyrometer
Branches d'un accordéon (ou diapa- son)	مقياس درجة الحرارة ا لمرتفعة (بيرومتر) Pyromètre
- Q) <u>-</u>
نــوع الصــوت Quality of sound الصــوت Qualité du son	1509 — Quantity of electricity کمیة الکهرباء Quantité d'électricité
وصفیا ، کیفیا .	نظریت الکےم Théorie du quantum
1507 — Quantitatively كميا ، من حيث الكمية Quantitativement 1508 — Quantitative law of electrolysis	هي النظرية التي بحسبها تنبعث طاقة الاشعاع ذي التردد المعلوم ، وتمتص على هيئة كميات منفصلة كل منها كم محدود قائم بذاته لا يتجزا (مجق)
قانون التحليل الكمي Loi quantitative d'électrolyse	بنجرا (میجن) کوارتزمرو _ کوارتز (ولي) Uuartz Quartz

1810 B.1	4505 Buddanad a distribution
1512 — Radar جهاز رادار ، رادار (کاشوف) (مجع)	1525 — Radioactive disintegration التفكك الإشماعي ، تفتت اشعاعي
Radar	Désagrégation radioactive
نصـف قطريـة Radial ا	نشــاط اشعاعــي Radioactivité اشعاعــي
قطـــري قطـــري	الفاعلية الاشعاعية : ويقسال أيضما النشساط الاشعاعي ، اسم للظاهرة التسي تنطوي على
Radiant الزاوية النصفقطرية ، زاوية نصف القطر (مع)	استحالةً نوى ذرات بعض العناصر استحالة تنبعث في اثنائها اشعاعات من دقائق أو موجات
المساع ؟ مشسع Rayonnant	مفنطية (كهربية) (مجق)
1516 — Radiant heat حـرارة اشعاعيــة Chaleur radiante	1527 — Radioactivity artificial نشاط اشعاعي اصطناعي Radioactivité artificielle
حرارة الاشعاع (وسع) مشـــع ، اشعاعــى Radiate	الصورة الإشعاعية Radiograph الصورة الإشعاعية الإشعاعية المعادية الإشعاعية المعادية
Radié, rayonné	(بواسطة اشعة X اكس (وك)
1518 — Radiation, black body اشعاع الجسم الاسود	رادپوغرافــي Radiographic وادپوغرافــي Radiographique
Radiation d'un corps noir	شعاعي ــ بالاشعة (وك)
1519 — Radiation, effect of surface on اثر الاشتعاع في الجسيم الاستود Effet de la radiation sur la surface	مقياس الاشعاع (راديومتر) Radiomètre جهاز يستعمل لقياس الاشعاع (مجق)
d'un corps noir	نمل اشعاعي 1531 — Radiometric action
اشعاع الحرارة Radiation of heat الحرارة Radiation de la chaleur	Action radiométrique
الاشعاع الحراري (وك)	1532 — Radiophone راديوفون ، التليفون اللاسلكي
1521 — Radiation pyrometer	Radiophone
المقياس الحراري للاشعاع Pyromètre de radiation	فسفور مشمع — Radiophosphorus Phosphore radio-actif
اشعـاع Radiation	1534 — Radio-telegram, radiogram
Radiation يطلق اللفظُ للدلالة على :	رسالة لاسلكية ـ برقية لاسلكية (وك) Radiotélégramme, radiogramme
أولاً: انبعاث الطاقة وأمتدادها في الفضاء أو في وسط مادي على هيئة موجات إيا كان نوعها .	المراسلة اللاسلكية Radiotelegraphy المراسلة اللاسلكية
ثانيا: الطاقة التي تمتد على هيئة موجات. ثالثا انبعاث الدقائق (الجسيمات) الالفيسة والبائية والجيمية وما اليها (مجق)	التلفنة ، محادثة لاسلكية Radiotelephonie Téléphonie sans fil (T.S.F.)
انصـــاف اقطـار Rayons	1537 — Radium Radium
ذو نشاط اشعاعي Radioactif	رادیوم: فلز عدده الــــــــــــــــــــــــــــــــــــ
. 117	,
,	

1537 bis — Rays Rayons	Rayons alpha اشعــــــــــــــــــــــــــــــــــــ
رادون Radon (émanation du radium)	1552 — Rays beta اشعة بيتا Rayons béta
هو عنصر غازي مشع عدده الدري 86	أشعبة كاثودية Rays cathode
وحدة توليده Radon-plant وحدة توليده Unité génératrice (du radon)	Rayons cathodiques اشعة الكاثود (وك)
قــوس قــزح	ائمعـة جامــا Rayons gamma
1541 — Range Etendue-portée	اشعـة الضـوء Rayons de lumière
يقال مدى الجسم في مادة معينة للمسافة التي يقطعها في هذه المادة قبل أن تنخفيض طاقية	رد نعـــــل Reaction المحافة
حركته الى الحد الذي يفقد دونه الجسسم فاعليته لاحداث التأين .	1557 — Reading lens (or reading-glass) عدسة التكبير للقراءة التكبير للقراءة
ويقال المدى أيضا لسمك المادة اللذي يكفى لانقاص سرعة الجسيمات المسحونة السريعة في شعاع	حقیقــــــي Real Réel
جسمی الی الحد الذی لا یتسنی دونه الاستدلال علیها او قیاسها (مجق)	1559 — Rebound (to) يــرتــــد Rebondir
مقياس المدى	مستودع _ مستقبل Receiver
تخاخل ــ مسامية (وك) Rarefaction (وك)	Récepteur المستقبلة : يطلق على كل جهاز يستخدم في
1544 — Rarefied مخلخــــل Raréfié	الاستقبال كما في التلفرآف والتايفون (مجق)
الفاز المخلخل في الفيزياء هو الفاز الذي يكسون	Poste récepteur, radiorécepteur
تحت ضفط قليل ، فالهواء مثلا يتخلخل بقدر ما يصاعد الانسان في أجواء الفضاء	متبادل ــ مشترك Reciprocal ــ مثترك عكســــي (وك)
عنصر فئزي نادر	تقــوـــــم Rectification المادية 1563 Rectification, redressement du C.A.
1546 — Rate معــــدل Taux	تحويل التيار المتردد الى تيار فى اتجاه واحد بقطع احد نصفي الدورة ، وذلك باستعمسال
1547 — Rate of exhaustion of air	صمام كهربائي او ما يقوم مقامه (مجق)
معدل نفاذ الهواء ــ معدل استهلاك الهواء (وك) Taux d'exhaustion (ou de raréfaction) de l'air	مقـــوم Rectifier مقـــوم Rectificateur ou redresseur (du cou- rant)
معادل الشفل - Rate of work Taux (d'intensité) du travail	هو الجهاز الذي يستعمل لتقويم التيار (مجق) الراووق (مجع)
1549 — Ray شمـــاع Rayon	مقــوم تنجــار Rectifier, tungar Redresseur tengar
Hayon 1550 — Ray ordinary شعباع معتباد Rayon ordinaire	وهو جهاز لتقويم التيار المتردد يسمح بمسرور التيارات الشديدة

1566 —	- Rectifying apparatus, X ray جهاز التقويم (اشعة سينية)	1583 — Reflectivity قابلية الاتعكـــاس Réflectivité
	Appareil redresseur (rayons X)	شيء منعكس _ انعكاس - 1584 — Reflex
1567 —	- Rectifying vacuum tube Tube redresseur انبوہے التقویہ	Réfléchi, réflexe, reflet 1585 — Refraction
1568 —	Rectilinear (or rectilineal) propagation	Réfraction
	of light انتشار الضوء في خطوط مستقيمة Propagation rectiligne de la lumière	عند نفوذ شعاع الضوء من وسط مشف (شفاف) كالهواء الى آخر مشف كالماء أو الزجاج فانسه ينعطف عند السطح الفاصل بين الوسطين عن
1569 —	معامل الاختزال Reduction factor Facteur de réduction	سمت مسيره ، ويقال لهذه الظاهرة الانكسار وقد قيل لها الانمطاف (مجق)
1570 —	ale فانتصب أو قام Re-erect (to)	1586 — Refraction atmospheric
	Reconstruire Remonter (en machine)	انکسسار جبوي Réfraction atmosphérique
	يعيد تعديل الشيء (وك)	1587 — Refraction by prism
1571	Reflected منعکــــــــــــــــــــــــــــــــــــ	انكسار بالمنشور ـ بالموشور (وسع) Réfraction par prisme
1572 —	عکس ــ عاکس (وك) Reflecting Reflecteur, réflexion	1588 — Refraction, index of قرينة الإنكسار _ معامل الإنكسار (وك) Indice de réfraction
1573 —	Reflecting lamp Lampe réfléchissante	انكسيار الصبوت Refraction of sound انكسيار الصبوت Réfraction du son
1574 —	Reflection, angle of	
	زاوية الإنفكاس (وسع) Angle de réflexion	جدول الإنكسيار Refraction table Table de réfraction
1575 —	Reflection, laws of قوانين الإنعكاس Lois de reflexion	كاسر يكسر الشعاع Refractive الشعاع Refractif, refringent
1576 —	Reflection of light انعكاس الضوء Réflexion de la lumière	وسط يكسر الشعاع (وك) معامــل الإنكســار Refractive index معامــل الإنكســار
1577 —	Reflection diffuse	Indice (coefficient) de réfraction
	الإنمكاس المندثر _ أو المنتشر (وك) Réflexion diffuse	معامل الكسار الضوء عند نفوذه من وسط مشف (شفاف) الى آخر مشف ، هو النسبة بين جيب
1578 —	Reflection of sound انعكاس الصوت Réflexion du son	زاوية السقوط في الاول الى جيب زاوية الانكسار في الثاني ، واذا أطنق المسطلح قصد به ان الوسط الاول هو الخلاء (مجق)
1579 —	Reflection total الإنعكاس الكليي Réflexion totale	1593 — Refrigeration بریند Réfrigération, frigorification
1580 —	Reflection total internal انمکاس کلی داخلی Reflexion totale interne	تقريس (مجق) ــ تبريد (مجق) ــ عملية قوامها تخفيض درجة الحرارة الى المستوى الحراري الذي يناسب الشيء المطلوب تقريسه (مجق)
1581 —	Reflection انعکاس Réflexion	غــاز التبريــد Refrigeration gas غــاز التبريــد
1582 —	Reflection multiple الإنفكاس المتعدد Reflexion multiple	1595 — Refrigeration ice جليسند النبريند Glace de réfrigération

التجمد بعد الانصهار Regelation	1671 Repulse (to) رد ــ تنافر (وع) ــ برد (وك)
Regel عودة التجمد (اتحا) ــ (وك)	Repousser, refuser
عودة التجميد انعكاس منتظم Regular reflection انعكاس منتظم	تنافـر ـ دفـع Repulsion دفـع Répulsion
Réflexion régulière يقال الانعكاس الضوء عن السطوح المصقولة وحيث ينقاد لقانوني الانعكاس (مجق)	قـوة تنافريــة Repulsive force Force répulsive
1598 — Relative	خـــزان Reservoir جـــزان Réservoir
معامل نسبي — Relative coefficient	باق ــ بقية ــ راسب (وك) Residu — 1675 Résidu
Coefficient relatif 1600 — Relative density	راتینـــج Resin Résine
Densité relative	مقاومــــة Resistance Résistance
1601 — Relative index of refraction Indice (ou coefficient) relatif de réfrac- tion معامل الإنكسار النسبي	1678 — Resistance box صندوق مقاومــة Caisse de résistance
الرطوبة النسبية Humidité relative	ملف مقاومــة Resistance coil ملف مقاومــة Bobine de résistance (rhéostat)
1603 — Relative hygrometer مقياس الرطوبة النسبي Hygromètre relatif	يمكن مقاومتــه Resistible Résistible
1604 — Relative size of object and image الجرم النسبي للشيئية والصورة (أو الخيال)	القوة المقاومــة Resisting power Pouvoir de résistance
Grandeur relative de l'objectif et de l'image	المقاومة النوعيــة : Resistivity
1605 — Relative for mirrors النسبية في المرايا Relative dans les miroirs	1683 — Resolution of forces تحليــل القــوى Décomposition des forces
النسبية في العدسات Relative lenses النسبية العدسات Relative dans les lentilles	رنیسن طنیسن
سرعــة نـــــــة Relative velocity Vélocité (ou vitesse) relative	انبوبــة رنيـــن Resonance tube Tube de résonance
مجدد التيار _ مرحل (مجق) Relay	1686 — Resonator آلـــة رنانــة Résonateur
(Poste de relayage) المرحل (خاص باللاسلكي) (وك)	1687 — Resultant force Force résultante
1609 — Release (of vapour) اطــــلاق ، عتــــق Emission, échappement	1688 — Retina مبکیــــة Rétine
صورة طبق الاصل Replica الاصل Réplique	1689 — Retina of eye Rétine de l'œil

1690 - Reversibility قابلية الانعكاس 1697 — Rheostat Rhumkorff Réversibilité Rhéostat de Rhumkorff المعكوسية (مجق) يراد بالمعكوسية في علم الضوء 1698 - Rider انه اذا اتبع شعاع من الضوء مسارا معينا بسبب انعكاسه أو انكساره أو كليهما ثم أعياد Cavalier في عكس الاتجاه الذي خرج منه فانه يتبع عكس مساره الاول تماما . 1699 — Right-hand or generator rule قاعدة اليد اليمنى أو المولد - الدينامو (وك) Règle de la main droite ou du géné-وبراد بالمعكوسية في علم الديناميكا الحرارية أنَّهُ أَذَا تَعْرِضُ غَازَ فَي حَالَــةٌ حَرَارِيــةٌ مَعْينــةً السلسلة متتابعة من التغيرات امكن البدء به من 1700 - Rigid حالته الاخيرة ومروره في تفيراته السابق بطريقة عكسية بحيث يرتد الى اصله (مجق) Rigide Fixe (machine) 1692 — Reversibility, principle of 1701 — Rigid body قاعدة قبول العكم Corps rigide (corps solide) Principe de réversibilité 1702 - Rigidity 1693 — Reversibility of light Rigidité قابلية رجوع الضوء - قابلية انعكاس الضوء (وك) 1703 - Ring Réversibilité de la lumière Anneau 1694 — Reversing key مفتاح عاكسس 1704 — Roemers method for measuring Clef d'inversion طريقة رومر للقياس هو جهاز يتسمني به عكس اتجاه مرور التيسار الكهربائي في الدائرة الكهربائية (مجق) Méthode Rosemers de mesure 1705 - Roentgen rays اشعية رونتجين 1695 — Revolution الدورة _ دوران (وك) Rayons de Roentgen Révolution 1706 - Rubber مطاط ، صمغ مرن 1696 — Rheostat Caoutchouc, gomme élastique مقاومة متغيرة . ريوستات Rhéostat مطاط الآلات (وك) 1707 -- Rubber of a machine مقاومة متغيرة (مجق) : جهاز قوامه من مقاومة Rondelle de caoutchouc قابلة للتفير بالتدريج يوصل بالدائرة لكسى يتسنى بواسطته تغيير المقاومة الكلية للدائرة Frottoir (d'un organe) de machine 1708 — Rutherford-Bohr atom وتعديل شدة التياد الماد فيها حسبما يسراد ذرة رذر فورد ۔ بوھر وسيمى أيضا ريوستات (مجق) Atome de Rutherford-Bohr 1709 - Safety lamp مصباح الامسن 1711 - Saturated solution Lampe de sûreté Solution saturée 1709 bis - Safety valve صمسام الامن 1712 — Saturated steam Soupape de sûreté Buée (vapeur d'eau) saturée

ورق السنفرة _ ورق الزجاج (مع)

Papier sablé, verré ou émerisé (papier

1713 — Saturated vapour

Vapeur saturée

بخار يكون في حالة تعادل مع السائــل الذي

بخيار مشبسع

من مادته (مجق)

1710 — Sandpaper

de verre)

اشبساع تشبسع Saturation اشبساع تشبسع	1730 Semi-conductor نصف موصل ، شبه موصل
الميسزان Saluration کفسة الميسزان Plateau de la balance	صفحت موصل ، تعبه موصل Semi-conducteur فصرب من المواد له مقاومة كبيرة تميزه من الموصلات المعتادة ولا تبلغ حد العزل (مجق)
السلالـــم الموسيقيــة Scales-musical 1716 Gammes musicales الدواوين الموسيقية (وسع)	1731 — Semipermeable المصيف منفيذ Semi-perméable
استطارة الضوء 1717 — Scattering of light استطارة الضوء Diffusion de la lumière	1732 — Sensitive حساس Sensible, sensitif
تبعثر الضوء (وك) - تشتست الضوء (وع) - انتثار الضوء (مع)	1733 — Sensitive balance Balance sensible
1718 — Screen, fluorescent حاجــز متفاــور Ecran fluorescent	1734 — Sensitiveness, Sensibilité,
شبكـــة واقيـــة Grille blindée	1735 — Sensitivity حساسيــة Sensitivité
اولـــب ، بريمــي Screw الولـــب ، بريمــي Vis	1736 — Sensitivity of balance حساسية ميزان Sensibilité de la balance
1721 — Secondary ا Secondaire	على التوالـــي Series in على التوالـــي
1722 — Secondary emission انبعـــاث ثانـــوي Emission secondaire	مقاومات على التوالي Series resistances ومقاومات على التوالي Résistances en série
1723 — Secondary of induction coil ثانوي ملف التأثير _ ملف التأثير الثانوي (وك) Bobine d'induction secondaire	1739 — Sextant ذات السدس ـ آلة السدس (دائرة معارف الشباب) Sextant
1724 — Secondary of transformer ثانوي المحول Transformateur secondaire	1740 — Shadow, umbra فلـــــــــل Ombre
المحـول الثانـوي قســم ، جــزء Section - 1725 - Section	مخسروط الظـــل Shadow cone Cône d'ombre
المثلث التوافقي Self conjugate triangle Triangles conjugués	1742 — Sharing of a charge تقاسم الشحنة _ اقتسام Partage d'une charge
التفريــغ الذاتــي Self-discharge Self-décharge	تشـــرة ، مـدار Shell مـدار Coquille, enveloppe
التأثيرية الذاتية Self-inductance Auto-inductance التأثير الذاتي (وك)	1744 — Shield Bouclier
1729 — Self-induction الحث الذاتي – التأثير الذاتي (وك) Self-induction	درع: يقال درع المفاعل للجسم الذي يحيط بالمفاعل لمنع تسرب النيوترونات والاشعاعات الاخرى الى خارجه درءا لاضرارها بالاشخاص والاجهزة وما اليها (مجق)

1745 — Shunt (التيار) Shunt, dérivation	بارومتر ذو المص Siphon barometer بارومتر ذو المص Baromètre à siphon
الموزع: هو في الاصطلاح الكهربي موصل يوصل على التوازي مع جنزء دائرة كهربية لتحويل جزء من التيار عن طريقه (مجق)	1763 — Siphonage', suction'
غالق آلة التصوير Shutter of a camera غالق آلة التصوير Obturateur d'une caméra	Siphonage, aspiration 1764 — Siphons, action of Action des siphons
1748 — Shutter between the lens غالق بين العدسات Obturateur entre les lentilles	صفارة (وك) ، (وسد) Sirène
غالق مستوى بۇرى Shutter focal plane غالق مستوى بۇرى Obturateur du plan focal	آلة لاحداث الصوت بطريق دفع تيار من الهواء او البخار من ثقوب في قرص قابل للدوران به ثقوب مقابلة لثقوب الاول تسبب تقطع التياد
مقياس الابصار Sight meter Mesure de la visibilité	النَّافُذ من ُ ثقوب َ القرص الاول (مجق) َ قـــادمــــــــة
التا متر فضي Silver voltameter فلتا متر فضي Voltamètre d'argent	Pied à coulisse · 1767 — Slide rule
عمود بسيط Pile simple	مسطرة ــ مسطرة حاسبة (وسد) Règle à calculer (logarithmique)
دائرة بسيطـــة Simple circuit Circuit simple	1768 — Slit Fente, fissure
1754 — Simple harmonic motion حركة توافقية بسيطة ؟	1769 — Slow discharge Décharge lente
Mouvement harmonique simple 1755 — Simple machines וענים וلبيطية	1770 — Smooth surface ملس – سطح أملس Surface lisse
Machines simples 1756 — Simple microscope Microscope	الصقـــل ــ التمهيد Smoothing الصقـــل ــ التمهيد Lissage, aplanissage
Microscope simple 1757 — Simple pendulum	1772 — Socket جيـــب ، تجويــف Manchon, emboîtement
بندول بسيط ـ النواس البسيط ٤ Pendule simple	المحديث مطياوع — Soft iron — حديث مطياوع — Fer doux, fer tendre
1758 — Sine Sinus	1774 — Solft X-rays اثبعة اكس اللينة Rayons X, doux
1759 — Single-barelled air pump مفرغة هواء ذات قصبة واحدة Pompe à air à canon unique	يـوم شـمســي Jour solaire
قطب مفرد Single pole مفرد Monopolaire, unipolaire	كسوف الشمس Eclipse solaire
بکـــرة فرديــة Poulie unique	كسوف الشمس: يطلق بصغة عامة على احتجاب قرص الشمس بعضه أو كله عند توسط القمر بينها وبين الارض (مجق)
ممص ــ سيفون (وك) Siphon Siphon	الشمس Spectre solaire

الشمس Solar spots كليف الشمس Taches solaires	1795 — Sound track on motion picture المسير الصوتي على فيلم السينما Piste sonore d'un dessin animé
ملف حازونسي Solenoidal coil ســـ ا	انبوبة صوتية Sounding tube انبوبة صوتية Tube sonore
حول سطح اسطوانی (مجق) 1780 — Solenoid, magnetic action of الفعل المفناطيسي للملف الحازونی	1798 — South pole Pôle sud
Action magnétique du solénoïde مصمت ، صنب ، جامد 1781 — Solid	179î9 — South seeking pole قطب باحث عن الجنوب Pôle chercheur du sud
Solide 1782 — Solidification تجمــــــد Solidification	1800 — Space charge ثبحنية الفيراغ Charge de l'espace
قابنــل للذوبــان Soluble Soluble	1801 — Spark قســـرارة Etincelle
1784 — Solute مــــــــــــــــــــــــــــــــــــ	1802 — Spark gap فرجة الشرارة ، ثفرة الشرارة Distance explosive d'éclatement
محلـــول Solution حلـــول	1803 — Spark plug الشعال Bougie d'allumage
مذیـــب Solvent مدیـــب Solvant, dissolvant	1804 — Speaking trumpet Porte-voix البوق ـ مرسلة الصوت
صــــوت Son -	ثقل نوعي ـــ وزن نوغي
شدة الصوت Sound loudness of الصوت Force du son	حسرارة نوعيسة Specific heat حسرارة نوعيسة Chaleur spécifique
Hauteur du son 1789 — Sound medium necessary for	درجة مقاومة نوعية Specific resistance
الوسط الضروري للصو ت . Milieu nécessaire pour le son	1808 — Specific gravity of acid in storrage وزن نوعي لحمض بطارية الإدخار battery Poids spécifique de l'acide dans un
1790 — Sound, quality of طابع الصوت ــ نوع الصوت Qualité du son	accumulateur وزن نوعي لحمض المركم (وك)
انعكاس الصوت	منظار _ عوینات (وك) Spectacles Lunettes
انكسار الصوت Sound refraction انكسار الصوت Réfraction du son	الطيف واللون Spectra and colour الطيف واللون Spectres et couleurs
سرعـــة الصــوت Sound, speed of الصــوت Vitesse du son	الطيوف غير المرئية Spectra-invisible Spectres invisibles
اشعــة صوتيــة Sound rays اشعــة صوتيــة Rayons du son	1812 — Spectra, measurements of قياس الطيوف غير المرئية Mesure des spectres invisibles
rayona da son	

Types de spectres invisibles 1814 — Spectrometer Spectrometer Spectrometer Spectrograph Spectrograph Spectrograph Spectrophotometer Spectroscope (التقليل العلي المسلم	1813 — Spectra, types of	الف خطـــى Spectrum line
Spectromètre Spectromètre Spectromètre Spectrograph Spectroprophe Spectrophotomètre Spectroscope Spectroscope Spectroscope Spectroscope Spectroscope Spectroscope Spectroscope Spectroscope direct vision Spectroscope dir	انواع الطيوف غير المرئية Types de spectres invisibles	Raie noire du spectre
Spectrograph Spectrophotometer Spectrophotometer Spectrophotometer Spectrophotometer Spectrophotometer Spectrophotometer Spectroscope (المنظ المليف (المرك المليف المليف المليف (المول المليف		
Spectropraphe 1816 — Spectrophotometer Spectrophotometer Spectrophotometer Spectrophotometer Spectroscope 1817 — Spectroscope Spectroscope Spectroscope 1818 — Spectroscope (الكتاب الملكة في المركة المباشرة Ressort 1818 — Spectroscope Spectroscope 1818 — Spectroscope (الكتاب الملكة في الرئية المباشرة Ressort Spectroscope 1819 — Spectroscope à vision directe 1820 — Spectroscope à vision directe 1831 — Spring Ressort 1832 — Spring Ressort 1832 — Spring Ressort 1833 — Square roots Racines carrées 1834 — Stabiliser 1835 — Stabiliser 1836 — Stabiliser 1836 — Stabiliser 1837 — Stabilité 1837 — Stabilité 1838 — Stable equilibrium 1839 — Stable equilibrium 1830 — Spectrum (absorption) 1830 — Spectrum (absorption) 1831 — Spectrum (absorption) 1832 — Spring Balance 1833 — Square roots Racines carrées 1834 — Stabiliser 1835 — Stabiliser 1836 — Stabiliser 1837 — Stabiliser 1838 — Stable equilibrium 1839 — Stable equilibrium 1830 — Spectrum (absorption) 1830 — Spectrum (absorption) 1831 — Standard candle Standard (adde) 1830 — Spectrum (absorption) 1840 — Standard candle Bougle-étalon 1840 — Standard condenser Condensateur-type 1842 — Standard resistance intensible of atmosphere Spectre secondaire (image blanche) 1840 — Standard resistance intensible of atmosphere Spectrum (adard condenser of atmosphere) Spectrum (adard condenser of atmospher	منظار الطيف _ مقياس الطيف (مع) Spectromètre	1827 — Spirit level عبد ان التسوية
النقطة العياء العياد ا		
Spectrophotomètre العدار الصوابي العيابي العدار أو و مطابات التعدار الموابي العدار أو التعدار أو العدار	1816 — Spectrophotometer	االنقطية العمياء
1830 — Spots, solar Taches solaires 1817 — Spectroscope ((السبة لخطوط الطيف (محن) Spectroscope ((السبة لخطوط الطيف (محن) Spectroscope ((السبة لخطوط الطيف (ولا) Spectroscope ((السبة لالسبة المحلة ا	Spectrophotomètre	النقطية الصفراء Spot yellow
1817 — Spectroscope Spectroscope (وسع) المطياف (وسع) المطياف (وسع) Spectroscope (العين الطيف - المطياف (وسع) المطياف (وسع) Spectroscope-direct vision Spectroscope-direct vision Spectroscope à vision directe 1832 — Spring balance Balance à ressort, peson à ressort 1833 — Square roots Racines carrées 1834 — Stabiliser Stabiliser Stabiliser Stabiliser Stabiliser Stabiliser Stabiliser Stabiliser Stabiliser Stabilisteur, équilibreur 1835 — Stabilisteur, équilibreur 1836 — Stable Stabiliser	اعد بحهاز بتسنى به قياس شبكه الأصباءه	الله الشمس Spots, solar
Spectroscope Spectroscope (وسع) Addition Spectroscope Spectroscope Spectroscope Spectroscope Spectroscope Spectroscope Spectroscope Spectroscope Spectroscope Spectroscope Spectroscope Spectroscope Spectroscope Spectroscope Spectroscope Spectroscope Spectroscope Spectroscope Spectroscope Spectroscope Spectroscope Spectroscope Spectroscope Spectroscope Spectroscope Spectroscope Spectroscope Spectroscope Spectroscope Spectroscope Spectroscope Spectroscope Spectroscope Spectroscope Spectroscope Spectroscope Spectroscope Spectroscope Spectroscope Spectroscope Spectroscope Spectroscope Spectroscope Spectroscope Spectroscope Spectroscope Spectroscope Spectroscope Spectroscope Spectroscope Spectroscope Spectroscope Spectroscope Spectroscope Spectro		4004
Spectroscope-direct vision Spectroscope à vision directe 1819 — Spectrum Spectre 1819 — Spectrum Spectre (المعنو	الم قب الطيفي - المطياف (وسع)	Ressort
Spectroscope à vision directe 1819 — Spectrum . Spectre Spectrum analysis Analyse du spectre Spectre absent Spectre absent Spectre d'absorption Spectre d'absorption Spectre de bandes Spectre spectrum ghost Spectre secondaire (image blanche) Spectre secondaire (image blanche) Spectre silva i in individual in individual in individual in individual individ	- - -	میسزان زبنرکی
1819 — Spectrum . Spectre Stabiliser . Stabiliser . Stabilité Stabilité . Stabilité Stabilité . Stabilité	كاشف الطبف ذو الرؤية المباشرة	عــــــــــــــــــــــــــــــــــــ
1835 — Stability على على على على الفظ على كل بيان يحصل عليه عمليا على هيئة الموال ورسم على هيئة الأطوال ورسم على هيئة الأطوال ورسم على هيئة الأطوال ورسم بياني ، يتوصل منه الى معرنة الأطوال ومسم بياني ، يتوصل منه الى معرنة الأطوال المحياع من جميعات Stable المحيات المحياء من جميعات المحيات المحياء من جميعات المحيات المحياء من جميعات المحيات المحيات المحينة	1819 — Spectrum · ,	
1836 — Stable Stable	طيف : يطلق اللفظ على كل بيان يحصل عليه عمليا ،	1835 — Stability استقرار
1820 — Spectrum analysis فانة حركتها أو نسبة شحنتها ألى كتلتها أو النسوازن المستقسر (المستقسر المعالى الطيف الطيف الطيف العلامة) 1820 — Spectrum analysis تحليل الطيف الطيف المعقب العلامة الله كتلتها ألى كتلتها أله المعالى الطيف القام المعالى العلم القام المعالى المعالى العلم القام المعالى العلم القام العلم	الموحية أو الترددات المختلفة لاشعاع من سوع	~~~~~~
Equilibre stable Spectrum analysis Standard Sta	يختلف بعضها عن الآخر من حيث كتلتها أو	1837 — Stable equilibrium
Analyse du spectre 1821 — Spectrum absent Spectre absent 1822 — Spectrum (absorption) Spectre d'absorption 1823 — Spectrum (band) Spectre de bandes 1824 — Spectrum ghost Spectre secondaire (image blanche) 1838 — Standard Standard, étalon 1839 — Standard candle Bougie-étalon 1840 — Standard cell Céllule-étalon 1841 — Standard condenser Condensateur-type 1842 — Standard pressure of atmosphere Pression-étalon de l'atmosphère 1843 — Standard resistance	1000	التــوازن المستقــر Equilibre stable
Spectre absent 1839 — Standard candle Bougie-étalon 1822 — Spectrum (absorption) Spectre d'absorption 1840 — Standard cell Céllule-étalon 1841 — Standard condenser Condensateur-type 1842 — Standard pressure of atmosphere Spectre de bandes 1842 — Standard pressure of atmosphere Spectre secondaire (image blanche) Spectre absent 1839 — Standard candle Bougie-étalon 1840 — Standard cell Céllule-étalon 1841 — Standard condenser Condensateur-type 1842 — Standard pressure of atmosphere Spectre secondaire (image blanche) Standard resistance 1843 — Standard resistance	Analyse du spectre	
1822 — Spectrum (absorption) Spectre d'absorption 1840 — Standard cell Céllule-étalon 1823 — Spectrum (band) حث في المنصاص Cellule-étalon 1841 — Standard condenser Condensateur-type 1842 — Standard pressure of atmosphere 1842 — Standard pressure of atmosphere Spectre secondaire (image blanche) 1843 — Standard resistance 1843 — Standard resistance		1839 — Standard candle شمعــة عياريــة
Spectre d'absorption Céllule-étalon 1823 — Spectrum (band) Spectre de bandes 1841 — Standard condenser Condensateur-type 1842 — Standard pressure of atmosphere الضغط القياسي الجوي Spectre secondaire (image blanche) Pression-étalon de l'atmosphère 1843 — Standard resistance	1822 — Spectrum (absorption)	bougle-etaion
Spectre de bandes 1824 — Spectrum ghost (خیال الطیف القیاسی الجوی Spectre secondaire (image blanche) 1842 — Standard pressure of atmosphere Pression-étalon de l'atmosphère 1843 — Standard resistance	طيف الامتصاص Spectre d'absorption	
1824 — Spectrum ghost	1823 — Spectrum (band) طيـف شريطـي Spectre de bandes	مكثـف قياســـي Standard condenser Condensateur-type
الصفط القياسي العوي Pression-étalon de l'atmosphère Spectre secondaire (image blanche) 1843 — Standard resistance		
	طيف خيالي (خيال الطيف) Spectre secondaire (image blanche)	Pression-étalon de l'atmosphère 1843 — Standard resistance

1844 Standard, meter, kilogrammes المتر والكيلوجرام العياري Kilogramme-mètre-étalon (étalon du kilogmètre)	الماكنة البخارية ؟ (الآلة) Machine à vapeur الآلة البخارية (وسع) (وك) مالسب Steel مالسب
الإضاءة العيارية Standard of illuminators الإضاءة العيارية Dispositif-étalon d'éclairage	محــول خافــض Step down transformer Transformateur abaisseur (de tension)
1846 — Standard pound الباوند المعياري – الباوند المياري (ولي) Pound-étalon قياس نموذجي لوحدة الليبرة	محــول رافــع Survolteur, transformateur élévateur (de tension)
امواج موقوفــة	مجسم الصور Stereoscope الصور Stéréoscope الصور المجق : جهاز ينظر فيه بالمينين
1848 — Stapes (stirupp-iron) ركاب _ عظمة الركاب في الاذن (وك)	فترى الصورتان المسطحتان لشيء مَا صورة مجسمة بارزة (مجق)
Etriers de l'oreille ساكن غير متحرك 1849 — Static	1863 — Sterilizer Stérilisateur, étuve à stérilisation
ساكن غير متحرك Statique	1864 — Stethoscope Stéthoscope
علم توازن القوى Statics — Statique	1865 — Storage battery (المركم) Accumulateur
1851 — Stationary ثابـــــت Stationnaire	مصابیح الطریـق Street lamps مصابیـح الطریـق Reverbères
1852 — Stationary waves امواج موقوفة ــ أمواج مستقرة (اتحا) (مجق) Ondes stationnaires	1867 — Strength of an electric field شدة المجال الكهربائي ــ شدة الحقل الكهربائي (وسع) Intensité d'un champ électrique
حركات اهتزازية نتيجة تداخل قطاريس مسن الموجات المتساوية التردد والسعة ، يسيسران في اتجاهين متضادين (مجق)	1868 — Strength of a magnetic field شدة المفناطيس او الحقل المفناطيسي (وسع) Intensité d'un champ magnétique
1853 — Stationary undulation تمسوج ثابست	شدة قطب المفناطيس Strength of pole
Ondulation stationnaire	Intensité du pôle شدة القطب: هي مقدار القطب مقيسا
تيـــار ثابـت Steady current د المحادث المحاد	بالوحدات المصطلّح عليها (مجق) وتـــر String وتـــر
1855 — Steam بخـــار، Vapeur d'eau (buée)	Corde
بخار الماء المفلى: هو البخار المتصاعد من الماء عند غليانه ، ويقال له اختصارا بخار الماء (مجق)	تســـامــي (تصعيـــد) Sublimation Sublimation
مسمسر بخساري Steam calorimeter Calorimètre à vapeur	جهاز الامتصاص Suction apparatus جهاز الامتصاص Appareil aspirateur
التقطيـــر البخـاري Steam distillation Distillation à vapeur	مضخــة جاذبـة Pompe aspirante (ماصـــة)

عمل المص Aspiration du siphon	1885 — Suspended magnet ابرة مفنطيسية معلقة Aimant suspendu
1875 — Sulphating الكبــرتـــة Sulfatation, sulfatage	رو عالــق (عالــق) 1886 — Suspension (عالــق) Suspension
تمسدد سطحيي Superficial expansion Dilatation superficielle	تعلیــق غرائــي Suspension colloidal العلیــق غرائــي
نـــوق مشبـــع Supersaturé	حركة البندول Swing of pendulum Oscillation du pendule
1878 — Supersaturation فيوق التشبيع	1889 — Switch
1879 — Support (حوامل) عامـــل (حوامل)	المفتاح المحول مفتاح توصيل (وك) Interrupteur, commutateur, contacteur, etc
شبكية مانعية Suppressor grid شبكية مانعية Grille d'étouffeur شبكة الكبت: شبكة في الصمام الخماسي تقع بين شبكة الحجب والانوار (مجق)	الوحة المفاتيح Switchboard الوحة المفاتيح Tableau de distribution et de commutation
ابين سبك العبب والروار المهادي 1881 — Surface energy طاقـة السطـح Energie de surface	تناسق ــ تماثل (وع) Symetrie (وع) الماثل (وع) الماثل (وع) الماثل
1882 — Surface (table) جدول السطيح Table de surface	Synchrotron — جهاز تعجیل (وك) سنكروتون — جهاز تعجیل (وك) جهاز تساوق
1883 — Surface and capillarity السطح والظاهرة الشمرية	1893 — Syphon (وك) ممص _ سيفون (وك) Syphon
Surface et capillarité او الخاصة الشعرية	محقنــة ، محقــن Seringue
التوتـــر السطحــي Surface tension التوتـــر السطحـي Tension de surface (superficielle)	1895 — System Système أيام
- T	• •
1896 — Tangent	1901 — Telegraph Télégraphe
جافانومتر ظــل Tangent galvanometer جافانومتر ظــل Galvanomètre de tangente	عدسة للتصوير البعيد Telephoto lens عدسة للتصوير البعيد Lentille téléphotographique
1898 — Tank Réservoir	مرقب _ منظار مقرب Telescope مرقب _ منظار مقرب
1899 — Target	النظارة الفلكية _ التلسكوب الفلكي (وسع) منظار فلكي (وك)
1900 — Telegram برقیـــــة	درجـة الحرارة Temperature Température
رسالة ترسل من مكان الى آخر بوساطـة جهـاز	1905 — Temperature absolute درجة الحرارة المطلقة
التلفراف (مجق)	Température absolue

1919 — Thermodynamics دىنامىكا جرارسة 1906 - Temperature effect of, speed of sound مفعول درجة الحرارة في سرعة الصوت Thermodynamique هو علم يبحث فيه عن العلاقسات بين الحسرارة والحركة (مجق) Effet de la température absolue sur la vitesse du son كهرباء حرارية 1920 — Thermo-electricity 1907 — Temperature scales Thermo-électricité سلالم ، تقاسيم ، تداريج الحرارة الكهربية الحرارية (اتحا) Echelles de température 1921 - Thermometer 1908 - Tension (stress) ترمومتر ، مقياس درجة الحرارة شدة التوتر _ الشد واك) Thermomètre Travail à la tension 1922 — Thermometer clinical 1909 — Tension surface التوتسر السطحي Thermomètre clinique Tension de surface 1923 — Thermometer gas 1910 — Terrestrial magnetism ترمومتر (میزان حرارة) غازی Thermomètre à gaz Magnétisme terrestre قياس درجة الحرارة 1924 — Thermometry 1911 — Test for astigmatism of eye Test pour (déceler) l'astigmatisme de Thermométrie الكشف عن اللانقطية لنعين l'œil 1925 — Thermopile صمسام رباعسي Tétrode, lampe à quatre électrodes مقياس التشعع ، التروموبيل 1912 - Tetrode Pile thermo-électrique Thermopile صمام رباعي القطب: صمام ثرميوني يحوى اربعــة الكُتروّدات هي الانود والكاثود وشبكتّان (مجق) المشعبع (م. ت.) 1926 - Thermos bottle 1913 - Tetrode Roentgen صمام روتنجن (1) دورق الترموس ــ الترموس (وسمع) Bouteille thermos Tétrode Röntgen 1914 — Thermal 1927 - Thermostat **Thermal** مثبت حراری _ ترموستات (وك) (اتحا) 1915 — Thermal dissociation **Thermostat** Dissociation thermale 1928 — Thin film, color of لون غشاء رقيق 1916 — Thermionic emission Couleur d'une mince pellicule Emission thermoionique 1929 — Thomson, Sir J.J. انبعاث حراري (وك) سير ج. ج. تومسون 1917 — Thermochemistry Thomson (Sir J.J.) Thermochimie 1930 — Three-electrode vacuum tube انبوب ثلاثي المساري (صمام ثلاثي) 1918 — Thermocouple ازدواج حرارى Tube à vide (d'évacuation) à trois élec-Thermocouple, couple thermo-électritrodes انبوب تفريغ ثلاثي (وك) مزدوج حرارى : مقياس لدرجة الحرارة تتلَّخص نظريته في انه اذا سخن ملتقى معدنين فراغ تور شیلی - Torricellian vacuum - Vide de Torricelli (chambre baromé مختلفین او برد ، تولدت قوة دافعة كهربائيــة trique)

⁽¹⁾ عالم فيزيائي الماني (1845 - 1923) اكتشف أشعة ايكس وثال جائزة نوبل عام 1901 .

نقـــــــل Transference نقـــــــل Transfert	مثلث القبوى Triangle of forces مثلث القبوى Triangle des forces
تحويل الطاقة Transformation of energy Transformation d'énergie	مثلثیـــــة Trigonometrical مثلثیـــــة Trigonométrique
محــول Transformer	حامـــل ثلاثــي
قالب المحلول (Transformer (core) تالمحلول (Transformateur à noyau	ثلاثــي التكافــؤ Trivalent 1945 — 1945
نصف شفاف Translucent المحافث	Trivalent
مرسل ، مفتاح Transmitter مرسل ، مفتاح	مقــوم تنجــار Tungar rectifier مقــوم تنجــار Redresseur tungar
1938 — Transmitting set جهاز ارسال Appareil de transmission	1947 — Tuning-fork منوکة رنانــة Diapason
التحـــول Transmutation التحــول	دليسل التنفيسيم Tuning indicator
شفــاف Transparent تعداد Transparent	Indicateur d'accord, de syntonisation
1941 — Transverse waves امواج عرضية ، مستعرضة	شفــــق Twilight Crépuscule
Ondes transversales هي الموجة التي تكون فيها اهتزازة اجـــزاء الوسط المتموج عمودية على خط سير الموجـة (مجق)	1950 — Types of spectra انواع الطيوف ـ انواع الطيف (وسع) Types des spectres
(26.)	
- U	1 -
•	وحدة الكثافة — Unit of density Unité de densité
ل - U - Ultra-violet طيف فوق البنفسجي	1958 — Unit of density وحدة الكثافة Unité de densité 1959 — Unit of magnetic pole
عليف فوق البنفسجي طيف فوق البنفسجي Ultra-violet 1952 — Umbra spectrum Spectre d'ombre 1953 — Unbalance لا تسوازن	1958 — Unit of density Unité de densité 1959 — Unit of magnetic pole وحدة القطب المفناطيسي Unité du pôle magnétique
عليف فوق البنفسجي - Ultra-violet Ultra-violet 1952 — Umbra spectrum Spectre d'ombre	وحدة الكثافة Unité de densité Unité de densité 1959 — Unit of magnetic pole وحدة القطب المغناطيسي
عليف فوق البنفسجي Ultra-violet 1951 — Ultra-violet 1952 — Umbra spectrum Spectre d'ombre 1953 — Unbalance View Défaut d'équilibrage 1954 — Unbalanced	وحدة الكثافة Unité de densité 1959 — Unit of magnetic pole وحدة القطب المغناطيسي Unité du pôle magnétique وحدة القطب (مجق) : هو القطب الذي تتنافر
عليف فوق البنفسجي طيف فوق البنفسجي Ultra-violet 1952 — Umbra spectrum Spectre d'ombre 1953 — Unbalance Vianuelic Péfaut d'équilibrage 1954 — Unbalanced فيسر متوازن Mal équilibré, en équilibre instable	الكثافة Unité de densité 1959 — Unit of magnetic pole وحدة القطب المغناطيسي Unité du pôle magnétique وحدة القطب (مجق): هو القطب الذي يتنافر وحدة القطب (مجق): هو القطب الذي يتنافر او يتجاذب وآخر يساويه بقوة قدرها داين على بعد قدره سنتيمتر في الهواء (مجق) وحدة القـوة

1963 — Unit of mass الوحدة التثاقلية أو الهندسية للكتلة Unité massique	1968 — Unsaturated غيـــر مشبـــع Non saturé
1964 — Unit potential وحدة الجهد Unité du potentiel	غير متزن ، غير ثابت Unstable المتزن ، غير ثابت Instable
وحــــــــة الزمـــن Unité du temps	1970 — Unstable equilibrium اتزان غير ثابــت Equilibre instable
المفرغ المام — Universal discharger Eclateur universel	يورانيـــوم
1967 — Universal shunt مجزیء عمومي (أو عام (وك) Shunt universel	اورانوس ــ اورانوس (مع) Uranus (مع) Uranus
- V	-
1975 — Vacuum tube as detector انبوب الفراغ الكاشف <u>انبوب التغريغ الكاشف (وك)</u> Tube à vide indicateur	تصفياد Vaporization 1983 Vaporisation Vaporisation استبخار تبخير (وك) تبخر (وع)
1974 — Vacuum three electrode ثلاثي المساري Vide à trois électrodes	1984 — Vaporization, heat of حرارة التصعيد (وك)
صمام ثلاثي (وك)	Chaleur de vaporisation
ثنائي المساري Vacuum two electrodes Vide à deux électrodes صمام ثنائي (وك)	1985 — Vaporization table جدول التصعيد او التبخير Table de vaporisation
1976 — Valence = valancy = valance تکافـــؤ	1986 — Vapour بخــار Vapeur
1977 — Valve Valve	1987 — Vapour density کثافــة بخاریــة Densité de vapeur
مکبسر صمامسي	1988 — Vapour pressure ضغط بخاري Pression de vapeur
مقـوم صمامي Valve rectifier — Valve redresseuse (de courant)	ضفسط
1980 — Valve wave-meter مقياس الموجة ذو الصمام	مکثف متفیـــر Variable condenser Condensateur variable
Ondemètre à valve 1981 — Van De Graaff فان دى غراف	مقاومـــة متفيــرة
المحتود المحت	سرعــة متفيــرة Vitesse variable
1982 — Van De Graaff X-ray generator مولد اشعة سينية لفان دي غراف Générateur des rayons X, de Van De Graaff	1992 — Velocity سرعة مستقيمة . سرعة (بمعنى انها شعاع) Vélocité, célérité, grande vitesse et prestesse

1993 — Velocity effect of on mass السرعة وفعلها في كتلة La vitesse et son effet sur une masse	2009 — Virtual image, formed by mirror صورة حقيقية أو تقديرية أو خيالية مكونة في المرآة Image virtuelle, formée par le miroir
1994 — Velocity of sound السرعة وفعلها في الصوت La vitesse et son effet sur le son	2010 — Virtual formed by convex lens صورة خيالية مكونة في المدسة المحدية Image virtuelle, formée par la lentille convexe
1995 — Velocity of waves السرعة وفعلها في الامواج La vitesse et son effet sur les ondes	2011 — Viscosity اللزوجـــة Viscosité
1996 — Velocity variation with temperature Variation de la vitesse avec la tempé-	2012 — Viscous fluid مائے کے لیزج Fluide visqueux
تفير السرعة مع درجة الحرارة rature سرعة الصوت Velocity of sound — 1997	حالــة اللزوجــة Viscous state Etat visqueux
Vitesse du son 1998 — Vergence	الطيف المرئي
تقابل عكس المسافة البؤرية لجهاز بصري مركز Vergence	النظر ، البصر الرؤية Vision = 2015 — 2015 Vision
ورنيــــه Vernier ورنيــــه Vernier	— Vision (colour) رؤية اللون ــ ادراك اللون
 Vernier callippers Compas de Vernier 	Vision de la couleur
المفناطيس المهتز Vibrating magnet المفناطيس المهتز Aimant vibratoire	حدة الرؤية Visual acuity — 2016 — 2016 Acuité visuelle حدة الإبصار (ميجق): قدرة العين على التمييز
اهتــــزاز Vibration کا 2001 – Vibration	بين نقطتين متقاربتين وتقدر حدة الآبصـــار بدرجة مائة من المائة عندما يمكن ان تميز العين بين نقطتين تصنعان عندها زاويـة مقدارهـــا
2002 — Vibration column of air	دقيقة واحدة (مجق)
عمود من الهواء مهتز ـ عمود الهواء المهتز (وك) Colonne d'air vibratoire	2017 — Vitreous humor خليط زجاجيي Humeur vitrée
الهـــزار ، مهــز Vibrator کانه 2003 Vibrateur, oscillateur	السائل الزجاجي (الرطوبة الزجاجية)
حركة اهتزازية . Mouvement vibratoire	صوت نطقـي
طریقــة فکتــور Victor Meyer's method طریقــة فکتــور Méthode de Victor Meyer	فـولـــت Volt Volt
2006 — Violet Violet	2020 — Volta فـولطـــا Volta
الكمـــان _ الكمنجـة Violon	عالم فيزيائي ايطالي (1745 ــ 1827) صاحب ابحاث حول الكهرباء وصانع العمود الذي يحمل
2008 — Virtual displacement	اسمه)وآلات آخری
ازاحة تقديرية أو افتراضية Déplacement virtuel انتقال فرضي ، تحرك وهمي	عبوط في الجهد Voltage drop الجهد Perte de charge (en volts)

قــوس فولتــا	2026 — Voltmeter, series resistance of	
Arc voltaïque قوس فولطة: هو ما يحدث من ضوء ساطـــع	مقاومات متوالية Résistance en série du voltmètre	
وحرارة شديدة عند مرور التيار الكهربائي في فرجة بين موصلين (مجق)	2027 — Volume	
2023 — Voltaic cell عمود فولتا _ العمود البسيط (وك)	Volume	
Cellule voltaïque	مرونــة حجميــة	
Voltamètre	2029 — Volume expansion of solids	
مقياس القولط	Dilatation volumique des solides تمدد الجوامد الحجمي ـ التمدد الحجمي للاجسام	
فلطمتر (مجق)	الصلبة (وسع) (وله)	
- W -		
2030 — Walking, energy required for الطاقة اللازمة للمشي	1039 — Wave مـوجــة Onde	
Energie requise pour marche 2031 — Water equivalent المكافىء المائي	موجــة اسطوانيــة	
Eau équivalente هو كتلة الماء التي تحتاج الى ما يحتاج اليه الجسم من الحرارة لرفع درجة حرارته درجة	مقدم او صدر الموجة Onde enveloppe	
مئوية واحدة (منجق) تمدد الماء Water, expansion of Dilatation de l'eau	صدر الموجة (مج): هو المحل الهندسي للنقاط التي تكون في طور واحد من الحركة في وقت واحد (مجق)	
2033 — Water, maximum density of	طـول الموجـة · Wave length ــــــــــــــــــــــــــــــــــــ	
الكثافة العظمى للماء Densité maximum de l'eau	موجــة طوليــة	
2034 — Water-pump الة رافعة للمياه ـ مضخة رافعة للماء (وسع) Pompe à eau	2044 — Wave motion حركة التموج ـ الحركة الموجية	
واط 2035 — Watt Watt	Mouvement ondulatoire موجــة مستوبــة	
الواط (مجق): وهو اسم الوحدة العملية التي تقاس بها القدرة (مجق)	Onde plane	
تعریف الواط (definition) تعریف الواط Définition du watt	خواص الموجــة Propriétés de l'onde	
2037 — Watt number per horse power قدرة حصان بالواط	موجــة كريــة	
Nombre de watts par cheval-vapeur - 2038 — Watt unit of electric power	2048 — Wave surface Surface d'onde	
الواط وحدة القدرة الكهربائية Watt, unité de puissance électrique	موجة موقوفة (مستمرة) Onde fixe (invariable)	

النظرية الموجية Wave theory النظرية الموجية Théorie de l'onde	درجة حرارة الابيضاض White heat درجة حرارة الابيضاض Chaleur blanche
2051 — Wave transverse موجة عرضية ـ مستعرضة (وك) Onde transversale	نمــل الفتائــل Wicks, action of مــل الفتائــل Action des mèches (d'une lampe ou d'une bougie)
2052 — Wave velocity مرعة موجـة Vitesse d'onde	2065 — Wilson cloud chamber غرفة وبلسون (1) السحابية Chambre à condensation de Wilson
2053 — Wavelet Petite ondulation (petite vague)	1066 — Winch (ونشي) الله رافعة (ونشي) Treuil de hissage
2054 — Wax Cire	17 موائیــة Wind instruments الات موائیــة Instruments à vent
وتــــــــــــــــــــــــــــــــــــ	2068 — Wire gauze شبکــة سلکيــة Toile métallique Crépine de pompe à huile
قنطسرة ويتستون Wheatstone bridge - 2056 Pont Wheatstone	لاسلكـــي ، بلا سلك
مجموعة من اربع مقاومات احداها مجهولة المقدار ، توصل بطريقة خاصة في دائرة كهربائية تشمل بطارية وجلفانومتر وتستعمل	Sans fil 2070 — Wireless apparatus Appareil sans fil
لا يُجاد قيمة هذه المقاومة المجهولة (مجق)	2071 — Wireless receiving set
وزن ، ثقل ، درجة أهمية Poids, densité, etc	راديو ، مذياع ، جهاز التقاط الإذاعة اللاسلكية Récepteur
وزن الهـــواء	2072 — Wiring, houses, street lamps وضع مصابيح الطريق والبيوت Montage ou pose des lampes (de mai-
2059 — Wet and dry bulb hygrometer	son) et reverbères
هيجرومتر (الهيجرومتر هو الترمومتر بين المبلل والجاف)	قارورة وولف Wolf's bottle وولف Bouteille de Wolf
2060 — Wheel and axle Poulie	2074 Work Atelier (de travail)
عجلة يـــــد Wheel-barrow عجلة يـــــد Brouette	تعريف العمل (الشيفل) Work, defined (الشيفل) Définition du travail
صفــارة ـ 2062 — Whistle Sifflet	المحصلة البريمية Clef à écrous

 ⁽¹⁾ عالم فيزيائي ايكوسي (1869 - 1959) نال جائزة نوبل عام 1912 .

- X -

2077 — X-radiation, measurement of... قياس الاشعة السينية Mesure des rayons X

2078 — X-rayon dosage جرعة الاشعة السينية (واس) Dose de rayon X مقدار الاشعة السينية 2079 — X-rayon generator, Wan de Graaf مولد الاشعة السينية لفان دي غراف Générateur de rayons X, de Wan de Graaf

2080 — X-rayon production انتاج اشعة س Production des rayons X

2081 — X-rayon rectifying apparatus جهاز التقويم بالاشعة السينية Appareil redresseur des rayons X

- Y -

النقطـة الصفـراء Yellow spot النقطـة الصفـراء Tache jaune (de l'œil)

2083 — Young's experiment of interference تجربة يونج في التداخل Expérience d'interférence de Young 2084 — Young's modulus of elasticity معامل يونج للمرونة Coefficient d'élasticité de Young

- Z -

2085 — Zigzag lightning برق متعسرج Eclairs en zigzag, en sillons

